

# فوائد مکیہ

متن

امام فن حضرت مولانا قاری عبدالرحمن مکیؒ، رحمہ اللہ تعالیٰ

تسہیلات

الاستاذ المقری فیاض الرحمن علوی

بانی و مہتمم مدرسہ مرکزی دارالقرآن نمک منڈی پشاور

مکتبہ علویہ مرکزی دارالقرآن نمک منڈی پشاور

فون نمبر 091- 2210650

فہرست مضامین فوائد مکیہ

3			پیش لفظ	1
6			مقدمہ الکتاب	2
8	استعاذہ ، بسملہ	فصل اول	باب اول	3
12		دوسری فصل خارج		4
16	صفات لازمہ کی تشریح و تفصیل	تیسری فصل		5
22	جدول ہر حرف کی صفات لازمہ	چوتھی فصل		6
23	صفات لمیترہ بحث تمایز بین الحرفین	پانچویں فصل		7
26	تخمیم و ترتیب	پہلی فصل	دوسرا باب	8
30	نون ساکن و تنوین کے احکام	دوسری فصل		9
31	میم ساکن کے احکام	تیسری فصل		10
32	حروف غنہ	چوتھی فصل		11
33	حاء ضمیر	پانچویں فصل		12
34	ادغام کی تفصیلی بحث	چھٹی فصل		13
38	ہمزہ کے قواعد	ساتویں فصل		14
42	حرکات کی ادا کا طریقہ	آٹھویں فصل		15
45	اجتماع ساکنین	پہلی فصل	تیسرا باب	16
48	مد کی بحث	دوسری فصل		17
51	مقدار اور اوجہ مد	تیسری فصل		18
62	وقف	چوتھی فصل		19
71	علوم چہارگانہ	پہلی فصل	خاتمہ	20
77	لہجہ	دوسری فصل		21
81	جدول ، تعویذ ، بسملہ ، رب العالمین			22

## پیش لفظ

بسم الله الرحمن الرحيم

الحمد لله رب العالمين والصلوة والسلام على سيد المرسلين وخاتم النبيين

وعلى آله واصحابه اجمعين -

امابعد : کتاب فوائد مکيه حضرت استاذ الالاساتذہ شیخ العرب والعجم اما القرأة والمجودین مولانا قاری عبدالرحمن مکی ثم آلہ آبادی کی شہرہ آفاق تصنیف ہے، جو برصغیر پاک و ہند اور افغانستان وغیرہ مدارس دینیہ و تجویذیہ کے نصاب تعلیم میں ساہا سال سے شامل ہے، جس کی واضح وجہ قرأ پاک و ہند کی اکثریت کا کتاب کے مؤلف کی بالواسطہ شاگردی کے ساتھ ساتھ کتاب کی افادیت اور انتہائی اہم اور دقیق و ضروری مسائل تجویذ و قرأت پر مشتمل ہونا بھی ہے، کتاب کی عبارت اردو میں ہونے کے باوجود مختصر ہونے کی وجہ سے عام طلبہ کی استعداد اور سمجھ سے بالاتر ہونے کے پیش نظر حضرت مؤلف کے قابل فخر تلامذہ اور ماہرین قرأت نے اس کتاب کو آسان اور سہل کرنے کی غرض سے حواشی لکھے ہیں۔ حضرت شیخ القرأت المقرئ عبدالماک متوفی ۱۳۷۹ھ نے تعلیقات مالکیہ کے نام سے اور حضرت شیخ القرأت مولانا محبت الدین احمد صاحب آلہ آبادی نے حواشی مرضیہ کے نام سے اور حضرت شیخ المقرئین استاذ الالاساتذہ واستاذی مولانا محمد شریف صاحب نور اللہ مرقدہ نے توضیحات مرضیہ کے نام سے حواشی رقم فرمائے ہیں، آخر الذکر حواشی نے کتاب کو مکمل حل کر دیا ہے، تاہم بندہ ناچیز عرصہ تیس برس سے تجویذ و قرأت کی تدریس کے دوران آج کے طلباء کی سہل نگاری کو دیکھتے ہوئے اس نتیجہ پر پہنچا ہے، کہ طلباء اب حواشی و شروح کو دیکھنے کی

زحمت نہیں اٹھاتے، لہذا باقی اسلامی ممالک کے تعلیمی نظام اور یونیورسٹیوں کی نصابی کتب کی طرح کتاب کے متن کی مغلق عبارتوں کو سہل کر دیا جائے، اور اساتذہ کرام کی تعلیمات اور شروح و حواشی کی روشنی میں اگرچہ اصل کتاب میں قدر طوالت ہو جائے، عبارت کو سلیس اور سہل کر دیا جائے، تاکہ طلباء دوران درس تمام کی تمام عبارت اساتذہ کے سامنے پڑھیں، اور اسے سمجھتے جائیں، اور طلباء کو زیادہ کاوش بھی نہ کرنی پڑے، البتہ تسہیلات کی عبارت کو قوسین ((-)) میں لکھا ہے، تاکہ مصنف کی اصل عبارت واضح رہے، اللہ تعالیٰ میری اس سعی و اجیز کو خیر عام کا سبب بنائے، اور شرف قبول سے نوازیں اور توشہ آخرت بنائیں۔ آمین ثم آمین۔

فیاض الرحمن العلوی

### اصطلاحات

- (( ۱) نام کتاب فوائد مکیہ کی وجہ تسمیہ (۲) مقدمہ (۳) باب و فصل (۴) مخرج (۵) صفت
- (۱) فوائد مکیہ کے نام کی وجہ تسمیہ: اس کتاب کے مصنف امام فن استاذ الاساتذہ حضرت مولانا قاری عبدالرحمن مکی ثم آلہ آبادی نے تجوید و قرأت کا علم و فیض مکہ مکرمہ مدرسہ صولتیہ میں حاصل کیا ہے، اس لئے اسی مناسبت سے اس کا نام فوائد مکیہ یعنی مکة المکترمه کے فوائد رکھ دیا گیا ہے
- (۲) مقدمہ: دال کے زیر و زبر دونوں سے درست ہے، کسی علم و فن کے وہ مسائل جو اس کے مبادی کہلاتے ہیں، مثلاً علم کی تعریف، موضوع، غرض و غایت، فائدہ اور حکم انہیں اصل مسائل سے پہلے بیان کیا جاتا ہے، اور اس کے لئے اکثر مقدمہ کا عنوان تحریر کیا جاتا ہے، نیز مقدمہ کی دو قسمیں ہیں، ایک مقدمہ العلم اور دوسری مقدمہ الکتاب۔

مقدمہ الكتاب میں مبادیات کے ساتھ ساتھ کتاب سے متعلق ضروری ہدایات اور رموز بیان کی جاتی ہے، اس اعتبار سے مقدمہ العلم کو مستلزم ہے۔

(۳) باب، فصل: کسی علم کے وہ مسائل جن میں آپس میں تعلق و ربط ہوتا ہے، باب کے تحت اور پھر طلباء کے سہولت کے لئے یا ان مسائل میں بعض چیزوں کے فرق کو سامنے رکھتے ہوئے فصل کے عنوان کے تحت تقسیم کر دیا جاتا ہے۔

(۴) مخرج بروزن مفعول اسم ظرف ہے، جس کے معنی جائے خروج، نکلنے کی جگہ کے ہیں، منہ جس حصے سے حروف نکلتے ہیں، اس کو مخرج کہتے ہیں۔

مخرج کی جملہ تفصیل جمال القرآن، معلم التجوید، تجوید القرآن، اور الوجیزہ وغیرہ میں آئی ہے۔

(۵) صفت: مَا قَامَ بِالشَّيْءِ مِنَ الْمَعَانِي كَالْعِلْمِ وَالسَّوَادِ (وہ چیز جو کسی دوسری چیز کے سہارے قائم ہو، جیسے علم اور سیاہی)۔

اصطلاحی تعریف: حروف کے مخرج سے اداء ہوتے وقت جو کیفیات انہیں لاحق ہوا کرتے ہیں، ان کو صفات کہتے ہیں، تفصیل معلم التجوید اور الوجیزہ، میں ہیں)۔

## مقدمۃ الكتاب

بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ

اَلْحَمْدُ لِلّٰهِ رَبِّ الْعٰلَمِیْنَ وَالصَّلٰوةُ وَالسَّلَامُ عَلٰی سَیِّدِ الْمُرْسَلِیْنَ سَیِّدِنَا وَنَبِیِّنَا وَشَفِیْعِنَا  
وَمَوْلَانَا مُحَمَّدٍ وَاٰلِهِ وَاَصْحَابِهِ وَاَزْوَاجِهِ وَذُرِّیَّاتِهِ اَجْمَعِیْنَ۔

جاننا چاہیے، کہ قرآن کو قواعد تجوید سے پڑھنا نہایت ہی ضروری ہے (( تجوید کے مطابق قرآن کا پڑھنا فرض عین، اور تجوید کا علم حاصل کرنا فرض کفایہ ہے، اس لئے )) اگر تجوید سے قرآن نہ پڑھا گیا، تو پڑھنے والا خطا دار یعنی گنہگار کہلائے گا (( اس لئے کہ فرض کے ترک سے حرام کا اور مستحب کے ترک سے مکروہ کا مرتکب ہوگا، جبکہ مخارج اور صفات لازمہ شرعاً فرض ہے، اور صفات عارضہ اور بعض دوسرے قواعد مستحب ہیں )) پھر اگر ایسی غلطی ہوئی، کہ ایک حرف دوسرے حرف سے بدل گیا، جیسے (۱) اَلْحَمْدُ کی جگہ اَلْهَمْدُ پڑھ لیا (۲) یا کوئی حرف بڑھا یا گھٹا دیا، یا حرکت کو لمبا کر کے مدہ بنا دیا، مدہ کو کم کر کے حرکت بنا دیا (۳) یا حرکت میں غلطی کی، زبر کی جگہ زیر، پیش، یا پیش کی جگہ زبر زیر وغیرہ پڑھ لیا (۴) یا ساکن کو متحرک یا متحرک کو ساکن پڑھ لیا (۵) مشدّد کو مخفف یا مخفف کو مشدّد کر دیا، تو پڑھنے والا گنہگار ہوگا (( یہ پانچ قسم کی غلطیاں لحن جلی کہلاتی ہیں، جن سے معنی بدل جاتے ہیں، اور لفظ کی عربیت فوت ہو جاتی ہے اس لئے اس کا ارتکاب حرام ہے )) اور اگر لفظ کا ہر حرف مع حرکت و سکون کے ثابت رہے (( یعنی مندرجہ بالا پانچ قسم کی غلطیوں میں سے کسی کا ارتکاب نہ ہو )) البتہ صرف ایسی غلطی ہو، جس سے بعض صفات جو تحسین حرف سے تعلق رکھتی ہیں، اور غیر ممیزہ ہیں، اگر یہ اداء نہ ہو، تو خوف عقاب

و تھديد کا ہے پہلی قسم کی غلطيوں کو لحن جلی اور دوسری قسم کی غلطيوں کو لحن خفی کہتے ہیں ((چونکہ صفات عارضہ کا تعلق حروف کی خوبصورتی سے ہے، نیز ایک مخرج کے دو حرفوں میں جدائی کرنے میں ان کا کوئی دخل نہیں ہوتا اس لئے یہ غير مميزہ ہوتی ہیں اگر یہ اداء نہ ہو تو حروف کا حسن و خوبصورتی فوت ہو جاتی ہے جو مطلوب و مستحب اور آداب قرآن میں سے ہے جس سے لحن خفی لازم آتی ہے جس پر اللہ تعالیٰ کی ناراضگی غصہ اور سزا کا خطرہ ہے لہذا لحن خفی کے ارتکاب سے بھی بچنا ضروری ہے))۔

### مبادیات تجويد

تجويد کی لغوی تعريف: تجويد کے معنی عمدہ کرنا، سنوارنا۔

اصطلاحی تعريف: ہر حرف کو اپنے مخرج سے مع جميع صفات کے اداء کرنا ((یعنی اس میں جو صفات لازمہ و عارضہ پائی جاتی ہے، ان کو اداء کرنا تجويد کہلاتا ہے))۔

موضوع: تجويد کا موضوع حروف تہجی (یعنی الف سے یاء تک اسیس حروف ہیں)۔

غرض و غایت: تجويد کی غرض و غایت تصحیح حروف (یعنی قرآن مجید کے حروف و کلمات کی صحیح اداء حاصل کرنا) لہجہ و خوش آوازی سے پڑھنا امر زائد مستحسن ہے ((یعنی ایک ایسا کام ہے جو تجويد کا جزو تو نہیں، مگر ایسا زائد بھی نہیں جو ناپسندیدہ ہو، بلکہ مستحب اور مستحسن کام ہے، جو احادیث مبارکہ آثار صحابہ رضی اللہ تعالیٰ عنہم اور ارشادات اکابر امت سے ثابت ہے)) شرط یہ ہے، کہ اگر تجويد کے قواعد کے خلاف نہ ہو، اور اگر خلاف ہو تو پھر لحن خفی اگر لازم آئے، تو ایسا لہجہ مکروہ، اور اگر لحن جلی لازم آئے تو حرام و ممنوع ہے، اور پڑھنے اور سننے دونوں کا ایک ہی حکم ہے جس طرح غلط پڑھنا ناجائز ہے، اسی طرح غلط سننا بھی ناجائز ہے۔

## باب اول ، فصل اول

استعاذہ اور بسملہ کے بیان میں

قرآن مجید شروع کرنے سے پہلے استعاذہ ((یعنی اَعُوْذُ بِاللّٰهِ مِنَ الشَّيْطٰنِ الرَّجِيْمِ)) کا پڑھنا نہایت ضروری ہے ((اس لئے کہ اللہ تعالیٰ نے قرآن مجید میں حکم فرمایا ہے، فَاِذَا قَرَأْتَ الْقُرْآنَ فَاسْتَعِذْ بِاللّٰهِ مِنَ الشَّيْطٰنِ الرَّجِيْمِ، یعنی جب آپ قرآن مجید پڑھنے کا ارادہ کریں، تو شیطان مردود سے اللہ تعالیٰ کی پناہ مانگ لیا کریں) پھر استعاذہ کے واجب یا مستحب ہونے میں علماء کا مختلف رائے ہے، بہر حال عملاً و عرفاً استعاذہ ضروری اور تلاوت کا شعار ہے)) اور اس کے الفاظ یہ ہیں، اَعُوْذُ بِاللّٰهِ مِنَ الشَّيْطٰنِ الرَّجِيْمِ، گو اور طرح سے ((یعنی اَعُوْذُ بِاللّٰهِ السَّمِيْعِ الْعَلِيْمِ مِنَ الشَّيْطٰنِ الرَّجِيْمِ يٰ اَعُوْذُ بِاللّٰهِ الْقَادِرِ مِنَ الشَّيْطٰنِ الْغَادِرِ وغیرہ)) کے الفاظ سے بھی ثابت ہے، مگر بہتر یہ ہے، کہ انہی الفاظ سے استعاذہ کیا جائے ((اس لئے کہ یہ الفاظ مشہور اور مسنون ہونے کے ساتھ سورۃ نمل کے الفاظ سے مطابقت رکھتے ہیں اور اَسْتَعِيْذُ کی بجائے اَعُوْذُ کے الفاظ اس لئے استعمال کئے گئے ہیں، کہ قرآن مجید میں قُلْ اَعُوْذُ سے ان ہی کی تعلیم دی گئی ہے، اور ابتداء قرآت میں یا درمیان قرآت میں جب سورۃ شروع کی جائے، تو بسم اللہ کا پڑھنا ضروری ہے، سوائے سورۃ توبہ کے ((کہ اس کی ابتداء میں قرآن مجید میں بسم اللہ لکھی ہوئی نہیں ہے، نیز یہ وجہ بھی ہے کہ سورۃ توبہ قتال کے حکم کے ساتھ نازل ہوئی ہے، یا یہ سورۃ انفال کا ہی حصہ ہے کوئی مستقل سورۃ نہیں ہے))۔

البتہ اوساط اور اجزاء میں اختیار ہے چاہے بسم اللہ پڑھے چاہے نہ پڑھے ((اگر کسی سورۃ کے وسط (درمیان) سے یا جزو (سیپارہ) سے تلاوت شروع کی جائے تو حدیث شریف پر عمل کرتے ہوئے بسم اللہ پڑھی جائے گی، نہ کہ محل کی وجہ سے، اس لئے کہ بسم اللہ کا محل ابتداء سورۃ ہے۔ نبی کریم ﷺ نے فرمایا ہے کہ كَلَّ اَمْرٍ ذِي بَالٍ لَمْ يُبْدَأْ بِبِسْمِ اللّٰهِ فَهُوَ اَقْطَعُ (ہر وہ کام جو عزت والا ہو، اور اگر اس کی شروع میں بسم اللہ نہ پڑھی جائے، تو اس میں برکت نہیں ہوتی))۔

تعوذ و بسملہ کے فصل و وصل کی چار صورتیں

اعوذ اور بسم اللہ پڑھنے کی چار صورتیں ہیں (۱) فصل کل (۲) وصل کل (۳) فصل اول وصل ثانی (۴) وصل اول فصل ثانی۔

(۱) ابتداء قرأت از ابتداء سورۃ میں مندرجہ بالا چاروں صورتیں جائز ہیں ((البتہ فصل اول وصل ثانی بہتر ہے، اس سے تعوذ کا غیر قرآن ہونا اور بسم اللہ کا جزو سورۃ واضح ہو جاتا ہے، فن کی معتبر کتابوں میں تعوذ ذکر قرأت سے قطع کرنے کو مستحب کر دیا گیا ہے (دیکھو مدار الہدی فی الوقف والا ابتداء صفحہ نمبر ۲) ابتداء قرأت درمیان سورۃ سے ہو، تو دو صورتیں جائز یعنی فصل کل اور وصل اول فصل ثانی اور دونوں جائز ہیں، یعنی وصل کل اور فصل اول وصل ثانی، البتہ بعض کے نزدیک ان کو جائز قرار دیا گیا ہے، مگر پہلا قول ہی معتبر ہے، اور قرأ کا عمل بھی اسی پر ہے، اور اگر بسم اللہ نہ پڑھی جائے، تو وصل اور فصل دونوں صورتیں جائز ہیں، ہاں اگر آیت کی ابتداء میں اللہ تعالیٰ کا نام ہو، تو پھر وصل جائز نہیں))۔

(۳) ”ابتداء سورت درمیان قرأت“: یعنی جب ایک سورۃ کو ختم کر کے دوسری شروع کرے، تو تین صورتیں جائز ہیں، اور چوتھی صورت جائز نہیں۔

یعنی (۱) فصل کل (۲) وصل کل (۳) فصل اول وصل ثانی یہ تینوں تو جائز ہیں، اور وصل اول فصل ثانی جائز نہیں (( کہ اس سے بسم اللہ کا تعلق اوائل سورۃ سے نہیں، بلکہ ختم سورۃ سے ہوتا ہے جو کہ غلط ہے ))۔

**فائدہ :** امام عاصمؒ کے نزدیک جن کی روایت حفص تمام جہاں ن میں پڑھی جاتی ہے، ان کے ہاں بسم اللہ ہر سورۃ کا جزء ہے، تو اس لحاظ سے جس سورۃ کو قاری بلا بسم اللہ پڑھے گا، تو وہ سورۃ امام عاصمؒ کے نزدیک ناقص (یعنی نامکمل ہوگی) ایسے ہی اگر سارا قرآن پڑھا جائے، تو جتنی سورتوں میں بسم اللہ نہیں پڑھی ہے، اتنی آیتیں قرآن مجید میں کم ہوں گی (( مگر یہ امر ظاہر ہے کہ بسم اللہ کا جزء ہر سورۃ ہونا امر قطعی نہیں، کیونکہ مجتہدین و فقہاء کا اختلاف ہے، احناف جزء قرآن کے قائل ہیں، اور شوافع جزء ہر سورۃ کے قائل، ایسے ہی ابن کثیرؒ، عاصم کوفیؒ، اور کسائی کوفیؒ وغیرہ قرآن مبسملین کی طرف نسبت اعتقاد جزء ہر سورۃ کا ہونا امر ظنی ہے، قطعی نہیں، کیونکہ کتب تجوید و قرأت اور تفسیر میں جن کے مؤلف شافع المذہب ہیں، ان کا قول ہے کہ یہ قرآن جزء ہر سورۃ کے قائل ہیں، اور ان قرآن سے روایت جزئیت ہر سورۃ کے نظر سے نہیں گذری البتہ بسم اللہ پڑھنے کی روایت ان قرآن سے قطعی ہے، اور اعتقاد جزئیت مسئلہ فقہی ہے، علم قرأت سے اس کو اعتقادی حیثیت سے کوئی تعلق نہیں، نیز قرآن مبسملین جو قائل نہیں ہیں، یہ تمام قرآن عشرہ جب سورۃ کے آخر پر وقف کر دیا جائے، اور نئے سانس سے دوسری سورۃ شروع کی جائے، تو بسم اللہ پڑھتے

ہیں، قرأ کا اختلاف صرف اور صرف وصلاً بین السورتین ہے۔

**فائدہ :** ساری دنیا میں زیادہ تر روایت حفصؓ کے پڑھنے کا رواج ہونے کی وجہ اللہ تعالیٰ کا فضل اور مقبولیت ہے، ذَالِكَ فَضْلُ اللَّهِ يُؤْتِيهِ مَنْ يَشَاءُ، اسباب کے طور پر زیادہ ممکن ہے کہ امام اعظم ابوحنیفہؒ کا امام عاصم کوئی ”کاشاگرد ہونا ہے بلکہ امام اعظمؒ اور امام حفصؓ دونوں ہم سبق بھی ہیں، اس لئے ممکن ہے، کہ احناف میں فقہی مسائل میں امام ابوحنیفہؒ کی تقلید کے ساتھ ساتھ قرأت قرآن میں اپنے امام کے رفیق درس حضرت حفصؓ کی تقلید کی ہو، اور ان کی قرأت کو اختیار کر لیا ہو، اور احناف بھی دنیا میں زیادہ ہے اور پھر حرکات اور نقطے بھی اس کے موافق لگائے گئے ہو، اور شوافع اور دوسرے آئمہ ہدٰی کے مقلدین نے بھی سہولت کی وجہ سے اسی کو اختیار کر لیا ہو، واللہ اعلم))۔

**فائدہ :** اگر درمیان قرأت کوئی کلام اجنبی ہو گیا ہو، یعنی جس کا تعلق قرأت قرآن سے نہ ہو، گو کہ سلام کا جواب کسی کو دیا ہو، تو پھر استعاذہ کو ذہرانا چاہیے۔

((**فائدہ :** قرآن ختم کرنے کے بعد دوبارہ شروع کرنے اور درمیان تلاوت وقف کی نسبت سے زیادہ سکوت و خاموش رہنے کے بعد استعاذہ کا ذہرانا ضروری ہے، بلا وجہ سکوت سے اعراض عن القرأت لازم آتا ہے، ہاں اگر معنی کے افہام و تفہیم کی غرض سے یہ سکوت ہو، تو استعاذہ کی ضرورت نہیں))۔

**فائدہ :** قرأت جہرہ میں استعاذہ جہر کے ساتھ ہونا چاہیے، اور اگر آہستہ سے یاد دل میں استعاذہ کر لیا جائے، تو بھی کوئی حرج نہیں، بعض کا قول ایسا ہی ہے۔

((فائدہ: نماز میں قرأت بالجہر ہو یا بالسر، استعاذہ آہستہ ہی ہوگا، البتہ غیر نماز میں قرأت کے تابع ہوگا، اس لئے سورۃ نحل کی آیت میں بالجہر یا بالسر کی کوئی قید نہیں ہے))۔

### دوسری فصل (مخارج کے بیان میں)

مخارج حروف کے چودہ ہیں، یہ تعداد فراء وغیرہ کے قول پر ہے۔

پہلا مخرج: اقصی حلق اس سے (الف، ہمزہ، ہاء) نکلتے ہیں۔

دوسرا مخرج: وسط حلق، اس سے (عین، حاء) نکلتے ہیں۔

تیسرا مخرج: ادنی حلق، اس سے (غین، خاء) نکلتے ہیں ((فراء نے جوف کو الگ مخرج نہیں مانا، اس لئے الف جو تحقیقی طور پر ہوائی و جونی حرف ہے اور جوف کی ابتداء بھی مبداء مخارج اقصی حلق سے ہوتی ہے، لہذا فراء نے اسی کو الف کا مخرج قرار دی ہے، جبکہ بعض حضرات مبرد وغیرہ الف اور ہمزہ کو ایک ہی حرف کہتے ہیں، مگر جمہور کے نزدیک الف جدا، اور ہمزہ جدا حرف ہے))۔

چوتھا مخرج: اقصی لسان اور اس کے مقابل اوپر کا تالو، اس سے ”قاف“ نکلتا ہے۔

پانچواں مخرج: قاف کے مخرج سے ذرا منہ کی طرف ہٹ کر اس سے ”کاف“ نکلتا ہے، ان دونوں حرفوں یعنی قاف اور کاف کو حروف لہویہ کہتے ہیں۔

چھٹا مخرج: وسط لسان اور اس کے مقابل کا تالو اس سے ”جیم، شین اور یاء“ نکلتے ہیں۔

((یاء خواہ مدہ ہو، یا غیر مدہ، فراء کے نزدیک اس کا مخرج وسط لسان اور تالو ہی ہے))۔

ساتواں مخرج: حافہ لسان اور اوپر کی داڑھوں کی جڑ، اس سے ”ضاد“ نکلتا ہے۔  
 آٹھواں مخرج: طرف لسان اور دانتوں کی جڑ، اس سے ”لام، نون اور راء“ نکلتے ہیں  
 ((دانتوں کی جڑ سے مراد ثنایا، رباعی، اور ضواحک ہیں، فز انے ان تینوں کا مخرج قرب کی وجہ  
 سے ایک ہی کہا ہے))۔

نواں مخرج: نوک زبان اور ثنایا علیا کی جڑ، اس سے ”طاء، دال اور تاء“ نکلتے ہیں۔  
 دسواں مخرج: نوک زبان اور ثنایا علیا کا کنارہ، اس سے ”ظاء، ذال اور ثاء“ نکلتے ہیں  
 گیارہواں مخرج: نوک زبان اور ثنایا سفلی کا کنارہ مع اتصال ثنایا علیا کے اس سے  
 ”صاد، زاء اور سین“ نکلتے ہیں۔

بارہواں مخرج: نیچے کالب اور ثنایا علیا کا کنارہ، اس سے ”قاف“ نکلتا ہے۔  
 تیرہواں مخرج: دونوں لب، اس سے ”باء، میم، اور واو“ نکلتے ہیں۔

((واؤمدہ غیر مدہ دونوں کا مخرج امام فز انے شفتین ہی کہا ہے، جوف کو الگ مخرج تسلیم نہیں کیا گیا  
 چودھواں مخرج: خیشوم، اس سے ”غنه“ نکلتا ہے، مراد اس سے نون مخفاة ومدغم بادغام ناقص  
 ہے)) یعنی وہ نون ساکن و تنوین جس میں اخفاء یا ادغام ناقص کیا جاتا ہے، اس میں نون کے اصل  
 مخرج طرف لسان اور دانتوں کی جڑ کو کامل دخل نہیں ہوتا، اور خیشوم سے صرف غنه ایک الف کی  
 مقدار اداء کیا جاتا ہے، چونکہ ان حالتوں میں ذات پر صفت کا غلبہ ہوتا ہے، اس لئے یوں کہا جاتا  
 ہے، کہ خیشوم سے غنه نکلتا ہے، حالانکہ مخرج حرف کا بیان کیا جاتا ہے، اور غنه صفت ہے، اس کے

برعکس غنہ نون مقلوبہ نون میم مشدد تین اور میم مخفّاة میں بھی ہوتا ہے، نیز نون مظہرہ میں بھی آئی غنہ ہوتا ہے، مگر ان حالتوں میں حرف کی ذات یعنی مخرج اصلی کو پورا دخل ہوتا ہے، غنہ صرف بطور صفت اداء ہوتا ہے، جبکہ اخفاء والے نون میں ذات غائب ہونے کے درجے میں ہو کر غنہ بمنزلہ ذات ہو جاتا ہے، اور نون کے ادغام ناقص میں بھی زبان نون کے مخرج پر نہیں لگتی، صرف غنہ باقی رہتا ہے، اس لئے اسے بھی نون مخفّاة کے ساتھ شامل کیا گیا ہے، واللہ اعلم۔

**فائدہ:** ((یہ چودہ مخارج جو اس کتاب میں بیان ہوئے ہیں)) یہ مذہب فراء کا ہے اور سیبویہ کے نزدیک سولہ مخارج ہیں، انہوں نے لام کا مخرج حانہ لسان ((یعنی ادنیٰ حانہ مع طرف لسان اور ضواحک انیاب رباعی ثنایا کی جڑ بیان کیا ہے)) اس کے بعد نون کا مخرج کہا ہے ((یعنی طرف لسان اور انیاب رباعی، ثنایا کی جڑیں)) اور اس کے بعد راء کا مخرج بیان کیا ہے، اور خلیل کے نزدیک سترہ مخارج ہیں، انہوں نے سیبویہ کی طرح لام، نون، راء کا مخرج جدا جدا رکھا ہے۔ اور حروف علت یعنی الف، واو، یاء جب مدہ ہو، تو ان کا مخرج جوف کہا ہے۔

**(فائدہ:** فراء، سیبویہ، خلیل بن احمد یہ تینوں حضرات آئمہ تجوید و نحو ہیں، ان حضرات کی کاوشوں اور محنت کی بدولت حروف قرآنیہ کی صحیح اداء اور تلفظ محفوظ رہے، فجزاہم اللہ احسن الجزاء توضیحات))۔

**فائدہ:** یہ اختلاف چودہ، سولہ اور سترہ کا حقیقی اختلاف نہیں، بلکہ اعتباری ہے ((کہ حرف کی اداء پر اس سے کوئی اثر نہیں پڑھتا)) اس لئے کہ فراء نے لام، نون، راء میں قرب کا لحاظ اور اعتبار کر کے تینوں کا مخرج ایک کہہ دیا، جبکہ سیبویہ اور خلیل نے قرب کا لحاظ و اعتبار نہ کرتے ہوئے ہر

ایک کا مخرج الگ الگ بیان کیا ہے، جیسا کہ محققین کا قول ہے، کہ ہر حرف کا مخرج علیحدہ ہے مگر نہایت قرب کی وجہ سے الگ الگ بیان کرنا مشکل ہے، اس لئے ایک شمار کیا جاتا ہے۔  
 ((لام، نون، راء کا مخرج ظلیل و سیبویہ نے جدا جدا بیان کرنا آسان سمجھا، تو جدا بیان کر دیا، اور فزا نے قرب کی وجہ سے جدا بیان کرنا مشکل سمجھا، تو ایک کہہ دیا))۔

علیٰ ہذا القیاس حروف مدہ کا مخرج ظلیل نے جوف کہا ہے، جبکہ فزا اور سیبویہ نے مدہ اور غیر مدہ کا ایک ہی مخرج کہا ہے، مخرج جوف زائد نہیں کیا، اس میں تحقیق یہ ہے، کہ الف بالکل ہوائی حرف ہے، اس میں اعتماد صوت کسی جزو معین پر نہیں ہوتا ((یعنی آواز مخرج محقق پر نہیں رکتی، بلکہ ہوا پر ختم ہو جاتی ہے)) اس لئے فزا اور سیبویہ نے مبداء مخرج اقصیٰ حلق اس کا مخرج کہا ہے، کہ جوف کی ابتداء بھی وہیں سے ہوتی ہے، اور واؤ اور یاء جب مدہ ہو تو اس وقت اعتماد صوت کا لسان شفتین پر نہایت ضعیف ہوتا ہے، مگر ہوتا ضرور ہے ((اگر غور تامل کیا جائے تو آواز کے ضعف کے ساتھ مخرج پر رکنے کا احساس ضرور ہوتا ہے)) تو فزا اور سیبویہ نے اس اعتماد ضعیف کی وجہ سے اور اس کا اعتبار کرتے ہوئے مدہ اور غیر مدہ کے مخرج میں فرق نہیں کیا، اور جدا مخرج جوف کے اضافہ کی حاجت نہیں سمجھی، جبکہ ظلیل نے ضعف و قوت کا لحاظ کر کے ایک مخرج جوف زائد کیا ہے ((یعنی ضعیف اعتماد صوت کا اعتبار نہیں کیا، اور اس کو کوئی اہمیت نہیں دی، لہذا الگ مخرج جوف کا اضافہ کیا ہے۔)) (ضعف و قوت کا فرق، قُولُوا، اور قَوْلُ اور فِيهِ، بَيْعُ ياء مدہ ولین کے تلفظ میں غور کرنے سے واضح ہو سکتا ہے۔ توضیحات))۔

## تیسری فصل (صفات کے بیان میں)

**جہر:** جہر کے معنی شدت یعنی قوت اور زور سے پڑھنے کے ہیں، اور اس کی ضد ہے ہمس یعنی نرمی، ضعف اور پستی کے ساتھ پڑھنا، اور اس کے دس حروف ہیں، جن کا مجموعہ فحطہ شخص سکت ہے، ان حروف کے ماسوا باقی سب مجبورہ ہیں۔

**شدت:** شدت کے معنی سختی اور قوت کے ہیں، اور شدیدہ کے آٹھ حروف ہیں، جن کا مجموعہ اجد قط بکت ہے، ان کے سکون کے وقت آواز رک جاتی ہے، ((یعنی شدت کی وجہ سے ان حروف میں جو آواز بند ہو جاتی ہے، اس واضح احساس سکون کے وقت ہوتا ہے جیسے مَا كُوْلُ کے ہمزہ میں))۔

**توسط:** پانچ حروف متوسطہ ہیں، جن کا مجموعہ لِنِ عُمَد ہے، ان میں بالکل ((یعنی پوری طرح)) آواز بند نہیں ہوتی، بلکہ کچھ جاری رہتی ہے، باقی حروف ماسوا شدیدہ اور متوسطہ کے سب رخوہ ہیں۔

**رخاوت:** رخوہ حروف کی آواز جاری ہو سکتی ہے ((یعنی جتنی آواز رخوت کے اثر سے باری ہوتی ہے، اس سے زیادہ بھی جاری ہو سکتی ہے، جیسے مَنفُوش کی شین وغیرہ))۔

**استعلاء:** خص ضغط قط، یہ حروف متصف ہے، ساتھ استعلاء کے یعنی ان کو اداء کرتے وقت اکثر حصہ زبان کی جڑ کا تالو کی طرف بلند ہو جاتا ہے، اور یہ پُر پڑھے جاتے ہیں ان کے سوا باقی سب حروف استفال کے ساتھ متصف ہیں۔

**استفال :** مستقلہ حروف کے اداء کرتے وقت اکثر حصہ زبان کا بلند نہ ہوگا، جس کی وجہ سے یہ حروف باریک پڑھے جاتے ہیں۔

**اطباق :** صط ضبط ، یہ حروف متصف ہیں ساتھ اطباق کے، یعنی ان کے اداء کرتے وقت اکثر حصہ زبان کے درمیان کا تالو سے مل جاتا ہے، اور چونکہ ان میں صفت استعلاء بھی ہے جس کی وجہ سے ان میں زبان کی جڑ کا حصہ بھی تالو کی طرف بلند ہو جاتا ہے، اور یہ حروف خوب پُر پڑھے جاتے ہیں، یعنی ان میں دو درجے کی تقسیم ہوتی ہے، استعلاء کی وجہ سے بھی اور اطباق کی وجہ سے بھی۔

**انفتاح :** مطبقہ کے ان چار حروف کے سوا باقی حروف انفتاح سے متصف ہیں، یعنی ان کے اداء کرتے وقت اکثر زبان تالو سے ملتی ہیں (( البتہ استعلاء کے خاء، غین، قاف، ان تین حروف میں صرف زبان کی جڑ تالو کی طرف اٹھتی ہے، اور بیچ جدا رہتا ہے، اس لئے ان میں ایک درجے کی تقسیم ہے، اطباق کو استعلاء لازم ہے، اور انفتاح کو استفال لازم نہیں، جبکہ استعلاء اور انفتاح جمع ہو سکتی ہیں، اور استفال و اطباق جمع نہیں ہو سکتیں، اس لئے ان صفات کے اعتبار سے حروف کی تین قسمیں ہیں، مستعلیہ، مطبقہ، صاد، ضاد، طاء، ظاء۔ مستعلیہ منفتحہ خاء، غین، قاف مستقلہ منفتحہ باقی سب حروف، البتہ ان میں سے تین حروف الف، لام،راء، شبہ مستعلیہ کہلاتے ہیں، کہ ان مستقلہ حروف میں بعض حالتوں میں صفت استعلاء عارض ہو جاتی ہے، اور یہ پُر پڑھے جاتے ہیں)) یہ صفات جو ذکر کی گئی ہیں، متضادہ ہیں، جہر کی ضد ہمس اور رخوت کی ضد شدت ہے، اور استعلاء کی ضد استفال، اور اطباق کی ضد انفتاح ہے، تو ہر حرف چار صفتوں

کے ساتھ ضرور متصف ہوتا ہے، باقی صفات غیر متضادہ ہیں، کہ ان کی ضد نہیں ہے، ان چار جوڑوں میں سے ہر حرف میں ایک صفت ضرور پائی جاتی ہے۔

### صفات غیر متضادہ

**قلقلہ :** قلقلہ کے پانچ حروف ہیں، جن کا مجموعہ قطب جد ہے، مگر قاف میں قلقلہ واجب ((یعنی اکمل)) ہے، اور باقی چار حروف میں جائز ((یعنی کامل)) ہے، قلقلہ کے معنی مخرج میں جنبش دینا، سختی کے ساتھ۔

((فائدہ: صاحب رعایہ قلقلہ کی بابت فرماتے ہیں، قَلَقَلَةُ الْقَافِ أَكْمَلُ مِنْ قَلَقَلَةِ غَيْرِهِ لِثَلَاثَةِ ضَمَطِهِ، ان حروف کی ادائیگی کے وقت الصاق عضوین سختی سے ہوتا ہے، بسبب مہورہ شدید ہونے کے، تو آواز کو مخرج میں دوسرے حروف کی طرح قرار نہیں ہوتا بلکہ جنبش پیدا ہو جاتی ہے، اور قاف کا مخرج چونکہ بالکل مقابل میں زبان کی جڑ اور تالو ہے، تو اس میں دوسرے متقلقل حروف کی نسبت آواز زیادہ قوت سے مخرج پر رکتی ہے لہذا قاف کا قلقلہ بھی دوسرے حروف کی نسبت زیادہ اور اکمل ہوتا ہے جبکہ دوسرے حروف کا مخرج محاذات میں ہے، اور ان میں اعتماد صوت اتنی قوت سے نہیں ہوتا اس لئے ان میں قلقلہ کامل اور قاف کے مقابلہ میں کم ہے))۔

**تکرار :** راء میں صفت تکرار ہے ((یعنی رعشہ اور لرزہ کی استعداد ہے)) مگر اس سے جہاں تک ممکن ہو، احتراز کرنا چاہئے ((یعنی حقیقتاً تکرار اور زبان کے مخرج پر بار بار لگنے سے بچنا چاہئے البتہ محسوس ایسا ہو، کہ تکرار ہوا ہے یعنی تکرار کی مشابہت پائی جائے مگر حقیقی تکرار نہ ہو جو ممنوع ہے))

**صفيّر :** صاد، زاء، سين، حروف صفيريہ کہلاتے ہیں (( کہ ان میں ایک تيز آواز سيٹی کی آواز کی طرح نکلتی ہے ))۔

**تفشي :** شين میں صفت تفشي ہے، کہ اس کے اداء میں منہ میں صوت پھیلتی ہے۔

**غُنه :** نون، ميم میں ایک صفت یہ بھی ہے کہ ناک میں آواز جاتی ہے، جيسے غنه کہتے ہیں اور کسی حرف میں یہ صفت نہیں۔

(( **فائدہ :** صفات لازمہ ان کے علاوہ بھی ہیں جو دوسری کتب میں بیان کی گئی ہیں، اکثر مصنفين بعض صفات کو شہرت کا وجہ سے اور بعض کے زيادہ واضح نہ ہونے کی وجہ سے بیان نہیں کرتے ))۔

**صفات قويہ وضعيفہ :** اور ان صفات متضادہ میں سے چار صفتیں یعنی جہر شدت استعلاء اطباق قويہ ہیں، باقی ضعيف ہیں، اور صفات غير متضادہ سب قويہ ہیں، تو ہر حرف میں جتنی صفتیں قوت کی ہوں گی، اتنا ہی حرف قوي ہوگا، اور جتنی صفتیں ضعف کی ہوں گی اتنا ہی حرف ضعيف ہوگا

## حروف کی باعتبار قوت وضعف پانچ قسمیں ہیں

## جدول پانچ اقسام

اقوی حروف	قوی حروف	متوسط حروف	ضعیف حروف	اضعف حروف
ط، ض، ظ	ج، د، ص	ز، ت، خ، ذ	س، ش، ل	ث، ح، ہ
ق	غ، ر، ب	ع، ک، ا، ء	و، ی	م، ف، ہ
طضظق	صغبرجد	عکاز تاخذ	لیس شو	فحثہ من

((فائدہ: قوت وضعف کے اعتبار سے حروف کی جو تقسیم کی گئی ہے وہ ان صفات کو بھی سامنے رکھ کر کی گئی ہے، جو یہاں فوائد مکیہ میں بیان نہیں ہوئیں، طلباء اگر ان تمام صفات کو سامنے رکھ کر غور کریں گے، تو اس کا ایک فائدہ تو یہ ہوگا، کہ صفات میں مہارت پیدا ہوگی، اور دوسرا یہ کہ ان حروف کے قوی ضعیف ہونے میں اشکال پیدا نہیں ہوگا، نیز طلباء کو یہ بات بھی ذہن نشین کر لینی چاہئے کہ صفات قویہ میں بلحاظ قوت مراتب ہیں، یعنی بعض صفات بعض سے قوی تر ہیں، چنانچہ سب سے قوی قلقلہ ہے، اس کے بعد شدت، اس کے بعد جہر، اس کے بعد اطباق، اور پھر استعلاء کا درجہ ہے، فوائد مکیہ کے حاشیہ استاذی حضرت مولانا قاری محمد شریف صاحب نور اللہ مرقدہ توضیحات مرضیہ میں اس موضوع پر تفصیل سے روشنی ڈالی گئی ہے، اور ہر حرف کی صفات قویہ پر سیر حاصل بحث فرمائی ہے، طلباء ضرور مطالعہ فرمائیں۔ (ناشر)

علاوہ ازیں بعض صفات بعض حروف میں زیادہ درجہ میں پائی جاتی ہیں، اور بعض کم درجہ میں، اہل

لسان اس فرق کو زیادہ سمجھ سکتے ہیں))۔

**فائدہ :** ہمزہ میں شدت کی وجہ سے کسی قدر سختی ہے، مگر نہ اس قدر کہ ناف اہل جائے، ناف سے حروف کو کچھ علاقہ ہی نہیں کہ مخارج کی ابتداء اقصیٰ حلق سے ہوتی ہے، اس کے نیچے کوئی مخارج نہیں، اور بعض لوگ نا سبھی سے جو ناف پر زور لگاتے ہیں تو بہت ہی معیوب ہے۔

**فائدہ :** فاء اور ہاء یہ دونوں اضعف الحروف ہیں، نہایت ہی نرمی سے اداء ہونے چاہئیں ((ان کے ضعیف اور نرم اداء کرنے میں بعض لوگ فاء کو مثل واؤ کے اور ہاء کو مثل ہمزہ مسہلہ (تسہیل والا) کے اداء کرتے ہیں، یہ مبالغہ غلط ہے۔ (تعلیقات مالکیہ)

**فائدہ :** عین، ہاء کے اداء کرتے وقت گلا نہ گھونٹا جائے، بلکہ وسط حلق سے نہایت لطافت سے بلا تکلف نکالنا چاہئے ((خصوصاً سکون اور تشدید میں ایسا اکثر ہوتا ہے، جو معیوب ہے، اور آواز بھی اس سے کریہہ ہو جاتی ہے۔

**فائدہ :** عین ممکن ہے کہ قوت و ضعف میں کسی قدر صفات لازمہ کی طرح ذوات حروف یعنی مخارج بھی دخیل ہوں، بہر حال حروف کی یہ تقسیم نہایت القول المفید، خلاصۃ البیان اور دیگر کتب میں بھی یہی ہے، اگر کسی کو سمجھ نہ آئے اور مصنف کے بیان کردہ اصول کے اگرچہ بعض حروف خلاف بھی نظر آئیں، تو اپنے فہم ہی کا قصور سمجھا جائے۔ (از توضیحات))

چوتھی فصل (ہر حرف کی صفات لازمہ کے بیان میں)

نمبر شمار	اشکال حروف	اسمائے صفات لازمہ	نمبر شمار	اشکال حروف	اسمائے صفات لازمہ
۱	ا	بجھور، رخو، مستقل، منفتح، مدہ، ملغم یا مرتق	۱۶	ط	بجھور، شدید، مستعلیٰ، مطبق، مقلقل، ملغم
۲	ب	بجھور، شدید، مستقل، منفتح، قلقلہ	۱۷	ظ	بجھور، رخو، مستعلیٰ، مطبق، ملغم
۳	ت	مہوس، شدید، مستقل، منفتح	۱۸	ع	بجھور، متوسط، مستقل، منفتح
۴	ث	مہوس، رخو، مستقل، منفتح	۱۹	غ	بجھور، رخو، مستعلیٰ، منفتح، ملغم
۵	ج	بجھور، شدید، مستقل، منفتح، قلقلہ	۲۰	ف	مہوس، رخو، مستقل، منفتح
۶	ح	مہوس، رخو، مستقل، منفتح	۲۱	ق	بجھور، شدید، مستعلیٰ، منفتح، مقلقل، ملغم
۷	خ	مہوس، رخو، مستعلیٰ، منفتح، ملغم	۲۲	ک	مہوس، شدید، مستقل، منفتح
۸	د	بجھور، شدید، مستقل، منفتح، مقلقل	۲۳	ل	بجھور، متوسط، مستقل، منفتح، مرتق یا ملغم
۹	ذ	بجھور، رخو، مستقل، منفتح	۲۴	م	بجھور، متوسط، مستقل، منفتح، غنہ
۱۰	ر	بجھور، متوسط، منفتح، تکرار، ملغم یا مرتق	۲۵	ن	بجھور، متوسط، مستقل، منفتح، غنہ
۱۱	ز	بجھور، رخو، مستقل، منفتح، صغیر	۲۶	و	بجھور، رخو، مستقل، منفتح
۱۲	س	مہوس، رخو، مستقل، منفتح، صغیر	۲۷	ھ	مہوس، رخو، مستقل، منفتح
۱۳	ش	مہوس، رخو، مستقل، منفتح، نقشی	۲۸	ء	بجھور، شدید، مستقل، منفتح
۱۴	ص	مہوس، رخو، مستعلیٰ، مطبق، صغیر، ملغم	۲۹	ی	بجھور، رخو، مستقل، منفتح
۱۵	ض	بجھور، رخو، مستعلیٰ، مطبق، مستطیل، ملغم			

((فائدہ: الف ہر حال میں مدہ ہی ہوتا ہے، جبکہ واؤ اور یاء کبھی مدہ ہوتے ہیں، اور کبھی))

غیر مدہ، اس لئے الف کے ساتھ جدول میں مدہ لکھا ہے، مگر واؤ یاء کے ساتھ نہیں لکھا۔  
حروف مسہلیہ کے ساتھ ملگم لکھا ہے، کہ ان کی تقسیم مستقل ودائمی ہے، جبکہ الف، لام، راء بعض  
حالتوں میں پُر اور بعض حالتوں میں باریک ہوتے ہیں، اس لئے انہیں ملگم یا مرقق لکھا ہے))۔

## پانچویں فصل (صفات ممیزہ کے بیان میں)

حروف اگر صفات لازمہ میں مشترک ہوں تو مخرج سے ممتاز ہوتے ہیں اور اگر مخرج  
میں متحد ہوں تو صفت لازمہ منفردہ ((جو حروف متجانسین میں سے ایک میں ہو، اور دوسرے میں  
نہ ہو)) سے ممتاز اور جدا ہوتے ہیں ((جیسے سین اور عاء کہ یہ مخرج میں متحد اور متجانس ہیں، اور  
بعض صفات لازمہ میں بھی مشترک ہیں، البتہ سین میں جہر اور توسط لازمہ منفردہ ممیز ہیں، اور  
عاء میں ہمس اور رعادت منفردہ ممیز ہیں)) جن حروف میں تمایز بالمخرج ہے، ان کے بیان  
کرنے کی حاجت نہیں، کہ مخرج کا الگ الگ ہونا آسانی سے معلوم ہو جاتا ہے، البتہ متحدہ فی  
المخرج کے بیان کرنے کی ضرورت ہے ((اس لئے کہ ان میں لامحالہ تمایز بالصفات ہی  
ہوگا، اور یہ غور کرنے کے بعد ہی معلوم ہوگا، کہ ایک مخرج کے دوسروں میں کن کن صفتوں کی  
وجہ سے بدائی ہے چنانچہ حروف متحدہ فی المخرج اور مختلف الصفات کی بحث میں شہرت کی وجہ  
سے یا غیر واضح ہونے کی وجہ سے جن صفات کو بیان نہیں کیا گیا، بعض حروف میں ان کو بھی  
ذکر کیا جائے گا، نیز کہیں تو تمایز و بدائی والی صفات کا ذکر کیا جائے گا، اور باقی صفات جو اتحاد  
والی ہیں ان کو پھوڑ دیا جائے گا، اور کہیں اتحاد والی یعنی مشترکہ صفات کو بیان کیا جائے گا، اور  
باقی میں تمایز بجا جائے۔ فافہم و تا مل))

## حروف متجانسین میں تمایز بالصفات، اقصیٰ حلق کے حروف

(۱) الف، ہمزہ، ہاء میں الف ممتاز ہے، مدیت یعنی صفت مد میں، ہمزہ ممتاز ہے ہاء سے جہر اور شدت میں، باقی صفات میں یہ دونوں متحد ہیں۔

(۲) عین، ہاء۔ ہاء میں ہمس و رخاوت ہے، عین میں جہر و توسط، باقی میں اتحاد ہے۔

(۳) ادنیٰ حلق کے حروف: غین، خاء۔ غین میں جہر ہے، اور باقی میں اتحاد ہے، قاف اور کاف میں تمایز بالخرج واضح ہے۔

(۴) وسط لسان کے حروف شجریہ: جیم، شین، یاء۔ جیم میں شدت ہے، شین میں ہمس و نفشی ہے، باقی استفعال و انفتاح میں تینوں مشترک ہیں، اور جہر میں جیم، یاء، اور رخاوت میں شین، یاء مشترک ہیں، نیز یاء میں مد اور لین ہیں۔

(۵) حروف نطعیہ: طاء، دال، تاء۔ تینوں کا شدت میں اشتراک ہے، اور طاء دال جہر میں بھی مشترک ہیں، اور تاء، دال استفعال و انفتاح میں بھی مشترک ہیں، طاء میں استعلاء و اطباق میئزہ منفردہ ہے، اور تاء میں ہمس ہے۔

(۶) حروف لثویہ: ظاء، ذال، ثاء۔ تینوں کا رخاوت میں اشتراک ہے، اور ظاء، ذال جہر میں اور ذال، ثاء استفعال و انفتاح میں مشترک ہیں، اور ظاء میں میئزہ صفت استعلاء و اطباق ہے، اور ذال و ثاء میں صفت میئزہ جہر و ہمس ہے، یعنی ذال میں جہر ہے اور ثاء میں اس کی ضد ہمس ہے

(۷) حروف صغیریہ: صاد، زاء، سین۔ رخاوت و صغیر میں تینوں مشترک ہیں، اور صاد، سین

ہمس اور زاء، سین استفعال وافتاح میں مشترک ہیں، صاد میں صفت ممیزہ استعلاء واطباق ہے اور زاء، سین میں جہر و ہمس، اور زاء میں جہر ہے، اور سین میں اس کی ضد ہمس ممیز ہے۔

(۸) حروف طرفیہ و ذلقیہ : لام نون راء، جہر، توسط، استفعال، افتاح میں مشترک ہیں، اور لام، راء، انحراف میں مشترک ہیں، اور ان میں تمایز حقیقتاً مخرج سے ہے، اسی واسطے سیبویہ اور خلیل نے ان کا مخرج الگ ترتیب وار رکھا ہے، اور قرآن نے قرب کا لحاظ کر کے ایک مخرج بیان کیا ہے، دوسرے یہ کہ نون میں غنہ ہے۔

(۹) حروف شفویہ : واو، باء، میم، جہر، استفعال، افتاح میں مشترک ہیں، اور واو کے اداء کرتے وقت کسی قدر شفقتین میں افتاح رہتا ہے، یعنی انضمام شفقتین کہ ہونٹ گول ہو جاتے ہیں اس وجہ سے اپنے مجانسوں سے ممتاز ہو جاتا ہے، گویا اس میں بھی تمایز با مخرج ہے، اور باء میں شدت اور قلقلہ، اور میم میں توسط اور غنہ ممیزہ ہیں۔

**فائدہ :** ضاد اور ظاء میں جہر، رخاوت، استعلاء، اطباق صفات مشترک ہیں، اور ضاد میں استتال ہے، اور ممیز مخرج ہے، یعنی صرف استتال ہی کی وجہ سے امتیاز نہیں، بلکہ زیادہ تر دخل جدائی میں مخرج کا ہے، مگر اشتراک صفات ذاتیہ لازمہ کی وجہ سے فرق کرنا اور ایک کو دوسرے سے ممتاز کرنا ماہرین کا کام ہے (( کہ ان کی آوازیں ایک دوسرے کے مشابہ ہیں، اور اس مشابہت کی وجہ سے ایک کو دوسرے سے ممتاز کر کے پڑھنا ظاہر ہے، بغیر کامل مشق کے نہیں ہو سکتا، تو ایسے کامل مشاق )) اور ماہر کے فرق کو بھی ماہر ہی خوب سمجھتا ہے۔

## دوسرا باب

صفات عارضہ، تنظیم، ترتیق، ادغام، انقلاب، انحاء، غنہ زمانی، صلہ، تسہیل، ابدال، حذف، اور مد فرعی وغیرہ

پہلی فصل: تنظیم اور ترتیق کے بیان میں

حروف مستعلیہ ہمیشہ ہر حال میں پُر پڑھے جائیں گے، اس لئے کہ ان کی تنظیم مستقل اور دائمی ہے یعنی اگر یہ مفتوح، مضموم، مکسور یا ساکن ہوں، پُر ہی پڑھے جاتے ہیں، اور حروف مستقلہ سب باریک پڑھے جاتے ہیں، مگر الف اور اللہ کا لام اور راء کہیں باریک اور کہیں پُر ہوتے ہیں۔

الف کی تنظیم و ترتیق: الف کے پہلے اگر پُر حرف ہوگا، تو الف بھی پُر ہوگا، اور اس سے پہلے کا حرف باریک ہوگا، تو الف بھی باریک ہوگا، الف اداء میں بھی ماقبل کے تابع ہے، لہذا تنظیم و ترتیق میں بھی ماقبل ہی کے تابع ہے۔

اسم اللہ کے لام کی تنظیم و ترتیق: اور اللہ کے لام کے پہلے زیر یا پیش ہو، تو پُر ہوگا، جیسے وَاللّٰهُ رَفَعَهُ اللّٰهُ، مَزَيَّمِ اللّٰهُ، اور اگر اس کے پہلے زیر ہو تو باریک ہوگا، مثل اللّٰهُ اسم اللّٰہ کی تنظیم اسم جلالہ کی تنظیم کی وجہ سے ہے، اور فتحہ و ضمہ میں تنظیم کی مناسبت پائی جاتی ہے، جبکہ کسرہ میں انخفاض کی وجہ سے مناسبت نہیں ہوتی۔

## صفات لازمہ و عارضہ کا تقابلی جائزہ

صفات عارضہ

صفات لازمہ

(۱) صفات لازمہ کی غلطی لحن جلی میں داخل ہے (۱) صفات عارضہ کی غلطی لحن خفی میں داخل ہے  
(۲) صفات لازمہ سبب کی محتاج نہیں (۲) صفات عارضہ سبب کی محتاج ہیں (۳) صفات لازمہ  
سبب حرفوں میں پائی جاتی ہیں (۳) صفات عارضہ بعض حرفوں میں پائی جاتی ہیں۔

راء کی تخم و تریق: راء متحرک ہوگی یا ساکن، اگر متحرک ہے، تو فتحہ اور ضمہ کی حالت میں پڑے گی  
اور کسرہ کی حالت میں باریک ہوگی مثل رَعْدٌ، رِزْقُوا، رِزْقًا اور اگر راء ساکن ماقبل متحرک  
ہے، تو فتحہ اور ضمہ کی حالت میں پڑے گی اور کسرہ کی حالت میں باریک ہوگی، مثل يَزْوَجُونَ، بَزُقٌ  
کی راء اور يَشْرَعَةٌ کی راء باریک ہے، مگر جب راء ساکن کے ماقبل کسرہ دوسرے کلمہ میں ہو  
جیسے رَبِّ اِزْجَعُونَ یا کسرہ عارضی ہو، مثل اَمِ اِزْتَابُوا، اِنِ اِزْتَبْتُمْ، یا راء ساکن کے بعد  
حرف استعلاء کا اسی کلمہ میں ہو، جس کلمہ میں راء ہے، تو یہ راء باریک نہ ہوگی، بلکہ پڑے گی مثل  
قِرْطَابِ، فِرْقَةٍ۔ اور فِرْقٍ میں خلف ہے، اور اگر راء موقوفہ بالا ساکن یا بالاشام کے ماقبل  
سوائے یاء کے اور کوئی حرف ساکن ہو تو اس کا ماقبل دیکھا جائے گا، اگر مفتوح یا مضموم ہے، تو راء  
پڑے گی مثل قَدِرٍ، اُمُوزٍ اور اگر مکسور ہے، تو راء باریک ہوگی، مثل حَجْدِ کے اور اگر ماقبل  
ساکن یاء ہو تو راء باریک ہوگی، جیسے خَيْدٌ خَيْدٌ خَيْدٌ، قَدِيدٌ راء مرامہ یعنی موقوفہ بالروم  
اپنی حرکت کے موافق پڑھی جائے گی اور راء ممالہ باریک ہی پڑھی جائے گی مثل مَجْدٍ یہاں۔

((فائدہ: راء ساکن اور اس کا ماقبل بھی ساکن صرف وقف ہی میں ممکن ہے، وصل ایسا ممکن

نہیں اور وقف بالاسکان اور بالاشام میں راء بالکل ساکن ہوتی ہے، لہذا اس کے ماقبل کا اعتبار کیا جاتا ہے، اور موقوفہ بالروم میں راء کی حرکت خفیف سی اداء ہوتی ہے، اس لئے اگر مضموم ہوگی تو پُر، اور مکسور ہوگی تو باریک پڑھی جاتی ہے، اور روم کے ساتھ وقف صرف پیش اور زیر ہی میں ہوتا ہے زبر میں نہیں))۔

**فائدہ :** راء مشدد حکم میں ایک راء کے ہوتی ہے، جیسی حرکت ہوگی، اسی کے موافق پڑھی جائے گی، پہلی دوسری کے تابع ہوگی ((مشدد حرف اگر چہ دو حرفوں سے مرکب ہوتا ہے، مگر ساکن حرف کے اداء ہونے کے بعد عضو مخرج سے الگ نہیں ہوتا، بلکہ متحرک حصہ کے اداء ہونے کے بعد ہی جدا ہوتا ہے، لہذا عضو کے ایک ہی بار کام کرنے کی وجہ سے دوسرے حصہ متحرک کے تابع ہی حرف کو پُر یا باریک پڑھا جاتا ہے، جیسے بَرٌّ، مُسْتَقِرٌّ میں پُر اور مِّنْ شَرٍّ میں باریک مگر وقف کی صورت میں دوسری ساکن ہو جاتی ہے لہذا ماقبل کی حرکت کے تابع ہو کر آئید اور مُسْتَقِرٌّ میں باریک اور مِّنْ شَرٍّ میں پُر ہوگی، مگر روم کے ساتھ وقف کرنے کی صورت میں راء مشددہ کی حرکت ہی کا اعتبار ہوگا))۔

**فائدہ :** حروف منغمہ میں تنخیم ایسی افراط سے نہ کی جائے کہ وہ حرف مشدد سائی دے، یا کسرہ مشابہ فتح یا فتحة مشابہ ضمہ کے یا منغم حرف کے بعد الف ہے، تو وہ واؤ کی طرح ہو جائے۔

مراتب تنخیم : تنخیم میں مراتب ہیں (۱) حرف منغم مفتوح جس کے بعد الف ہو، تو اس کی تنخیم اعلیٰ درجہ کی ہوتی ہے، مثل طَال (۲) اس کے بعد صرف مفتوح کہ جس کے بعد الف نہ ہو، جیسے اِنطَلِقُوا (۳) اس کے بعد مضموم مثل مُحِيطٌ (۴) اس کے بعد مکسور، مثل ظِلٌّ

قِرْطَاسٍ (۵) اور ساکن مٹخم ماقبل کی حرکت کے تابع ہے، مثل یَقْطَعُونَ، يُذْرِقُونَ، مِرْصَاذًا اب معلوم ہوا کہ حرف مٹخم کے فتح کو مانند ضمہ کے اور اس کے بعد الف کو مانند واؤ کے پڑھنا بالکل خلاف اصل ہے، جیسے الصِّدْرَاطُ اور وَلَا الضَّالِّينَ میں بعض لوگ ہونٹ گول کر کے واؤ کی بو پیدا کرتے ہیں، ایسا ہی حرف مرقق کے فتح کو اس قدر مرقق کرنا کہ مانند امالہ صغریٰ کے ہو جائے، یہ خلاف قاعدہ ہے، یہ افراط و تفریط کلام عرب میں نہیں، یہ اہل عجم کا طریقہ ہے۔

((فائدہ : فتح کی ادائیگی میں انفتاح نم کی وجہ سے خاص قسم کی وسعت ہوتی ہے، اس وجہ سے اس کی تقسیم زیادہ ہوتی ہے، اور ضمہ میں انضمام شفتین کی وجہ سے یہ وسعت قدر کم ہوتی ہے، اور کسرہ میں انخفاض کی وجہ سے آواز نیچے کود بی ہوتی ہے، اس لئے کسور کی تقسیم سب سے کم ہوتی ہے۔

فائدہ : امالہ زبر کو زیر کی طرف اور الف کو یاء کی طرف جھکا کر کے پڑھنے کو کہتے ہیں، جیسے مَجْرَاهَا کو مَجْرِيهَا، اگر میلان الف وزبر کی طرف زیادہ ہو، تو امالہ صغریٰ اور بین بین یا تقلیل کہتے ہیں، اور اگر میلان زیر و یاء کی طرف زیادہ ہو، تو امالہ کبریٰ اور اضجاع کہتے ہیں۔

فائدہ : حروف مٹخمہ میں مبالغہ کی صورتیں افراط ہیں، اور حروف مرققہ میں مبالغہ کی صورتیں تفریط ہیں))۔

## دوسری فصل (نون ساکن و تنوین کے بیان میں)

نون ساکن اور تنوین کے چار حال یعنی احکام ہیں

(۱) اظہار (۲) ادغام (۳) قلب (۴) اخفاء

(۱) اظہار حلقى : حروف حلقی نون ساکن اور تنوین کے بعد آوے، تو اظہار ہوتا ہے مثل  
يَنْعِقُ، عَذَابٌ أَلِيمٌ۔

(۲) نون ساکن و تنوین کا ادغام : اور جب نون ساکن و تنوین کے بعد یرملون کے حروف  
میں سے کوئی حرف آئے تو ادغام ہوگا، مگر لا، راء میں ادغام بلا غنہ ہوگا، اور ادغام مع الغنہ بھی نون  
ساکن اور تنوین میں ثابت ہے، مگر نون ساکن میں یہ شرط ہے، کہ مقطوع یعنی مرسوم ہو اور اگر  
موصول ہے، یعنی مرسوم نہیں ہے تو غنہ جائز نہیں ((جیسے اَنْ لَا يَخْرُجُوا)) کہ پہلی مثال میں  
مقطوع و مرسوم ہے اور دوسری مثال میں موصول اور غیر مرسوم ہے، پہلی مثال میں تو مع الغنہ جائز  
ہے، اور دوسری مثال میں بلا غنہ ہی ضروری ہے)) باقی حروف يَنْمُوا میں بالغنہ ہوگا، مثل مَنْ  
يَقُولُ، مِنْ وَالٍ، اَنْدَادٌ يُحِبُّونَ، مِنْ مَاءٍ، مِنْ نَاصِرِينَ اور بلا غنہ کی مثال هُدًى  
لِّلْمُتَّقِينَ، مِنْ رَبِّهِمْ۔

اظہار مطلق : چار لفظ یعنی ذُنْيَا، قِنْوَانٌ، بُنْيَانٌ، صِنْوَانٌ ان میں ادغام نہ ہوگا، بلکہ  
اظہار ہوگا ((ان کلمات میں نون ساکن اور حروف یرملون ایک ہی کلمہ میں ہیں، جبکہ نون  
ساکن کے ادغام کے لئے دو کلموں کا ہونا شرط ہے، اور علامہ شاطبی نے فرمایا ہے کہ ادغام کرنے

سے یہ کلمات مشابہ بالمضاعف ہو جاتے ہیں) واللہ اعلم۔

**اقلاب :** جب نون ساکن اور تنوین کے بعد باء آوے، تو نون ساکن و تنوین کو میم سے بدل کر

اخفاء مع الغنہ کریں گے، مثل **مِنْ بَعْدِ، سَمِيعٌ، بَصِيْرٌ، صُمْ مِ بُكُمْ۔**

**اخفاء حقیقی :** نون ساکن و تنوین کے بعد باقی پندرہ حروف میں اخفاء مع الغنہ ہوگا، یہ پندرہ

حروف، حروف حلقی، حروف یدملون اور باء اور الف کے سوا ہیں، مثلاً **يُنْفِقُونَ، اَنْدَادٌ** وغیرہ

کے ((اخفاء کے بارے میں ایک تفصیلی بحث کتاب کے آخر میں مکملہ کے زیر عنوان آرہی ہے))

### تیسری فصل (میم ساکن کے بیان میں)

میم ساکن کے تین حال ہیں، ادغام، اخفاء، اظہار

**ادغام :** میم ساکن کے بعد دوسری میم آوے تو ادغام ہوگا، مثل **اَمْ مِّنْ۔**

**اخفاء شفوی :** اگر میم ساکن کے بعد باء آوے تو اخفاء ہوگا اور اظہار بھی جائز ہے، بشرطیکہ

میم مقلب نون ساکن اور تنوین سے نہ ہو، مثل **وَمَا هُمْ بِمُؤْمِنِيْنَ** ((اور اگر میم نون ساکن

و تنوین سے بدلا ہو جیسے **مِنْ بَعْدِ** میں اقلاب کے قاعدہ کے تحت نون ساکن کو میم ساکن سے

بدلا گیا ہے تو ایسے میم میں اخفاء ضروری ہے))۔

**اظہار شفوی :** میم ساکن کے بعد میم اور باء کے سوا باقی تمام حروف میں اظہار ہوگا، مثل

**عَلَيْهِمْ وَلَا الضَّالِّينَ، كَيْدَهُمْ فِي تَضْلِيلِ۔**

**فائدہ :** بوف کا قاعدہ جو مشہور ہے، یعنی میم ساکن کے بعد باء آوے تو اخفاء ہوگا، اور واو، فاء

آوے، تو اظہار اس طرح کیا جائے کہ میم کے سکون میں حرکت کی ہو آجائے، یہ اظہار بالکل بے اصل ہے، بلکہ میم کا سکون بالکل تام ہونا چاہئے، حرکت کی ہو ابھی نہ لگے ((جیسے میم ساکن کے بعد باء پر واؤ اور فاء کو قیاس کر کے بعض لوگوں کا اخفاء کو اختیار کرنا قلط ہے، اس طرح اخفاء سے بچنے کی غرض سے اس طرح کا اظہار کہ میم کے سکون میں حرکت پیدا ہو، بالکل قلط ہے))۔

### چوتھی فصل (حروف غنہ کے بیان میں)

نون میم مشدد ہوں تو غنہ ہوگا ((چاہے ادغام کی وجہ سے یا وضعی طور پر مشدد ہوں جیسے اِنْ نَّشَأْ وَمَا هُمْ مِنْكُمْ، اِنَّ، تَكَاثُرٌ، وغیرہ)) ایسی ہی نون ساکن اور ثنویں کے آگے سوائے حروف حلقی اور لام راء کے جو حرف آئے غنہ ہوگا ((چاہے اخفاء حقیقی کی وجہ سے یا ادغام ناقص کی وجہ سے ہو، البتہ حروف حلقی سے قبل غنہ زمانی تو نہ ہوگا، بلکہ غنہ آنی جو صفت لازمہ ہے، اور بغیر ارادہ کے اداء ہوتا ہے، وہ اداء ہوگا)) ایسے ہی میم ساکن کے بعد باء آوے تو اخفاء کی حالت میں غنہ ہوگا، غنہ کی مقدار ایک الف ہے ((میم ساکن کے بعد باء آئے تو اظہار کی صورت میں غنہ زمانی نہیں ہوگا، البتہ اخفاء جو اولیٰ اور بہتر ہے اور آج کل عمل بھی اسی پر ہے، اس کی صورت میں غنہ زمانی ایک الف ہوگا))۔

## پانچویں فصل (ہائے ضمیر کے بیان میں)

ہاء ضمیر کی حرکت: ہاء ضمیر کے ماقبل کسرہ یا یاء ساکنہ ہو، تو ہاء ضمیر مکسور ہوگی، مثل **بِهِ، إِلَيْهِ** کے، مگر دو جگہ مضموم ہوگی، ایک **وَمَا أُنْسِنِيهِ** سورۃ کہف میں، دوسرے **عَلَيْهِ اللَّهُ** سورۃ فتح میں ((اصل کی موافقت کی وجہ سے، کہ اصل حرکت ہاء ضمیر کی ضمہ ہی ہے)) اور دو لفظوں میں ساکن ہوگی ایک **أَزْجِه** اور دوسرا **الْقِيَه** ((کہ ان میں ہاء ضمیر کا سکون یا ساکنہ محذوفہ کی نیابت کی وجہ سے ہے کہ ان کی اصل متعل اللام **أَزْجِيهِ** اور **الْقِيهِ** تھی۔ اور امر کا صیغہ ہونے کی وجہ سے آخر سے یاء حذف ہو کر ہاء ضمیر کو اس کے قائم مقام ساکن کر دیا ہے)) اور جب ہائے ضمیر کے ماقبل نہ کسرہ ہو نہ یاء ساکنہ، تو مضموم ہوگی، مثل **لَبَّ، وَرَسُوْلًا، مِنْهُ، أَخَاهُ، رَأَيْتُمُوهُ، مَرَّ، وَيَتَّقِيهِ فَاَلَيْتُكَ** میں مکسور ہوگی ((کہ اصل اس کی **وَيَتَّقِيهِ** ہے، یاء کا حذف محل شرط میں واقع ہونا ہے اور قاف کو حفص بتخفیفاً ساکن پڑھتے ہیں))۔

ہاء ضمیر کا صلہ وعدم صلہ: اور جب ہاء ضمیر کے ماقبل اور مابعد متحرک ہو، تو ضمیر کے حرکت اشباع ((یعنی درازی اور صلہ و مد اصلی کے ساتھ پڑھی جاوے گی)) یعنی اگر ضمیر پر ضمہ ہو، تو اس کے بعد واو ساکن زائد ہوگا، اگر ضمیر پر کسرہ ہو، تو اس کے مابعد یاء ساکنہ زائد ہوگی، مثل **مِنْ رَبِّهِ وَالْمُؤْمِنُونَ، رَسُوْلُهُ أَحَقُّ، مَرَّ، وَإِنْ تَشْكُرُوا يَرْضَاهُ لَكُمْ** کے ہاء میں اشباع وصلہ نہ ہوگا، اس کا ضمہ غیر موصولہ پڑھا جائے گا ((کہ یہ اصل میں **يَرْضَاهُ لَكُمْ** ہے، محل جزاء ہے، اس لیے آخر سے الف ساکن حذف ہو گیا ہے، اصلاً ہاء کا ماقبل ساکن ہے اس لئے صلہ نہیں کیا جاتا)) اور اگر ہائے ضمیر کے ماقبل یا مابعد ساکن ہو تو اشباع یعنی وصلہ نہ ہوگا، مثل **مِنْهُ**

وَيُعَلِّمُهُ الْكِتَابَ، مگر فِيهِ مُهَانًا جو سورہ فرقان میں ہے، تو اس میں اشباع ہوگا ((اس کی وجہ جمعًا بین الغتین ہے، یعنی حفص صاحب نے دونوں لغتوں کو اپنے قرأت میں جمع کیا ہے، کہ ابن کثیر کی صاحب کی قرأت میں ہاء ضمیر کے ماقبل اگر ساکن ہو، تو صلہ کیا جاتا ہے))۔

### چٹھی فصل (ادغام کے بیان میں)

ادغام تین قسم پر ہے، مثلین، متجانسین، متقاربین

ادغام مثلین : اگر حرف مکرر میں ادغام ہوا ہے، تو ادغام مثلین کہلائے گا، مثلاً اذْهَبْ

ادغام متجانسین : اور اگر ادغام ایسے دو حرفوں میں ہو جن کا مخرج ایک گنا جاتا ہے ((کہ حقیقتاً تو ہر حرف کا مخرج جدا جدا ہے، قرب کی وجہ سے بعض حرفوں کا مخرج ایک شمار کیا جاتا ہے جیسے نطعیہ حروف، تو ایسے ادغام کو ادغام متجانسین کہتے ہیں)) مثل وَقَالَتَ طَائِفَةٌ۔

ادغام متقاربین : اور اگر ادغام ایسے دو حرفوں میں ہوا ہے، کہ نہ مثلین ہیں نہ متجانسین تو ادغام متقاربین کہلائے گا ((کہ وہ مخرج یا صفات، اور مخرج و صفات دونوں میں قریب قریب ہوگا مثل)) اَلَمْ نَخْلُقْكُمْ (کہ قاف اور کاف نہ تو حرف مکرر ہے اور نہ ہی دونوں کا مخرج ایک شمار ہوا ہے))۔

کیفیت کے اعتبار سے ادغام کی قسمیں

پھر ادغام متجانسین اور متقاربین دو قسم پر ہے (۱) تام (۲) ناقص

ادغام تام : اگر پہلے حرف کو دوسرے حرف سے بدل کر ادغام کیا جائے، کہ اس کی

کوئی صفت بھی باقی نہ رہے تو ادغام تام کہلاتا ہے، مثل قُلْ رَبِّ، وَقَالَتَ طَلًا نِّفَّةً، عَمَّ۔

ادغام ناقص : اور پہلے حرف کی کوئی صفت باقی ہے تو ادغام ناقص ہوگا، متقاربین ناقص کی

مثال مَنْ يَقُولُ، مِنْ يَقُولُ، مِنْ وَال، اور متجانسین ناقص کی مثال بَسَطْتَ، أَحَطْتَ۔

شرط ادغام : مثلین اور متجانسین کا پہلا حرف جب ساکن ہو، تو ادغام واجب

ہے، اِنْ ضَرِبْتَ بَعْضَكَ الْحَجَرَ (مثلین) وَقَالَتَ طَلًا نِّفَّةً (متجانسین)

عَبَدْتُمْ (متجانسین) اِذْ ظَلَمْتُمْ (متجانسین) اِذْ ذُهِبَ (مثلین) قَدْ تَبَيَّنَ (متجانسین)

قَدْ خَلُّوا (مثلین) قُلْ رَبِّ (متجانسین) بَلْ رَفَعَهُ (متجانسین) ((فراء کے قول پر لام

کاراء میں ادغام متجانسین ہے جب کہ خلیل "سیبویہ" کے نزدیک متقاربین ہے))۔

((بطریق طیبہ اظہار و ادغام دونوں وجہیں : اور يَلَهُ ذَالِكَ، يَبْنِي اِرْكَبٌ مَعَنَا

میں بطریق جزری اظہار بھی ثابت ہے البتہ شاطبیہ کے طریق پر ادغام ہی کیا جائے گا۔

موانع ادغام : اور جب دو واو یا دو یاء جمع ہوں اور پہلا حرف مدہ ہو تو ادغام نہ ہوگا۔ مثل

قَالُوا وَهُمْ فِي يَوْمٍ ((کہ مدہ کا غیر مدہ میں ادغام مانع ہے۔ نیز خلیل کے مذہب پر مدہ اور

غیر مدہ کا مخرج بھی جدا جدا ہے)) ایسے ہی حرف حلقی کسی غیر حلقی میں مثل لَا تُدْرِغْ قُلُوبَنَا

اور اپنے مجانس میں مثل فَاَصْفَعْ عَنْهُمْ مَدْمٌ نہ ہوگا، اور اپنے مماثل میں مَدْمٌ ہوگا، مثل يُوَجِّهُهُ مَالِيَهُ هَلَاكَ ایسے ہی لام فعل، اور لام هَلْ، بَلْ کا ادغام نون میں نہ ہوگا مثل قُلْنَا ((هَلْ نَدَلُّكُمْ، بَلْ نَنْظُنُّكُمْ البته اَلْ کا ہوگا جیسے النَّاسُ))۔

### اظہار قمری و ادغام شمسی

**فائدہ:** لام تعریف اگر ان چودہ حروف کے قبل آوے تو اظہار ہوگا اور چودہ حروف یہ ہیں اَبَغِ حَجَّكَ وَخَفَ عَقِيمَةَ اور ان کو حروف قمریہ کہتے ہیں، اور ان کے اظہار کو اظہار قمری کہتے ہیں جیسے اَللَّنْ، اَلْبُخْلُ، اَلْغُرُورُ، اَلْحَسَنَةُ، بِالْجُنُودِ، اَلْكَوْثُرُ، اَلْوَاقِعَةُ، اَلْخَائِبِينَ اَلْفَائِزُونَ، اَلْأَعْلَى، اَلْقَانِطِينَ، اَلْيَوْمَ، اَلْمُحْسَنَاتِ، باقی چودہ حروف میں ادغام کیا جائے جن کو حروف شمسیہ کہتے ہیں، اور ان کا ادغام ادغام شمسی کہلاتا ہے جیسے وَالصَّافَّاتِ، وَالذَّارِيَاتِ، اَلثَّاقِبِ، اَلدَّاعِي، اَلتَّائِبُونَ، اَلزَّانِي، اَلسَّالِكِينَ اَلرَّحْمٰنِ، اَلشَّمْسِ، وَلَا الضَّالِّينَ، اَلظَّالِمِينَ، اَلنَّجْمِ۔

**فائدہ:** نون ساکن اور تنوین کا ادغام یاء اور واو میں اور طاء کا ادغام تاء میں ناقص ہوگا اور اَلَمْ نَخْلُقُكُمْ میں ادغام ناقص بھی جائز ہے مگر تام اولیٰ ہے ((کہ اس میں تخفیف تام ہے)) ن وَالْقَلَمِ اور يٰس وَالْقُرْآنِ میں اظہار ہوگا اور بطریق طیبہ ادغام بھی ثابت ہے، مگر ن اور س دونوں حروف مقطعات میں مد لازم اظہار و ادغام دونوں صورتوں میں ہوگا اظہار کی صورت میں مد لازم حرفی مخفف اور ادغام کی صورت میں مد لازم حرفی مشغل ہوگا))۔

**فائدہ:** عَوَجًا س قِيَمًا سورہ کہف میں اور مَن س رَاقِ سورہ قیامہ میں اور بَلْ س رَانَ سورہ

مطفین میں اظہار ہوگا، سکتہ کی وجہ سے، اور ایک جگہ حفص کی روایت میں اور بھی سکتہ ہے، یعنی مِنْ مَزَقِدِنَارِ کے الف پر سورۃ یس میں، اور چونکہ سکتہ ایک لحاظ سے حکم وقف کا رکھتا ہے اس وجہ سے عَوَجاً کی تنوین کو الف سے بدل دیا جائے گا اور حفص کی روایت میں ترک سکتہ بھی ان مواضع میں بطریق طیبہ ثابت ہے تو اس وقت موضع اول میں اخفاء ہوگا اور ثانیین یعنی دوسرے دو موقعوں میں ادغام ہوگا ((یہ سکتے معنوی کہلاتے ہیں اور بطریق شاطبی ان جگہوں میں سکتہ ہی ضروری ہے نیز طیبہ کے طریق پر سکتہ لفظی بھی ساکن منفصل پر کیا جاتا ہے جیسے اِنَّ الْاِنْسَانَ كَلَامٍ پَرِہْمَزہ سے قبل اور قَدْ اَفْلَحَ كِي دال پر ہمزہ سے قبل))۔

**فائدہ :** جب دو حرف مثلین غیر مدغم ہو تو ہر ایک کو خوب ظاہر کر کے پڑھنا چاہئے مثل اَعْيِنَا بِسْرِكُمْ، يُحْيِي، لِقَوْلِهِ، اِيَاہِي مِتْقَارِ بِيْنِ مِتْصَلٍ هُوَ يَاقَرِيْبٍ قَرِيْبٍ هُوَ، اور ادغام نہ کیا جائے تو بھی خوب ہر ایک کو صاف پڑھنا چاہئے مثل قَدْ جَاءَ، قَدْ ضَلُّوا، اِذْ تَقُوْلُ، اِذْ رَيْنَ، اِيَاہِي جب دو حرف ضعیف جمع ہو، مثل جِبَاهُهُمْ يَاقُوِي حَرْفِ كِ قَرِيْبٍ ضَعِيْفٍ حَرْفٍ هُوَ، مثل اِهْدِنَا يَ دو حرف مخم متصل یا قریب ہو مثل مُضْطَرٌّ، صَلْصَالٍ يَاقَرِيْبٍ مَشْدُوقَرِيْبٍ يَاقَرِيْبٍ، مثل دُرَيْتَةٍ، مُطَهَّرِيْنَ، مِنْ مَنِيٍّ يُمْنِيٍّ، لُجِيٍّ يَغْشِيهِ، وَ عَلٰى اُمِّ مُمْنٍ مَعَكَ اِيَاہِي دو حرف متشابه الصوت جمع ہو مثل ص، س، جیسے اَلْيَسَ الصُّبْحِ، اور ط، ت، جیسے حَبِيْطٌ، ض، ظ، جیسے اَنْقَصَ ظَهْرَكَ، ق، ک، جیسے خَلْقٌ، كَلٌّ، لَكَ قُصُوْرًا، تو ہر ایک کو ممتاز کر کے پڑھنا چاہئے اور جو صفت جس کی ہے اس کو پورے طور سے ادا کرنا چاہئے۔

## ساتویں فصل (ہمزہ کے بیان میں)

جب دو ہمزہ متحرک جمع ہوں اور دونوں قطعی ہوں تو تحقیق سے یعنی خوب صاف طور سے پڑھنا چاہئے مگر **ءَ اَعْجَمِي** جو سورۃ لحم سجدہ میں ہے اس کے دوسرے ہمزہ میں تسہیل ہوگی اور قرآن مجید میں جہاں بھی دو ہمزہ متحرک جمع ہوتے ہیں پہلا ہمزہ استفہام کا ہوتا ہے سوائے **اِنَّمَّ** کے اس میں پہلا قطعی ہمزہ جمع کا ہے، اور اگر پہلا ہمزہ استفہام کا یعنی قطعی ہو، اور دوسرا ہمزہ وصلی مفتوح ہو، تو جائز ہے دوسرے ہمزے میں تسہیل اور ابدال، مگر ابدال اولیٰ اور ((بہتر)) ہے۔ اور یہ چھ جگہ ہے **الَّذِي** (سورۃ یونس میں دو جگہ) **الَّذَيْنِ** (سورۃ انعام میں دو جگہ) **اللّٰهُ** (دو جگہ ایک سورۃ یونس میں اور دوسرا سورۃ نمل میں) اور جب پہلا ہمزہ استفہام کا یعنی قطعی ہو، اور دوسرا ہمزہ وصلی اگر مفتوح نہ ہو، تو یہ دوسرا ہمزہ حذف کیا جائیگا، مثل **اَفْتَدِيْ عَلٰى اللّٰهِ، اَصْطَفٰى الْبَنَاتِ، اَسْتَكْبَرْتُ، اَتَّخِذُنَا، اَسْتَفْزَرْتُ، اَطَّلَعَ** ((کہ یہ اصل میں **اَفْتَدِيْ، اَطَّلَعَ** ہے، چونکہ ہمزہ وصل درمیان میں حذف ہو جاتا ہے اس لئے ان کلمات میں بھی حذف ہو گیا ہے)) البتہ فتح کی حالت میں جو حذف نہیں ہوتا، اس کی وجہ یہ ہے کہ اس میں التباس انشاء کا خبر کے ساتھ ہو جائیگا، اور چونکہ ہمزہ وصلی وسط کلام میں حذف ہو جاتا ہے اس وجہ سے تغیر کیا جاتا ہے اسی وجہ سے ابدال اولیٰ بہتر ہے، کہ اس میں تغیر تام ہے ((یعنی ہمزہ مکمل حرف مدہ سے بدل جاتا ہے)) بخلاف تسہیل کے۔

**فائدہ :** (( انشاء کا خبر کے ساتھ التباس یعنی مشتبه ہو جانا واضح ہے، کہ پہلا ہمزہ استفہامی میں سوال ہے اور ہے دونوں مفتوح، تو دوسرے کو حذف کر دینے سے یہ پتہ نہیں چلتا، کہ موجودہ ہمزہ

خبر کا ہے، یا استفہام و انشاء کا، کہ حذف کی صورت میں اللّٰثْنُ پڑھا جائیگا تو پتہ نہیں چلے گا، کہ کیا اب؟ ہے یا صرف اب ہے، اور زیر کی صورت میں یہ شبہ پیدا نہیں ہوتا، اس لئے اصل کے مطابق حذف ہو جاتا ہے)) اور جب دو ہمزہ جمع کا ہو، اور پہلا متحرک دوسرا ساکن ہو، تو واجب ہے ہمزہ ساکن کو پہلے ہمزہ کی حرکت کے موافق حرف مدہ سے بدلنا مثل اَمْنُوْا، اِيْمَانًا، اَوْتُنِ اِيْتِ (( اس صورت میں پہلا ہمزہ قطعی بھی ہوتا ہے جیسے پہلی دو مثالوں میں، اور وصلی بھی، جیسے دوسرے دو مثالوں میں)) تو جب پہلا ہمزہ وصلی ہو، تو ہمزہ وصلی سے ابتدا کرنے کی حالت میں دوسرا ہمزہ ساکنہ بدلا جائیگا اور جب ماقبل کے کلمہ سے وصل کرتے ہوئے ہمزہ وصل گر جائیگا تو اب ہمزہ ساکنہ صرف اکیلا رہ جائیگا، تو اس میں ابدال نہ ہوگا، جیسے اَلَّذِيْ اءْتَمِنَ، فِي السَّمَوٰتِ اَتْتُوْنِيْ، فِدْعُوْنِ اَتْتُوْنِيْ، ہمزہ وصلی کے ماقبل جب کوئی کلمہ ملا جائیگا، تو یہ ہمزہ حذف کیا جائیگا، ثابت رکھنا درست نہیں، البتہ ابتداء میں ثابت رہتا ہے۔

((ہمزہ وصلی کی حرکت (۱) حروف معانی جو کلمہ کی اقسام اسم فعل حرف میں تیسری قسم ہے اِنَّ، اَمْ، اِنَّ، اَلْ وغیرہ تو ان میں صرف اَلْ لام تعریف ہی کا ہمزہ وصلی ہوتا ہے باقی تمام ہمزہ قطعی ہوتے ہیں)) تو لام تعریف کا ہمزہ ہمیشہ مفتوح ہوگا جیسے اَلَّذِيْنَ، اَلْحَمْدُ۔

(۲) اسموں میں سے صرف آٹھ اسماء کا ہمزہ وصلی ہوتا ہے، سات کا سماعی اور ایک قسم کا قیاسی، تو ان اسموں کا ہمزہ مکسور ہے))۔

سات سماعی اسم: اِسْمٌ، اِبْنٌ، اِبْنَةٌ، اِمْرَةٌ، اِمْرَاةٌ، اِنْتَانِ، اِنْتَانِ، اور آٹھویں قسم قیاسی اَسْمَاءٌ، باب افعال کے سوا باقی تمام افعال ثلاثی مزید، رباعی مزید، ملحق رباعی کے مصادر کے

ہمزہ جیسے اِجْتَنَابٌ ، اِنْتِقَامٌ ۔

(( ۳ )) فعلوں میں باب افعال کے سوا باقی تمام کے ہمزہ وصلی ہیں، جن کی حرکت کا قاعدہ یہ ہے کہ فعل کے تیسرے حرف کا ضمہ اگر اصلی ہے، تو ہمزہ بھی مضموم ہوگا، جیسے اُنْضُرُ ، اُجْتَنِتُّ ، اور اگر تیسرا حرف مفتوح یا مکسور ہے، یا اس کا ضمہ اصلی نہیں، عارضی ہے، تو پھر ہمزہ وصلی مکسور ہوگا، جیسے اِضْرِبْ ، اِنْفَجِرْ ، اِفْتَحْ ، ضمہ عارضی کی مثال، جیسے اِمْشُوا ، اِتَّقُوا ، اِتُّوا ، کہ ان کا ضمہ عارضی ہے، اس وجہ سے ہمزہ مضموم نہیں پڑھا جاتا، بلکہ مکسور پڑھا جاتا ہے (( کہ ان کی اصل اِمْشِيُوْا ، اِتَّقِيُوْا ، اِتُّيُوْا ، ہے، یا، کے ضمہ کے ثقل کی وجہ سے اسے حذف کر کے قاف کو دیا ہے، لہذا یہ ضمہ اصلی نہیں بلکہ تخفیف کے بعد کا ہے ))۔

فائدہ : ہمزہ عین کے ساتھ جمع ہو، جیسے اَعُوذُ ، یا حاء کے ساتھ، جیسے اَحْسَنُ الْقَصَصِ ، یا حرف مدہ عین یا حاء کے ساتھ جمع ہو، جیسے عَالَمِيْنَ ، عَاهِدْ ، مَبْعُوْثُوْنَ ، حِيْنَ فَرِحُوْا ایسا عین ہاء ایک ساتھ آویں، جیسے اِنَّ اللّٰهَ عٰهِدٌ ، یا عین حاء اور ہاء ایک ساتھ آئیں، جیسے رُحِزَخَ عَنِ النَّارِ ، سَبَّخْهُ ، یا عین، حاء، ہاء کرر یا مشد ہوں، جیسے طَبِيعَ عَلٰى ، عٰهِدْ ، لَا جُنَاحَ عَلَيْنَكُمْ ، يٰ اَنۡرُوحَ اِهۡبِطْ ، وَمَا قَدَرُ اللّٰهُ حَقَّ قَدْرِهِ ، جِبَا لَهُمْ ، دَعَا ، يَدُ عُوْنٍ سَحَابٍ وغیرہ، تو ہر ایک کو خوب صاف طور سے اداء کرنا چاہئے (( اکثر خیال نہ کرنے سے صحیح طور پر اداء نہیں کرتے ))۔

فائدہ : ہمزہ متحرک یا ساکن جہاں ہو، اس کو خوب صاف طور سے پڑھنا چاہئے، اکثر ایسا ہوتا ہے، کہ ہمزہ الف سے بدل جاتا ہے، یا حذف ہو جاتا ہے، یا صاف طور سے نہیں نکلتا

خصوصاً جہاں دو ہمزہ ہوں وہاں زیادہ خیال رکھنا چاہئے، کہ دونوں ہمزہ خوب صاف اداء ہوں  
مثل **الَّذِذْرْتَهُمْ ، اِنَّكَ ، اَنْزِلَ** -

**فائدہ :** حرف ساکن کے بعد جب ہمزہ آئے، تو اس کا خیال رکھنا چاہئے، کہ ساکن کا سکون  
تام اداء ہو، اور ہمزہ خوب صاف اداء ہو، ایسا نہ ہو، کہ ہمزہ حذف ہو جائے، اور اس کی حرکت  
سے ما قبل کا ساکن متحرک ہو جائے، جیسا کہ اکثر خیال نہ کرنے سے ایسا ہو جاتا ہے، بلکہ وہ ساکن  
کبھی مشدّد بھی ہو جاتا ہے، مثل **قَدْ اَفْلَحَ ، اِنَّ اِلٰ نَسَانَ ، اِسى** وجہ سے حفصؓ کے بعض طرق  
جو طیبہ سے ہیں، ساکن پر سکتے کرتے ہیں، تاکہ ہمزہ صاف اداء ہو، خواہ وہ ساکن اور ہمزہ ایک  
کلمہ میں ہوں یا دو کلموں میں ((جیسے **اَلَا رَحْمَ ، مِّنْ اَمِّنْ** مگر شاطبیہ کے طریق کا التزام  
کر کے پڑھنے والوں کو سکتہ نہیں کرنا چاہئے، اور سکون کو بھی کامل اداء کرنا چاہئے، اور ہمزہ کو بھی  
صاف پڑھنا چاہئے، شاطبیہ کے طریق پر صرف چار معنوی سکتے ہیں، جن کا بیان پہلے ہو چکا ہے،  
ان چار موقعوں میں طیبہ کے طرق پر سکتہ و عدم سکتہ دونوں ہیں، اور لفظی سکتہ ہمزہ سے قبل ساکن پر  
ہی ہے مگر شاطبیہ کے طریق پر لفظی سکتہ نہیں))۔

## آٹھویں فصل (حرکات کی اداء کے بیان میں)

فتحہ ساتھ انفتاح نم اور صوت کے، اور کسرہ ساتھ انخفاض نم اور صوت کے، اور ضمہ ساتھ انضمام شفتین کے ظاہر ہوتا ہے، ((یعنی فتحہ منہ اور آواز کے اوپر کو کھلنے، اور کسرہ نیچے کو کھلنے، اور ضمہ دونوں ہونٹوں کے گول ہونے سے اداء ہوتے ہیں)) ورنہ اگر فتحہ میں کچھ انخفاض نیچے کو کھلانا ہوا تو مشابہ کسرہ کے ہو جائے گا، اور اگر کچھ انضمام ہو گیا، یعنی ہونٹوں کی قدرے گولائی ہو گئی تو مشابہ کسرہ کے ہو جائے گا، ایسا ہی کسرہ میں اگر کامل انخفاض آواز کا نیچے کو دبانا ہوا، اور انفتاح ہو گیا تو مانند فتحہ کے ہو جائے گا ((اس سے معلوم ہو گیا کہ ہر حرکت کی ایک کیفیت تو صحیح ہے کہ وہ کامل طور پر اداء ہو، اور دو کیفیتیں غلط ہیں، کہ وہ دوسری دو حرکتوں کے مشابہ ہو کر اداء ہو، کسی بھی حرکت میں دوسری حرکت کی آمیزش اگر پیدا ہو جائے تو وہ غلط ہے))۔

**فائدہ :** فتحہ جس کے بعد واو ساکن نہ ہو، اور ضمہ، جس کے بعد واو ساکن نہ ہو، اور کسرہ جس کے بعد یاء ساکن نہ ہو، تو ان حرکات کو اشباع ((کھینچنے اور دراز کرنے)) سے بچانا چاہئے ورنہ یہی حروف، حروف مدہ ہو جائیں گے ((جیسے فَعَلَ سے فَعَلًا، ضَرَبَ سے ضَرْبًا یَكُونُ سے یَكُونُوا، اور یہ لُحْن جلی ہے))۔

**فائدہ :** ضمہ کے بعد واو مشدد ہو، اور کسرہ کے بعد یاء مشدد ہو تو اس وقت بھی اشباع اور کھینچنے سے احتراز اور پرہیز کرنا ضروری ہے، مثل عَدُوٌّ، سَوِيٌّ، لُجِيٌّ ایسے کلمات میں خصوصاً وقف میں زیادہ خیال رکھنا چاہئے، ورنہ مشدد مخفف ہو جائے گا ((یعنی عَدُوٌّ سَوِيٌّ لُجِيٌّ ہو جائے گا، جو لُحْن جلی ہے، نیز تشدید کو اداء کرتے وقت واو اور یاء کی آواز بھی بند نہیں ہونی چاہئے

کہ یہ حروف رخوہ ہیں، اساتذہ کرام عمل کر کے طلباء کو سمجھادیں))۔

**فائدہ :** جب فتح کے بعد الف، اور ضمہ کے بعد واؤ ساکن غیر مشدود، اور کسرہ کے بعد یاء ساکن غیر مشدود ہوں تو اس وقت حرکات کو اشباع سے اور کھینچ کر کے ضرور پڑھنا چاہئے ورنہ یہ حروف مدہ اداء نہ ہوں گے (( اور لحن جلی کا ارتکاب ہو جائے گا، جیسے **أُوذِيْنَا نُوحِيهَا** وغیرہ)) خصوصاً جب کئی حروف مدہ قریب قریب جمع ہوں تو زیادہ خیال رکھنا چاہئے اکثر خیال نہ کرنے سے کہیں اشباع ہوتا ہے اور کہیں نہیں ہوتا۔

**فائدہ :** **مَجْرِيهَا** جو سورۃ ہود میں ہے، اصل میں لفظ **مَجْرَاهَا** ہے، یعنی راء مفتوح ہے اور اس کے بعد الف ہے، روایت حفصؓ میں اس جگہ امالہ ہے (( اور امالہ زبر کو زیر کی طرف اور الف کو یاء کی طرف مائل کر کے اور جھکا کر کے پڑھنے کو کہتے ہیں اس لئے یہاں فتح خالص اور الف خالص نہ پڑھا جائے گا، اور نہ ہی کسرہ اور نہ یاء خالص پڑھی جائے گی بلکہ فتح کسرہ کی طرف اور الف یاء کی طرف مائل کر کے پڑھا جائے گا جس سے فتح کسرہ مجہول کے مانند ہو جائے گا اور اس کے بعد یاء مجہول ہوگی جیسے اردو زبان میں قطرے سویرے کا تلفظ مجہول ہے روایت حفصؓ میں اس ایک لفظ کے سوا اور کہیں امالہ نہیں۔

**فائدہ :** کسرہ اور ضمہ کلام عرب میں مجہول نہیں بلکہ معزوف ہیں، اور اداء کی صورت یہ ہے کہ کسرہ میں انخفاض کامل کے ساتھ آواز کسرہ کی باریک نکلے اور ضمہ میں انضمام شفتین کے ساتھ ضمہ کی آواز باریک نکلے (( عملی طور پر استاذ مشاق اداء کر کے بتادیں))۔

**فائدہ :** حرکات کو خوب ظاہر کر کے پڑھنا چاہئے یہ نہ ہو کہ مشابہ سکون کے ہو جائیں، ایسا ہی

سکون کامل ادا کرنا چاہئے تاکہ مشابہ حرکت کے نہ ہو جائے اور اس سے بچنے کی عملی صورت یہ ہے کہ ساکن حرف کی صوت مخرج میں بند ہو جائے اور اس کے بعد ہی دوسرا حرف نکلے اور اگر دوسرے حرف کے ظاہر ہونے سے پہلے مخرج میں جنبش ہو گئی یعنی دو عضو مخرج سے الگ ہو گئے تو لامحالہ یہ سکون حرکت کے مشابہ ہو جائے گا (( مگر یہ خیال ضرور رہے کہ دوسرے حرف کے ماہین دیر نہ لگے ورنہ سکتہ پیدا ہو جائے گا جو درست نہیں ))۔

**فائدہ :** البتہ حروف قلقلہ اور (کاف و تاء) کے مخرج میں جنبش ہوتی ہے، فرق اتنا ہے کہ حروف قلقلہ میں جنبش سختی کے ساتھ ہوتی ہے اور (کاف و تاء) نہایت نرمی کے ساتھ جنبش ہوتی ہے (( کاف و تاء) چونکہ مہوسہ شدیدہ ہیں اور حروف قلقلہ قطب جد، مجبورہ شدیدہ ہیں، اس لئے (کاف و تاء) میں شدت کی وجہ سے آواز مخرج میں قوت کے ساتھ توڑکتی ہے مگر اس میں ہمس کی وجہ سے پستی ہوتی ہے اور ایک عضو کا دوسرے عضو سے انفکاک و جدائی نہایت نرمی کے ساتھ ہوتی ہے اور جو آواز پیدا ہوتی ہے وہ نہایت ضعیف و پست ہوتی ہے دوسرے کو تو درکنار خود پڑھنے والے کو بھی بغیر پوری توجہ اور دھیان کے سنائی نہیں دیتی اسی وجہ سے ان کا شمار حروف قلقلہ میں نہیں کیا گیا جبکہ حروف قلقلہ میں شدت و جہر کی وجہ سے ایک عضو کا دوسرے عضو سے انفکاک و علیحدگی قوت و سختی اور بلندی سے جو آواز پیدا ہوتی ہے وہ بھی قوی اور بلند ہوتی ہے ))۔

**فائدہ :** (کاف و تاء) میں جو جنبش ہوتی ہے، اس میں حاء کی یا س کی یا تاء کی بو (( آمیزش )) نہ آنی چاہئے جنبش سے پیدا شدہ آواز خود ان حرفوں ہی کی آواز ہو، اور ہو بھی بہت پست ))۔

## تیسرا باب

## پہلی فصل اجتماع ساکنین کے بیان میں

اجتماع ساکنین : یعنی دو ساکنوں کا اکٹھا ہونا، ایک علی حدہ ہے یعنی اپنی حالت پر کہ ساکنین بغیر کسی تغیر کے پڑھے جائیں گے اور دوسری قسم علی غیر حدہ ہے یعنی اپنی حالت کے غیر پر کہ ساکنین میں وصل تغیر کر کے پڑھا جائے گا۔

اجتماع ساکنین علی حدہ : اس کو کہتے ہیں کہ پہلا ساکن حرف مدہ ہو، اور دونوں ساکن ایک کلمہ میں ہوں، مثل (ذَاتِیۃُ السُّنَنِ) اور یہ اجتماع ساکنین وصل ووقف دونوں حالتوں میں جائز ہے۔

اجتماع ساکنین علی غیر حدہ : اس کو کہتے ہیں کہ پہلا حرف ساکن مدہ نہ ہو، یا دونوں ساکن ایک کلمہ میں نہ ہوں یہ اجتماع ساکنین علی غیر حدہ وصل میں جائز نہیں البتہ وقف میں جائز ہے جیسے (الْقَدْرِ) کہ وصل دوسرا ساکن (راء) متحرک پڑھا جائے گا، اب اگر پہلا ساکن مدہ ہے مگر کلمہ ایک نہیں دو ہیں تو اس کو حذف کر دیں گے، مثل (اقِیْمُوا الصَّلٰوۃَ عَلٰی اَنْ لَا تَغْدِلُوْا اَعْدِلُوْا، قَالُوْا اللّٰهُ، فِی الْاَرْضِ، تَحْتَهَا الْاَنْهَارُ، وَاسْتَبَقَا الْبَابَ وَقَالَا الْحَمْدُ، فَلَمَّا ذَاقَا الشَّجَرَةَ) اور اگر دو کلموں میں پہلا ساکن حرف مدہ نہ ہو تو اس کو حرکت کسرہ دی جائے گی، مثل (اِنْ اَرْتَبْتُمْ، وَاَنْذِرِ النَّاسَ، وَمِمَّا لَمْ یُنْذِرِ اللّٰهُ بِئْسَ الْاِسْمُ الْفُسُوْقُ)۔

**مستثنیات :** (۱) اگر پہلا ساکن میم جمع ہو تو اسے ضمہ دیا جائے گا کہ میم جمع کی اصل حرکت ضمہ ہے، مثل (عَلَيْكُمْ الصِّيَامُ عَلَيْهِمُ الْقِتَالُ)۔

(۲) اور مِنْ جو حرف جر ہے اس کے بعد جب کوئی حرف ساکن آئے گا تو نون مفتوح پڑھا جائے گا (( کہ مِنْ جارہ کثرت سے استعمال ہوا ہے، اور (الفتحة أخف الحركات) فتحہ خفیف ترین حرکت ہے اس لئے اسے فتحہ دیا جاتا ہے، مثل (مِنَ النَّاسِ مِنَ اللَّهِ))۔

(۳) ایسا ہی (الْمِ الثَّلَاثَةُ) سورۃ آل عمران کے شروع میں میم وصل میں مفتوح پڑھی جائے گی (( کہ حروف مقطعات لازم السکون ہیں اس لئے انہیں عارضی حرکت جب دی جاتی ہے تو خفیف حرکت فتحہ دی جاتی ہے، نیز اس میں وصلاً ید و قصر دونوں مد جائز ہیں))۔

**فائدہ:** (بِئْسَ الْإِسْمُ الْفُسُوقُ) جو سورۃ حجرات میں ہے اس میں (بِئْسَ) کے بعد (لام) مکسور ہے اور اس کے بعد (سین) ساکن ہے اور (لام) سے پہلے اور بعد جو ہمزہ ہے وہ وصلی ہے اس وجہ سے حذف کئے جائیں گے اور (لام) کا کسرہ بسبب اجتماع ساکنین کے (( کہ اَلْ) کا (لام) پہلا ساکن ہے اور اسم کا (سین) دوسرا ساکن ہے اسم کا ہمزہ وصلی حذف ہونے کے بعد (لام و سین) دو ساکن دو کلموں میں جمع ہوئے اور پہلا مدہ نہیں اس لئے اسے کسرہ دیا جاتا ہے اور ابتداء میں (اَلِاسْمُ اور لِاسْمُ) دونوں جائز ہیں))۔

**فائدہ:** کلمہ منونہ یعنی جس کلمہ کے اخیر حرف پر دوز بر دوزیر دو پیش ہوں تو وہاں پر ایک نون ساکن پڑھا جاتا ہے اور لکھا نہیں جاتا اس کو نون تنوین کہتے ہیں یہ تنوین وقف میں حذف کی جاتی ہے مگر دوز بر ہوں تو اس تنوین کو الف سے بدل دیتے ہیں، مثلاً (قَدِيدٌ بِرَسُوْلِ بَصِيْرًا

اور اصل میں جب تنوین کے بعد ہمزہ وصلی ہو تو حذف ہو جائے گا اور یہ تنوین بسبب اجتماع ساکنین علی غیر حدہ کے مکسور پڑھی جائے گی اور اکثر ایسی جگہوں میں خلاف قیاس لوگوں کی آسانی کے لئے ایک چھوٹا سا نون لکھ دتے ہیں جو رسم عثمانی میں نہیں ہے، مثل (بِزِينَةِ الْكَوَاقِبِ خَيْرٌ اِنْ الْوَصِيَّةُ خَيْرٌ اِنْ اجْتُنَّتْ اَحَدٌ نِ اللّٰهُ الصَّمَدُ طُوْنِ اَذْهَبَ مُبَيِّنِ نِ اَقْتُلُوْا)۔

((فائدہ: تنوین سے ابتداء کرنا یاد دہرانا درست نہیں یعنی (نِ اَقْتُلُوْا) پڑھنا درست نہیں (مُبَيِّنِ) پر وقف کر کے یا اَقْتُلُوْا پر وقف کرنے کے بعد (نِ اَقْتُلُوْا) تنوین سے اعادہ غلط ہے بلکہ اعادہ (اَقْتُلُوْا) سے ہوگا، (نِ اَقْتُلُوْا) سے غلط ہے))۔

((فائدہ: علماء صرف نے اجتماع ساکنین علی حدہ کی شرائط میں ایک تیسری شرط دوسرے ساکن کا مدغم ہونا بھی قرار دی ہے، اور (الْمُنِ) کے اجتماع کو شاذ کہا ہے حالانکہ صحیح و متواتر قرآنی آیت میں بہت سے کلمات اس طرح کے ہیں کہ ان میں دوسرا ساکن مدغم نہیں (جیسے مَخِيَّاتٍ وَمَمَاتِيَّ) قالون کی قرأت (ءَ اَنْذَرْتَهُمْ) ورش صاحب کی قرأت میں (جَاءَ اَمْرُنَا) ورش و قبل کی قرأتوں میں ہے مگر ساکنین وصل باقی رہے ہیں لہذا علماء قرأت کے ہاں دو شرطیں ہی درست ہیں اور علماء صرف کی تیسری شرط کا تعلق قرأت کے ساتھ نہیں بلکہ کلمہ کی ماہیت ذاتیہ اور اس کی اصل و بناوٹ کے ساتھ ہے اور یہ دونوں الگ الگ علم ہیں اور ہر علم و فن کی اپنی اپنی اصطلاحات ہوتی ہیں، (لَا مُنَاقَشَتَهُ فِي الْاِصْطِلَاحِ) اصطلاحات میں کوئی تناقض و تعارض نہیں (توضیحات مرضیہ))۔

## دوسری فصل (مد کے بیان میں)

مد و قسم کے ہیں (۱) اصلی اور (۲) فرعی

**مد اصلی :** اس کو کہتے ہیں، کہ حروف مدہ کے بعد نہ سکون ہو، اور نہ ہمزہ ہو جیسے (أَذِينَا)۔

**مد فرعی :** اس کو کہتے ہیں، کہ حروف مدہ کے بعد دو اسباب میں سے ہمزہ یا سکون ہو۔

(( یعنی مد اصلی حروف مدہ کی ذات میں پائی جاتی ہے، سبب پر موقوف نہیں ہوتی، اور مد فرعی حروف مدہ یعنی مد اصلی سے متجاوز ہوتی ہے، اور سبب پر موقوف نہیں ہوتی ہے، اور حروف مدہ کے بعد ہمزہ اور سکون کے آنے سے ثقل پیدا ہو جاتا ہے، اس لئے اسے رفع کرنے کے لئے مد میں زیادتی کی جاتی ہے))۔

مد فرعی کی چار اقسام: اور مد فرعی چار قسم پر ہے۔

(۱) متصل (۲) منفصل (۳) لازم (۴) عارض

**مد متصل و واجب :** یعنی حرف مدہ کے بعد اگر ہمزہ آئے، اور ایک کلمہ میں ہو، تو اسے مد متصل یا واجب کہتے ہیں۔

**مد منفصل و جائز :** اور اگر حرف مدہ کے بعد ہمزہ دوسرے کلمہ میں ہو، تو اسے مد منفصل یا مد جائز کہتے ہیں، مثل (فِي أَنفُسِكُمْ قَالُوا آمَنَّا مَا أُنزِلَ)۔

**مد عارض :** حرف مدہ کے بعد جب سکون عارضی و فنی ہو، تو اسے مد عارض کہتے ہیں اور اس میں طول، توسط، قصر تینوں جائز ہیں (( طول تو نفس سبب یعنی سکون کا اعتبار کر لینے کی وجہ سے، اور

توسط سبب کے ضعیف ہونے کی وجہ سے، اور قصر اصل کا اعتبار کرنے، اور سبب عارضی کا اعتبار نہ کرنے کی وجہ سے، کہ اصل میں موقوف علیہ متحرک ہے، اور سکون وقف کی وجہ سے عارضی ہے))  
مثالیں: رَجِيمٌ تَعْلَمُونَ ، تَكْذِبَانِ -

مد لازم : اور جب حرف مدہ کے بعد ایسا سکون ہو، کہ کسی حالت میں بھی حرف مدہ سے جدا نہ ہو سکے، نہ وصلاً نہ وقفاً، جسے سکون لازم کہتے ہیں، تو اس کو مد لازم کہتے ہیں، اور یہ چار قسم ہیں۔

### مد لازم کی چار قسمیں

لازم حرفی : اگر حروف مقطعات ((جو سورتوں کی ابتداء میں ہوتے ہیں)) میں ہو، تو اسے لازم حرفی کہتے ہیں۔

لازم کلمی : ورنہ اگر حرف مدہ کلمہ میں ہو، تو اسے لازم کلمی کہتے ہیں، پھر ہر ایک کلمی اور حرفی دو قسم ہے، مقل اور مخفف۔

مقل : اگر حرف مدہ کے بعد مشدّد حرف ہے، تو مقل کہیں گے۔

مخفف : اور محض سکون ہے، تو مخفف ہوگی، مد لازم حرفی مقل اور مد لازم حرفی مخفف کی مثال

(الْمَ الْمَرَّ طَسَمَ الرَّ كَهَيْعَصَ حَمَّ عَسَقَ حَمَّ طَسَّ نَ صَ قَ) کہ (الْمَ) میں

(لام) کا مد لازم حرفی مقل ہے، اور (میم) کا مد حرفی مخفف ہے اساتذہ ہر دو کا فرق سمجھا دیں

مد لازم کلمی مقل : حرف مدہ کے بعد تشدید کلمہ میں ہو، مثال (ذَ آيَةِ وَلَا الضَّالِّينَ

مد لازم کلمی مخفف : حرف مدہ کے بعد سکون کلمہ میں ہو، مثال (الْفَيْنِ)۔

مد لین : اور جب (واو اور یاء) ساکن کے پہلے فتح ہو، تو اسے حروف لین کہتے ہیں، اور جب حروف لین کے بعد حرف ساکن ہو، تو اسے مد لین کہتے ہیں، اور اس میں قصر و توسط و طول تینوں جائز ہیں، اور ((عین مریم اور عین شوریٰ میں قصر نہایت میں ضعیف ہے، اور طول افضل اور اولیٰ ہے، اور اسے لین لازم کہتے ہیں، اس میں طول اس لئے افضل ہے، کہ سکون عارض کے مقابلہ میں سکون لازم قوی سبب ہے، نیز حروف مقطعات میں یکسانیت باقی نہ رہنے کی وجہ سے بھی قصر ضعیف ہے))۔

((فائدہ) حروف مدہ کی طرح حروف لین بھی مد کا محل ہے، اگرچہ ضعیف محل ہے، اور اس کے بعد مد کا سبب صرف سکون بنتا ہے، ہمزہ نہیں، کہ سکون قوی سبب ہے، جو مدہ اور لین دونوں کیلئے مد فرعی کا سبب ہے، جبکہ سکون کے مقابلہ میں ہمزہ ایک ضعیف سبب ہے، اس لئے یہ حروف مدہ کے لئے مد فرعی کا سبب بنتا ہے، مگر حروف لین کے لئے نہیں))۔

فائدہ: : سورة آل عمران کا (آلَمَ اللّٰه) وصل کی حالت میں میم ساکن اجتماع ساکنین علی غیر حدہ کی وجہ سے مفتوح پڑھی جائی گی، اور اللہ کا ہمزہ نہ پڑھا جائے گا، اور میم میں مد لازم ہے، اس وجہ سے وصل میں طول اور قصر دونوں جائز ہیں ((طول اصل کی وجہ سے، کہ میم ساکن ہے، اور قصر موجودہ حالت کی وجہ سے، کہ میم متحرک ہو کر مد اصلی کے حکم میں ہوگئی ہے، اور توسط کا نہ ہونا ظاہر ہے کہ مد لازم میں نہیں ہوگا))۔

فائدہ: : حروف مدہ جب موقوف ہوں، تو اس کا خیال رکھنا چاہئے، کہ ایک الف سے زائد نہ ہو جاوے، دوسرے یہ کہ بعد حرف مدہ کے (یاء یا ہمزہ) زائد نہ ہو جاوے، مثل (قَالُوا فِیْ

ما، لا) جیسا کہ اکثر خیال نہ کرنے سے ہو جاتا ہے۔

### تیسری فصل (مقدار اور اوجہ مد کے بیان میں)

مد عارض اور لین عارض کی مقدار یعنی کھینچنے کے اندازے

مد عارض و لین عارض میں تین وجہ ہیں، طول، توسط، قصر، فرق اتنا ہے، کہ مد عارض میں ((چونکہ مد اصالتاً ہوتا ہے، کہ حروف مدہ کے ذات میں مدیت پائی جاتی ہے، اور حروف لین میں مدتشبیہ کی وجہ سے ہوتا ہے، کہ ان کی ذات میں، مدیت نہیں ہوتی، اس لئے)) مد عارض میں طول اولیٰ ہے، اس کے بعد توسط، اس کے بعد قصر کا مرتبہ ہے، بخلاف مد لین عارض کے، کہ اس میں پہلا مرتبہ قصر کا ہے، اس کے بعد توسط، اس کے بعد طول ((نیز لین کے قصر کی مقدار بھی مدہ کی مقدار سے کم ہوتی ہے، کہ اس کی ذات میں مدیت نہیں ہے))۔

طول، توسط، قصر کی مقدار: اب معلوم ہونا چاہئے، کہ مقدار یعنی (کھینچنے کا اندازہ) طول کا کیا ہے؟ طول کی مقدار تین الف ہے، اور توسط کی مقدار دو الف ہے، اور ایک قول میں طول کی مقدار پانچ الف ہے، اور توسط کی مقدار تین الف ہے، اور قصر کی مقدار دونوں ہی قولوں میں ایک ہی الف ہے ((یعنی دونوں قولوں میں توسط کی مقدار کم اور طول کی زیادہ ہے، اور قصر حروف مدہ کی ذاتی و طبعی مقدار کا نام ہے، جو ایک ہی الف ہے))۔

فائدہ: مد لازم کی چاروں قسموں میں طول علی التساوی ((یعنی برابر، برابر)) ہوگا، جبکہ بعض حضرات کے نزدیک مثل میں زیادہ ہے، اور بعض کے نزدیک مخفف میں، مگر جمہور کے نزدیک تساوی یعنی برابر ہے۔

**فائدہ :** حرف موقوف مفتوح کے قبل جب مدہ ہو، یا حرف لین ہو، یعنی مد عارض اور لین عارض، تو وقف میں تین وجہ ہوگی، مثل (رَبِّ الْعَالَمِينَ ، لَا ضَيْرَ) کہ وقف صرف اسکان ہی کے ساتھ ہوگا، اور جب موقوف علیہ (( جس پر وقف کیا ہے )) مکسور ہوگا، مثل (يَوْمَ لِلَّذِينَ مِنْ خَوْفٍ) تو وجہ عقلی چھ نکلتی ہیں، ان میں چار جائز ہیں (( اس لئے کہ یہاں پر وقف اسکان اور روم دونوں طرح سے ہوتا ہے، مگر روم کے ساتھ وقف کرنے کی حالت میں مدہ یا لین کے بعد کامل سکون نہیں رہتا، اس لئے طول اور توسط جائز نہیں، لہذا مندرجہ ذیل چھ وجوہ ہیں )) طول توسط قصر مع الاسکان۔ قصر مع الروم، یہ چار تو جائز، اور طول، توسط مع الروم یہ دو غیر جائز ہیں اس لئے کہ مد فرعی کے واسطے بعد حرف مد کے سکون چاہئے، اور روم کی حالت میں سکون نہیں ہوتا بلکہ حرف متحرک ہوتا ہے (( اگرچہ حرکت خفیف ہوتی ہے )) اور اگر حرف موقوف علیہ مضموم ہے مثل (نَسْتَعِينُ) کے، تو ضربی عقلی وجہیں نو ہیں (( اس لئے حرف مضموم پر تینوں کیفیتوں سے وقف درست ہے، اسکان، روم، اور اشام سے )) اور نو وجوہ میں سے سات جائز، طول، توسط قصر مع الاسکان، طول، توسط، قصر مع الاشام، قصر مع الروم اور دو وجوہ طول، توسط مع الروم غیر جائز ہیں، جیسا کہ پہلے معلوم ہو چکا ہے۔

**فائدہ :** جب مد عارض یا مد لین کئی جگہ جمع ہوں، تو ان میں تساوی (( برابری )) اور توافق (( یکسانیت )) کا خیال رکھنا چاہئے، یعنی ایک جگہ اگر مد عارض میں طول کیا ہے، تو دوسری جگہ بھی طول کیا جائے، اگر توسط کیا ہے، تو دوسری جگہ بھی توسط کیا جائے، اور اگر قصر کیا ہے تو دوسری جگہ بھی قصر کرنا چاہئے، ایسا ہی اگر مد لین بھی جب کئی جگہ ہوں، تو توافق و برابری ہونا چاہئے، اور

جیسا کہ طول و توسط میں توافق ہونا چاہئے، ایسا ہی مقدار طول و توسط میں بھی برابری ہونی چاہئے مثلاً (أَعُوذُ اور بِسْمَلَهُ سے رَبِّ الْعَالَمِينَ) تک فصل کل کی حالت میں ضربی و جہیں اڑتا لیس نکلتی ہیں، کہ (رَجِيم) پر بھی مد عارض ہے، اور (رَجِيم) پر بھی اور (الْعَالَمِينَ) پر بھی۔ ضربی اڑتا لیس وجوہ: پس (رَجِيم) کے اوجہ ثلاثہ مع الاسکان یعنی ((طول، توسط، قصر مع الاسکان)) اور قصر مع الروم ان چار جائز وجوہ کو (رَجِيم) کے مدود ثلاثہ ((طول، توسط، قصر مع الاسکان اور قصر مع الروم)) چار جائز وجوہ میں ضرب دینے سے سولہ و جہیں ہوتی ہیں ((کہ (رَجِيم) کی ایک ایک کے ساتھ (رَجِيم) کی چار چار پڑھی جاسکتی ہیں، جو سولہ ہو جاتی ہیں، پھر یہ سولہ وجوہ (الْعَالَمِينَ) کے اوجہ ثلاثہ ((طول، توسط، قصر مع الاسکان)) میں ضرب دینے سے اڑتا لیس و جہیں ہوتی ہے ((کہ الْعَالَمِينَ کے طول مع الاسکان کے ساتھ سولہ، پھر توسط مع الاسکان کے ساتھ سولہ، پھر قصر مع الاسکان کے ساتھ سولہ وجوہ بنتی ہیں)) ان اڑتا لیس وجوہ میں سے چار بالاتفاق جائز ہیں۔

جائز وجوہ: یعنی (الرَّجِيم ، الرَّجِيم ، الْعَالَمِينَ) تینوں میں طول مع الاسکان، توسط مع الاسکان، قصر مع الاسکان۔ (رَجِيم ، رَجِيم) میں قصر مع الروم، اور (الْعَالَمِينَ) میں قصر مع الاسکان، اور بعض حضرات نے (رَجِيم ، رَجِيم) کے قصر مع الروم کی حالت میں الْعَالَمِينَ میں طول و توسط مع الاسکان کو جائز رکھا ہے۔ باقی بیالیس و جہیں بالاتفاق غیر جائز ہیں۔

فصل اول وصل ثانی کی بارہ وجوہ: اور فصل اول وصل ثانی کی صورت میں ((کہ رَجِيم پر وقف کریں، اور (رَجِيم) کا وصل کر کے (الْعَالَمِينَ) پر وقف کریں)) تو بارہ وجوہ بنتی ہیں

اس طرح کہ (رَجِيم) کے مدود ثلاثہ اور قصر مع الروم کو (الْعَلَمَيْنِ) کے اوجہ ثلاثہ میں ضرب دینے سے بارہ وجہیں ہوتی ہیں، ان میں چار بالاتفاق جائز ہیں (۱) طول مع الطول مع الاسکان (۲) توسط مع التوسط مع الاسکان (۳) قصر مع القصر مع الاسکان (۴) قصر مع الروم مع القصر مع الاسکان۔ اور دو وجہیں (۱) قصر مع الروم مع التوسط بالاسکان (۲) قصر مع الروم مع الطول بالاسکان مختلف فیہ کی ہیں، باقی وجہیں بالاتفاق غیر جائز ہیں۔

وصل اول فصل ثانی کی بارہ ضربی وجوہ: اور وصل اول فصل ثانی میں اسی طرح بارہ وجہیں عقلی بنتی ہیں، اور ان میں بھی چار صحیح اور دو مختلف فیہ ہیں، اور اس صورت میں جو وجہیں نکلتی ہیں وہ بعینہ مثل فصل اول وصل ثانی کے ہیں، اس وجہ سے بیان نہیں کیں۔

وصل کل کی وجوہ: اور وصل کل کی حالت میں (الْعَلَمَيْنِ) کے مدود ثلاثہ ہیں، یعنی صرف طول توسط، قصر مع الاسکان، خلاصہ یہ ہوا، کہ استعاذہ اور بسملہ میں پندرہ یا اکیس وجہیں ہیں۔

نوٹ: اڑتالیس وجوہ کو نقشہ کتاب کے آخر میں ملاحظہ فرمائیں۔

فائدہ: یہ وجہیں جو بیان کی گئی ہیں، اس وقت ہے، کہ (الْعَلَمَيْنِ) پر وقف کیا جائے، اور اگر (الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ) پر یا (يَوْمَ الدِّينِ) پر یا (نَسْتَعِينُ) پر وقف کیا جائے، یا کہیں وقف اور کہیں وصل کیا جائے، تو بہت سی وجہیں ضربی نکلیں گی۔

صحیح و غلط وجوہ کے تین معیار: اور ان میں وجہ صحیح نکالنے کا طریقہ یہ ہے (۱) کہ جس وجہ میں ضعیف پر قوی کو ترجیح ہو جائے (۲) یا ایک نوعیت کے مد میں مساوات و برابری نہ رہے (۳) یا اقوال مختلفہ میں خلط ہو جائے، تب یہ وجہ غیر صحیح ہوگی۔ اور اگر قوی و ضعیف مدوں میں قوی

کی ترجیح ہو، یا برابری ہو، یا مختلف قولوں میں خلط نہ ہو، تو وجہ صحیح ہوگی۔

**فائدہ:** اور جب مدعارض اور مدلین عارض جمع ہو، تو اس وقت عقلی وجہیں کم از کم نو نکلتی ہیں اس طرح کہ مدعارض پر اگر صرف اسکان سے وقف ہو، اور لین عارض میں بھی صرف اسکان سے وقف ہو، تو تین وجوہ کو تین سے ضرب دینے سے نو وجوہ ہی بنتی ہے، اب اگر مدعارض مقدم ہے مدلین پر۔

مدعارض و لین کی وجوہ: جیسے (مِنْ جُوعٍ، مِنْ خَوْفٍ) تو نو وجوہ میں سے چھ مندرجہ ذیل وجہیں جائز ہیں (۱) طول مع الطول مع الاسکان (۲) توسط مع التوسط مع الاسکان (۳) قصر مع القصر مع الاسکان، یہ تین تو مساوات اور برابری کی ہیں۔ (۴) طول مع التوسط مع الاسکان (۵) طول مع القصر مع الاسکان (۶) توسط مع القصر مع الاسکان۔ یہ تین وجوہ قوی کی ضعیف پر ترجیح کی ہیں، جو جائز ہیں، اور بقایا تین وجوہ غیر جائز ہیں، کہ ان میں ضعیف کی قوی پر ترجیح ہوتی ہے، کہ مدعارض قوی ہے، اور مدلین ضعیف ہے۔

ناجائز وجوہ: (مِنْ جُوعٍ) میں (۱) قصر مع الاسکان، اور (مِنْ خَوْفٍ) میں توسط میں الاسکان (۲) مِنْ جُوعٍ کے قصر مع الاسکان کے ساتھ (مِنْ خَوْفٍ) میں طول مع الاسکان (۳) مِنْ جُوعٍ کے توسط مع الاسکان کے ساتھ (مِنْ خَوْفٍ) میں طول مع الاسکان۔

مدلین مقدم مدعارض مؤخر کی وجوہ: اور جب مدلین مقدم ہو، مثلاً (لَا رَيْبَ فِيهِ هَذِهِ لِمُتَّقِينَ) تو اس وقت بھی نو وجہیں نکلتی ہیں، ان میں سے چھ وجہیں جائز ہیں۔ یعنی (۱) قصر مع القصر (۲) قصر مع التوسط (۳) قصر مع الطول (۴) توسط مع التوسط (۵) توسط مع

الطول (۶) طول مع الطول یہ وجوہ مساوات اور قوی کے ضعیف پر ترجیح کی ہیں اور تین غیر جائز ہیں، جو ضعیف کی قوی پر ترجیح کی ہیں۔ (۱ ، ۲) لَازِئِبَ کے طول مع الاسکان کے ساتھ (لِلْمُتَّقِينَ) میں توسط اور قصر مع الاسکان۔ (۳) لَازِئِبَ کے توسط مع الاسکان کے ساتھ لِلْمُتَّقِينَ میں قصر مع الاسکان۔

**فائدہ:** اور یہ وجہیں غیر جائز اس لئے ہیں، کہ حروف مدہ میں مد اصل اور قوی ہے اور حرف لین میں جو مد ہوتا ہے تشبیہ کی وجہ سے ہوتا ہے، اس وجہ سے حرف لین میں مد ضعیف ہے، اور ان صورتوں میں ترجیح ضعیف کی قوی پر ہوتی ہے، اور یہ غیر جائز ہے۔

**فائدہ:** اور موقوف علیہ میں بہ سبب اختلاف حرکات کے روم و اشام جائز ہو، تو اس میں اور وجہیں زائد پیدا ہوں گی، اس میں بھی مساوات اور ترجیح کا خیال رکھنا چاہئے، مثلاً (مِنْ جُوعٍ مِنْ خَوْفٍ) ((کہ دونوں میں روم و اسکان دونوں سے وقف کیا جائے، تو کل سولہ وجوہ بنتی ہیں (مِنْ جُوعٍ ، مِنْ خَوْفٍ) کی جائز وجوہ: (۱ تا ۴) مِنْ جُوعٍ کے طول مع الاسکان کے ساتھ (مِنْ خَوْفٍ) میں چار، طول، توسط، قصر مع الاسکان، و قصر مع الروم۔ (۵ تا ۷) مِنْ جُوعٍ کے توسط مع الاسکان کے ساتھ (مِنْ خَوْفٍ) میں تین توسط قصر مع الاسکان، اور قصر مع الروم۔ (۸ ، ۹) (مِنْ جُوعٍ) کے قصر مع الاسکان کے ساتھ (مِنْ خَوْفٍ) میں قصر مع الاسکان و قصر مع الروم۔ (۱۰ ، ۱۱) (مِنْ جُوعٍ) کے قصر مع الروم کے ساتھ (مِنْ خَوْفٍ) میں قصر مع الاسکان و قصر مع الروم۔ ان میں چھ مساوات اور پانچ قوی کی ترجیح کی ہیں۔

پانچ غیر جائز وجوہ: (مِنْ جُوعٍ) کے (۱) توسط مع الاسکان کے ساتھ (مِنْ خَوْفٍ) میں طول مع الاسکان (۲ ، ۳) (مِنْ جُوعٍ) کے قصر مع الاسکان کے ساتھ (مِنْ خَوْفٍ) میں دو توسط و طول مع الاسکان۔ (۴ ، ۵) (مِنْ جُوعٍ) کے قصر مع الروم کے ساتھ (مِنْ خَوْفٍ) میں توسط، طول مع الاسکان۔ ان پانچ وجوہ سے ضعیف کی قوی پر ترجیح و فوقیت ہو جاتی ہے، اس لئے یہ غیر جائز ہیں۔ (توضیحات مرضیہ)

((فائدہ: اگر موقوف علیہ مضموم ہو، تو مثل (وَإِنَّهُ عَلَىٰ ذَٰلِكَ لَشَهِيدٌ وَإِنَّهُ لِحُبِّ الْخَيْرِ لَشَدِيدٌ) یہ دونوں مدیں عارض ہیں، کل انچاس وجوہ بنتی ہیں، وہ یوں کہ لَشَهِيدٌ کی سات جائز وجوہ، طول، توسط، قصر مع الاسکان، طول، توسط، قصر مع الاشام، اور قصر مع الروم کو لَشَدِيدٌ کی انہی سات میں ضرب دینے سے انچاس وجوہ بنتی ہیں، ان میں صرف مساوات والی وجوہ صحیح ہیں، اور لین عارض کی مثال (الْحَيُّ الْقَيُّومُ اور سِنَّةٌ وَلَا نَوْمٌ) ہے، یہاں بھی کل ضربی وجوہ انچاس ہی بنتی ہیں، مگر جائز وجوہ مساوات والی اور قوی کی ضعیف پر ترجیح والی ہیں، اور وہ وجوہ جن سے ضعیف کی قوی پر ترجیح ہوتی ہے، وہ ناجائز اور غیر صحیح ہیں (از توضیحات مرضیہ))

فائدہ: متصل اور منفصل کی مقدار یعنی توسط میں کئی قول ہیں، دو الف، ڈھائی الف، چار الف، اور منفصل میں بطریق طیبہ قصر بھی جائز ہے، ان اقوال میں جس پر دل چاہے، عمل کیا جائے۔

مگر اس کا خیال رکھنا چاہئے، کہ مد متصل جب کئی جمع ہوں، تو جس قول کو پہلی جگہ لیا ہے، وہی دوسری جگہ اور تیسری جگہ بھی رہے، مثلاً (وَالشَّمْلُ بِفَاءٍ) میں اقوال کو ضرب دیا جائے تو نو

وجہیں بنتی ہیں، اور ان میں صرف تین مساوات کی جائز ہیں ((یعنی دونوں میں دو الف، دونوں میں ڈھائی الف، دونوں میں چار الف)) باقی چھ وجہیں غیر صحیح ہیں ((یعنی (۱) (۶) اول میں دو الف اور ثانی میں ڈھائی و چار الف، اول میں ڈھائی الف (۳، ۴) اور ثانی میں دو اور چار الف، اول میں (۵، ۶) چار الف، اور ثانی میں دو اور ڈھائی الف، کہ ان میں یکسانیت و مساوات نہیں رہتی)) ایسا ہی جب مد منفصل کئی جمع ہوں، تو ان میں بھی اقوال کو خلط نہ کیا جائے مثلاً (لَا تُؤَاخِذْنَا اِنْ نَسِينَا اَوْ) اس میں بھی یہ نہ ہونا چاہئے، کہ پہلی جگہ ایک قول لے، اور دوسری جگہ دوسرا قول لیا جائے، بلکہ مساوات کا خیال رکھنا چاہئے۔

**فائدہ:** جب مد منفصل اور متصل جمع ہوں، اور مثلاً منفصل مقدم ہو، متصل پر مثل (هُؤَلَاءِ) تو جائز ہے، منفصل میں قصر اور دو الف اور متصل میں تین وجوہ، دو، ڈھائی، چار الف، اور جب منفصل میں ڈھائی الف مد کیا جائے، تو متصل میں ڈھائی الف چار الف مد جائز ہے، اور دو الف غیر جائز ہے، اس واسطے کہ متصل منفصل سے اقویٰ ہے، اور ترجیح ضعیف کی قویٰ پر غیر جائز ہے۔ اور جب منفصل میں چار الف مد کیا، تو متصل میں صرف چار الف مد ہوگا، اور ڈھائی الف، دو الف، اس صورت میں غیر جائز ہوگا، اور نا جائز ہونے کی وجہ وہی رحمان یعنی ضعیف کی قویٰ پر ترجیح کی ہے، اور جب مد متصل منفصل پر مقدم ہو مثل (جَاءُ وَاَبَاهُمْ) تو اگر متصل میں چار الف مد کیا، تو منفصل میں چار الف، ڈھائی الف، دو الف، اور قصر جائز ہے، اور اگر ڈھائی الف مد کیا، تو منفصل میں ڈھائی الف، دو الف، اور قصر جائز ہے، اور چار الف غیر جائز ہے۔ ایسا ہی اگر متصل میں دو الف مد کیا، تو منفصل میں دو الف، اور قصر ہوگا۔ ڈھائی الف، اور

چار الف مد نہ ہوگا، کہ اس سے ضعیف کی قوی پر ترجیح ہوتی ہے۔

**فائدہ:** جب متصل منفصل کئی جمع ہوں، مثل ( بِأَسْمَاءٍ هَؤُلَاءِ ) تو انہی قواعد پر قیاس کر کے وجہ صحیح اور غیر صحیح نکال لی جائے، ((یعنی حاء کا مد منفصل ہے، بقایا دونوں مد متصل ہیں منفصل میں مد متصل کے مد کے برابر کیا جائے، یا متصل سے کم، یہ تو جائز ہے، مگر منفصل میں زیادہ اور متصل میں کم، تو ایسی تمام وجوہ غیر جائز ہیں، کہ ضعیف کی قوی پر ترجیح کی ہر وجہ ناجائز ہے))۔

**فائدہ:** جب متصل کا ہمزہ اخیر کلمہ میں واقع ہو، اور اس پر وقف اسکان یا اشمام کے ساتھ کیا جائے مثل ( يَشَاءُ ، قُدْوَةٌ ، نَسِيَةٌ ) تو طول بھی جائز ہے، اور سکون کی وجہ سے قصر جائز نہ ہوگا، ((کہ یہاں پر دو سبب جمع ہو جاتے ہیں)) اس واسطے کہ اس صورت میں سبب اصلی کا الغاء ترک اور سبب عارضی کا اعتبار لازم آتا ہے، اور یہ غیر جائز ہے ((مطلب یہ ہے، کہ ہمزہ جو مد کا مستقل سبب ہے، اور اس کی وجہ سے مد واجب ہے، وہ ترک ہو جاتی ہے، جس کا ترک کسی صورت میں بھی جائز نہیں، اور مد عارضی اداء ہو جاتی ہے، جو کہ ضعیف ہے، اور یہ جائز نہیں))۔

اور اگر وقف بالروم کیا جائے تو صرف توسط ہوگا ((کہ روم کی صورت میں دو سبب باقی نہیں رہتے صرف ایک سبب ہمزہ ہی باقی رہتا ہے، لہذا طول بھی جائز نہیں رہتا ہے، اور قصر سے وہی سبب اصلی مد متصل کا ترک لازم آتا ہے، اس لئے قصر بھی جائز نہیں))۔

((فائدہ: اگر مد لازم اور مد عارضی کسی کلمہ میں جمع ہو جائیں، جیسے (وَقَفَا وَلَا جَاءُ ، عَلَيْهَا صَوَافٌ) تو وقف کی تینوں کیفیتوں میں صرف طول ہی ہوگا، اس لئے کہ قصر یا توسط سے یہاں بھی سبب اصلی کا الغاء اور سبب عارضی کا اعتبار لازم آتا ہے، کیونکہ مد لازم کے ہوتے ہوئے

نہ توسط ہو سکتا ہے نہ قصر))۔

**فائدہ :** خلاف جائز سے جو وہ نہیں نکلتی ہیں مثل (اُذْجِبْ بِسْمَلِہ) وغیرہ کے، ان میں سب وجہوں کا ہر جگہ پڑھنا معیوب ہے، اس قسم کی وجہوں میں سے ایک وجہ کا پڑھنا کافی ہے، ((یعنی اگر طول کو مد عارض میں اختیار کیا ہے، تو اب توسط و قصر کا بھی پڑھنا معیوب ہے، ایک ہی وجہ اختیار کرنا چاہئے، یا جہاں موقوف علیہ پر روم، اشام، اسکان، تینوں وجوہ ہوں، تو ان میں ایک ہی کو اختیار کیا جائے گا)) البتہ افادہ اور علمی فائدہ کے لحاظ سے سب وجہوں کا ایک جگہ جمع کر لینا معیوب نہیں، تلاوت میں ایک وجہ کو پڑھا جائے گا۔

**فائدہ :** اس فصل میں جو غیر صحیح اور غیر جائز کہا گیا ہے، مراد اس سے غیر اولیٰ ہے، جو ماہر قاری کے واسطے معیوب ہے ((یعنی شرعاً حرام یا مکروہ نہیں، جیسے اڑتالیس وجوہ میں سے بعض کو ناجائز کہا گیا ہے، اس لئے بعض حضرات تحسین لہجہ کی وجہ سے کہیں طول کہیں توسط اور کہیں قصر کو بھی اختیار کر لیتے ہیں، مگر طول کی مقدار کو احوال مرویہ سے بڑھانا یا قصر کی مقدار کو کم کر دینا، کہ حرف مدہ صحیح طور پر اداء نہ ہو، یہ باتیں قطعاً ناجائز ہیں، نیز (یَنْشَأُ، قُدْوَةٌ) جیسی مثالوں میں قصر ناجائز و ممنوع ہے، اسے خلاف اولیٰ نہ سمجھا جائے))۔ (توضیحات مرضیہ)

**فائدہ:** اختلاف مرتب میں خلط کرنا حرام ہے: یعنی جب ایک لفظ کا اختلاف دوسرے کلمہ کے اختلاف پر موقوف ہو مثلاً (فَتَلْقَىٰ اَدَمَ مِنْ رَبِّهِ كَلِمَاتٍ) میں (اَدَمَ) کو فاعل کی وجہ سے مرفوع پڑھیں تو (كَلِمَاتٍ) منصوب یعنی زیر سے پڑھنا ضروری ہے ((کہ یہ لفظ (كَلِمَاتٍ) جمع مؤنث سالم کا صیغہ ہے اور حالت نصبی میں اس پر جر ہی آتی ہے، اس پر زبر نہیں آ سکتا))

ایسا ہی بالکس یعنی (الدم) کا نصب اور (کَلِمَات) کا رفع ایسے اختلاف کے موقع پر خلط بالکل حرام ہے (( کہ اس سے لجن جلی لازم آتی ہے ))۔

التزام روایت میں خلط کذب فی الروایت ہے : اور اگر ایک روایت کا التزام کر کے پڑھا (( یعنی اپنے آپ کو پابند بنا کر کہ میں فلاں قاری کی قرأت یا راوی کی روایت ہی میں پڑھوں گا، دوسری راوی کی روایت سے نہیں، تو اس التزام و پابندی کے بعد کسی لفظ کو دوسرے قاری یا راوی کی قرأت و روایت میں پڑھ دیا )) اور اس میں دوسرے کو خلط کر دیا تو اس سے کذب فی الروایت لازم آئے گا، اور یہ ممنوع ہے۔

بلا التزام اور علی حسب التلاوت خلط جائز ہے : اور علی حسب التلاوة یعنی بلا التزام و پابندی خلط جائز ہے، مثلاً حفصؓ کی روایت میں دو مشہور طریق ہیں، ایک امام شاطبیؒ، دوسرے امام جزریؒ، تو ان میں خلط اس لحاظ سے کرنا کہ دونوں وجہ حفصؓ سے ثابت ہیں، اس میں کچھ حرج نہیں (( جیسے مد منفصل کا قصر بطریق جزریؒ ہے اور شاطبیہ کے طریق کا اپنے آپ کو پابند بنائے بغیر قصر کو اختیار کر لیا جائے تو کوئی حرج نہیں )) خصوصاً جب ایک وجہ عوام میں شائع ہو گئی ہے، اور دوسری وجہ جو قرأ کے نزدیک مشہور و ثابت ہو اور وہ عوام میں متروک اور چھوڑ دی گئی ہو، تو ایسی صورت میں اس متروک وجہ کا لکھنا پڑھنا نہایت ضروری ہے، اور اس کی تشہیر کرنا لازمی ہے جیسے (اللّٰهُ الَّذِي خَلَقَكُمْ مِنْ ضَعْفٍ فِي ضَعْفٍ) زبر والی وجہ عوام میں غیر مشہور و متروک ہے، تو اس کی تشہیر پڑھنے اور لکھنے سے کرنا ضروری ہے۔

متاخرین کے اقوال میں خلط کوئی مضائقہ نہیں : اور متاخرین کے اقوال و آراء میں خلط

کرنا چنداں مضائقہ نہیں ((یعنی طرق کے بعد کے حضرات اور علامہ شاطبیؒ اور علامہ جزریؒ بھی خود طرق نہیں، ان دونوں آئمہ کو جو جدا جدا سلسلے متقدمین سے پہنچے ہیں، ان کی نسبت ان کی طرف کردی ہے، یہ حضرات بھی متاخرین ہیں، تو طرق کے بعد والے حضرات سے جو اختلافات مروی ہیں ان میں خلط کرنے میں کوئی حرج نہیں، جیسا کہ متصل و منفصل یا مد عارض و لین عارض کی مقدار میں مختلف اقوال ہیں، تو ان میں خلط کرنے میں کوئی حرج نہیں، صرف خلاف اولیٰ ہے نہ اختلاف مرتب کی طرح حرام ہے، اور نہ کذب فی الروایت کی طرح ناجائز، اور نہ خلط فی الطرق کی طرح ناپسندیدہ ہے))۔

### چوتھی فصل وقف کے احکام میں

وقف کے معنی (تعریف) اخیر کلمہ غیر موصولہ پر سانس کو توڑنا ((اگر کلمہ موصول ہے تو اس کا آخر یا کسی کلمہ کا درمیان وقف کا محل نہیں، جیسے (رَبِّ الْعَالَمِينَ) میں (رَبِّ ال) پر کہ لام ال موصول ہے غیر موصول و مقطوع نہیں، اور (رَبِّ الْعَلَمِ) پر کہ کلمہ کا درمیان ہے وقف جائز نہیں نیز سانس کے ساتھ آواز بھی ٹوٹ جاتی ہے، اور کلمہ کا آخر ساکن ہو جاتا ہے))۔

اب اگر وہاں پر کوئی آیت ہے یا کوئی وقف اوقاف معتبرہ سے ہے یعنی وقف لازم، وقف مطلق وقف جائز، کہ ان کی علامات گول دائرہ O م، ط، ج، وغیرہ کے موقع پر وقف کیا ہے، تو بعد کے کلمہ سے ابتداء کرے ورنہ جس کلمہ پر سانس توڑے اور وقف کرنے، اس کو اعادہ کرے اور وسط کلمہ پر اور ایسا ہی جو کلمہ دوسرے کلمہ سے موصول اور مل کر لکھا گیا ہو، اس پر وقف جائز نہیں، اور ایسا ہی ابتداء اور اعادہ بھی جائز نہیں۔

کیفیت وقف اسکان، اشٹام، ابدال وغیرہ: اب معلوم ہونا چاہئے، کہ جس کلمہ پر سانس توڑنا یعنی وقف کرنا چاہتا ہے، اگر وہ پہلے سے ساکن ہے تو محض وہاں پر سانس و آواز توڑ دیں گے (( اسے وقف بالسکون کہتے ہیں )) جیسے **فَلَا تَقْهَرْ ، فَحَدَّثَ ، عَلَيْنِهِمْ ، يَبْشُرِي** وغیرہ۔

حرکت عارضی پر وقف کا حکم: اور اگر وہ کلمہ اصل میں ساکن ہے، مگر حرکت اس کو عارض ہو گئی ہے، تب وقف محض اسکان کے ساتھ ہوگا (( یعنی روم و اشٹام وغیرہ نہیں ہوں گے )) مثل **(عَلَيْنِهِمُ الذَّلَّةُ)** میں **(عَلَيْنِهِمُ)** پر وقف، اور **(أَنْذِرِ النَّاسَ)** میں **(أَنْذِرِ)** پر وقف محض اسکان سے ہوگا، **(عَلَيْنِهِمُ)** کے میم اور **(أَنْذِرِ)** کی راء کی حرکتیں اجتماع ساکنین کی وجہ سے ہیں جو عارضی ہیں، ان کو چونکہ ساکن کرنا پڑھتا ہے، اس لئے یہ وقف بالاسکان کہلاتا ہے اور **(فَلَا تَقْهَرْ ، فَحَدَّثَ)** پہلے سے ساکن ہیں، لہذا ان پر وقف بالسکون کہلاتا ہے۔

وقف بالابدال: اور اگر حرف موقوف (تاء) بصورت ہاء (ة) ہے، تو وقف میں اس تاء متحرکہ کو (ہاء) ساکنہ سے بدل دیں گے، مثل **(رَحْمَةً ، نِعْمَةً)** اور اگر آخر حرف پر دو زبر کاتبین ہیں، تو اس تینوں کو وقف میں الف سے بدل دیں گے، مثل **(سَوَاءً ، هُدًى)**۔

اسکان، اشٹام، اور روم میں حرکتوں کے اعتبار سے فرق: اور اگر حرف موقوف پر ایک زبر ہے، تو وقف صرف اسکان کے ساتھ ہوگا (( روم و اشٹام نہیں ہوں گے )) مثل **(يَعْلَمُونَ)** اور اگر اخیر حرف پر ایک پیش یا دو پیش ہوں مثل **(بَسْرُقُ ، يَفْعَلُ)** تو وقف اسکان، اشٹام، روم تینوں سے جائز ہے، اور اگر اخیر حرف پر ایک زیر یا دو زیر ہوں تو وقف میں اسکان اور روم دونوں جائز ہیں، اور اشٹام نہیں ہوگا، مثل **(ذُو انْتِقَامٍ ، وَلَا فِي السَّمَاءِ)** (( نتیجہ یہ کہ اسکان تینوں

حکوتوں فتح، ضمہ اور کسرہ میں، اشام صرف ضمہ میں اور روم ضمہ و کسرہ میں ہوتا ہے))۔  
 اشام و روم کا طریقہ اداء: اشام کے معنی ہیں حرف کو ساکن ٹکر کے ہونٹوں سے ضمہ کی طرف  
 اشارہ کرنا، روم کے معنی ہیں حرکت کو خفی صوت سے (یعنی تیسرا حصہ) اداء کرنا، جیسے قریب والہ  
 سن سکتا ہے۔

**فائدہ:** روم و اشام اسی حرکت پر ہوگا، جو اصلی ہوگی اور حرکت عارضی پر روم و اشام دونوں غیر  
 جائز ہیں، مثل (أَنْذِرِ النَّاسَ، عَلَيْكُمُ الضِّيَامُ)۔

**فائدہ:** روم کی حالت میں دوزیر اور دو پیش کی تنوین حذف ہو جائے گی۔

**فائدہ:** ہائے ضمیر کا صلہ وقف بالروم اور وقف بالاسکان (واشام) میں حذف ہو جاتا ہے مثل  
 (بِه، لَه)

**فائدہ:** (الظُّنُونَا، أَلزُّنُولَا، أَلسَّبِيلَا) سورة احزاب۔ پہلا (قَوَارِيذَا) سورة دھر  
 میں۔ (لِكِنَّا هُوَ اللّٰهُ) سورة کہف میں۔ اور (أَنَا) جو ضمیر مرفوع منفصل واحد متکلم کی  
 ہے، ان سب کے آخر کا الف وقف میں پڑھا جائے گا، اور وصل میں نہیں پڑھا جائے گا۔ اور  
 (سَلْسِلَا) جو سورة دھر میں ہے، وقف کی حالت میں اثبات الف اور حذف الف دونوں جائز  
 ہیں، جیسے (سَلَا سِل) اور (سَلَا سِلَا)۔

**محل وقف و علامات وقف:** آیات پر وقف کرنا زیادہ احب (پسندیدہ) اور مستحسن  
 ہے ((اس لئے کہ یہ سنت سے ثابت ہے، اور علامات وقف علماء اوقاف کی لگائی ہوئی ہیں))

اور اس کے بعد (م) جہاں لکھی ہو، اس کے بعد جہاں (ط) لکھی ہو، اور اس کے بعد جہاں (ج) لکھی ہو، اور اس کے بعد جہاں (ز) لکھی ہو، اور اولیٰ کو غیر اولیٰ پر ترجیح نہ دینا چاہئے، یعنی آیت کو چھوڑ کر غیر آیت پر وقف کرنا، یا (م) کی جگہ وصل کر کے قریب ہی (ط) وغیرہ پر وقف کرنا، یہ مناسب نہیں، بلکہ ایسا انداز رکھا جائے، کہ جب سانس توڑے، یعنی وقف کرے، تو آیت پر، یا (م، ط) پر، بعض کے نزدیک جس آیت کو مابعد سے تعلق لفظی ہو، تو وہاں پر وصل اولیٰ ہے، فصل سے (( اور ایسی آیت پر اکثر (o لا) لکھا ہوتا ہے۔ مگر اس آیت ہونے کی وجہ سے وقف کرنے کے بعد ماقبل سے اعادہ کرنا درست نہیں، مابعد سے ابتداء ہی کی جائے گی۔))۔

**فائدہ:** اور وصل کی جگہ وقف یا وقف کی جگہ وصل کرنے سے معنی نہیں بدلتے، اور محققین کے نزدیک نہ گناہ ہے اور نہ ہی کفر، البتہ قواعد عرفیہ ((جو عندالقرأ ضروری ہیں))۔ کے خلاف ہے جن کا اتباع کرنا نہایت ضروری ہے، تاکہ ایہام معنی غیر مراد لازم نہ آئے ((یعنی خدا کے ہاں مقصودی معنی کے خلاف معنی کا وہم پیدا نہ ہو)) اور بعض لوگوں کا یہ کہنا، کہ وقف لازم پر نہ ٹھہرنا کفر ہے، یہ بات تحقیق کے خلاف ہے، اور معنی کی تبدیلی بھی حرف کے بدلنے یا حرکات و سکون اور تشدیدات وغیرہ کے بدلنے پر موقوف ہے، وصل وقف پر نہیں، البتہ غلط موقع پر وقف کرنے سے جو قبیح معنی کا وہم ہوتا ہے، اس سے بچنے کی غرض سے محل وقف کے قواعد پر لازماً عمل کرنا چاہئے۔))۔

**فائدہ:** وقف کی طرح اعادہ میں بھی لحاظ رکھنا چاہئے ((ایسی جگہ سے اعادہ نہ ہو، کہ غلط معنی کا وہم پیدا ہو جائے، اس لئے کہ)) بعض جگہ اعادہ قبیح ہوتا ہے، جیسا کہ وقف کہیں حسن کہیں

احسن کہیں قبیح اور کہیں ارجح ہوتا ہے، ایسا ہی اعادہ بھی چار قسم ہے۔

ابتداء و اعادہ کی چار اقسام: (( حسن، احسن، قبیح، ارجح، یہی چار قسمیں ابتداء کی بھی ہیں جو ابتداء یا اعادہ وقف لازم یا وقف تام کے بعد سے ہو، وہ احسن ہے، اور جو وقف کافی اور وقف حسن جو راس آیت پر ہو، کے بعد ہو، وہ حسن ہے، اور جو ابتداء و اعادہ وقف حسن جو آیت کے درمیان ہے، کے بعد سے ہو، یا وقف قبیح کے بعد سے ہو، وہ قبیح ہے، اور کفار مشرکین وغیرہ کے مقولہ سے کیا جائے یا ایسی جگہ کیا جائے، کہ غیر مناسب معنی کا وہم ہو ایسی ابتداء و اعادہ ارجح ہے))  
تو جہاں سے اعادہ حسن یا احسن ہو، وہاں سے کرنا چاہئے و نہ اعادہ قبیح سے ابتداء بہتر ہے، مثلاً  
(قَالُوا إِنَّ اللَّهَ فَقِيرٌ ۝) میں قَالُوا سے اعادہ حسن سے، اور (إِنَّ اللَّهَ فَاقِرٌ) سے قبیح ہے

**فائدہ:** تمام اوقاف پر سانس توڑنا باوجود دم و سانس ہونے کے ایسا نہیں چاہئے، قاری کی مثال مثل مسافر اور اوقاف کی مثل منازل کے لکھتے ہیں، تو جب ہر منزل پر بلا ضرورت ٹھہرنا فضول اور وقت کو ضائع کرنا ہے، تو ایسا ہی ہر جگہ وقف کرنا فعل عبث ہے، جتنی دیر وقف کرے گا اتنی دیر میں ایک دو کلمہ ہو جائیں گے البتہ لازم مطلق پر اور ایسے ہی جس آیت کو مابعد سے تعلق لفظی نہ ہو ایسی جگہ پر وقف کرنا ضروری اور مستحسن ہے کہ ((وقف کی ضرورت تو بہر حال پیش آتی ہی ہے تو ایسے موقعوں پر اعادہ کی ضرورت بھی نہیں، لہذا تام، کافی، یا راس آیت پر وقف کرنا بہتر ہے))

**فائدہ:** سانس توڑے بغیر کلمہ کو محض ساکن کرنا، یا دیگر وقف کے جو احکام ہیں، ان کو کرنا، تو اسے وقف نہیں کہتے یہ سخت غلطی ہے ((وقف میں سانس اور آواز دونوں کا توڑنا باقی قواعد وقف کے ساتھ وقف کیلئے جزو اعظم ہے))۔

کلمات میں تقطیع و سکتات کا حکم: کلمات میں تقطیع اور سکتات نہ ہونا چاہئے، خصوصاً سکون پر جیسے (الْحَمْدُ لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ) میں اَلْ، حَمْ، لُ، یہ تقطیع ہے، اور (الْحَمْدُ لِلَّهِ رَبِّ) یہ سکتہ ہے ((کہ کلمات کاٹ کاٹ کر یا ہر کلمہ کے آخر پر رُک رُک کر پڑھنا غلط ہے)) البتہ جہاں روایتاً ثابت ہوا ہے، وہاں سکتہ کرنا چاہئے، اور یہ چار جگہ ہے، جیسا کہ پہلے بیان ہو چکا ہے اور وہ سکتے جو مختلف قراتوں میں ثابت ہیں، یا شاطبیہ و طیبیہ کے طریق میں روایتاً ثابت ہیں، ان کو اس غلطی پر قیاس نہ کیا جائے)) آیات پر سکتہ کرے تو کچھ مضائقہ نہیں۔

((بعض علماء اس کے قائل ہیں کہ ام المؤمنین حضرت ام سلمہ رضی اللہ تعالیٰ عنہا سے شامک ترمذی شریف میں نبی پاک ﷺ کی قرأت کی جو کیفیت بیان ہوئی ہے، اس میں آیات پر آپ ٹھہری ہیں، بعض علماء نے اس سے سکتہ مراد لیا ہے)) سورۃ فاتحہ میں بعض جہلا کا سات سکتے بیان کرنا سخت غلطی ہے، اور عوام میں جو مشہور ہے، کہ سورہ فاتحہ میں سات جگہ سکتہ کرنا نہایت ضروری ہے اگر سکتہ نہ کیا، تو شیطان کا نام ہو جائے گا، یہ سخت غلطی ہے، وہ سات جگہ یہ ہیں، ذَلِيلٌ، هِدْبٌ، كَيْوُ، كَنَعٌ، كَنَسٌ، قَعْلٌ، بَعْلٌ، اگر ایسا ہی کسی کلمہ کا اول اور کسی کلمہ کا آخر ملا کر کلمات گڑھ لئے جائیں تو اور بھی بہت سے سکتے نکلیں گے، جب کہ ملا علی قاری شرح مقدمۃ الجزریہ میں فرماتے ہیں، وَمَا اشْتَهَرَ عَلَى لِسَانِ بَعْضِ الْجَهْلَةِ مِنَ الْقُرْآنِ مِنْ سُورَةِ الْفَاتِحَةِ لِلشَّيْطَانِ كَذَا مِنَ الْأَسْمَاءِ فِي مِثْلِ هَذِهِ التَّرَاكِيْبِ مِنَ الْبِنَاءِ فَخَطَاءٌ فَاجِسٌ وَإِطْلَاقُ قَبِيحٌ ثُمَّ سَكَنَتْهُمْ عَلَى ذَالِ الْحَمْدِ وَكَافِ إِيَّاكَ وَأَمْثَالِهَا غَلَطٌ صَدِيحٌ، (یعنی بعض جہلاء کی زبان پر جو یہ مشہور ہے، کہ قرآن مجید میں سورہ فاتحہ میں (ذَلِيلٌ

ہزب) وغیرہ جیسی تراکیب میں شیطان کے سات نام ہیں، تو یہ قطعاً غلط اور بے ہودہ ہے، اور پھر ان لوگوں کا (الْحَمْدُ) کی دال، (إِنَّاكَ) کے کاف اور ان جیسے کلمات پر بستہ کرنا، کھلی ہوئی واضح غلطی ہے۔

**فائدہ:** (كَأَيُّنْ) میں جو نون ساکن ہے، یہ نون تنوین کا ہے، اور مرسوم ہے، اس لفظ کے سوا مصحف عثمانی میں کہیں تنوین نہیں لکھی جاتی، اور قاعدہ سے یہاں تنوین وقف کی حالت میں حذف ہونا چاہئے، مگر چونکہ وقف تابع رسم خط کے ہوتا ہے اور یہاں تنوین مرسوم ہے، یعنی نون لکھی ہوئی ہے، اس وجہ سے وقف میں ثابت رہے گی ((اور نون ساکن کے ساتھ وقف کیا جائے گا))۔

کلمہ کے آخر میں حروف علت، واو، الف، یاء کے حذف واثبات کلمہ کا آخری حرف علت جب غیر مرسوم ہو، تو وقف میں بھی محذوف ہوگا، اور اگر مرسوم ہوگا تو وقف میں بھی ثابت رہے گا۔

ثابت فی الرسم کی مثال: (وَأَقِيمُوا الصَّلَاةَ، تَحْتَهَا الْآنَهَارُ، لَا تَسْقَى الْحَرْثِ) کہ وقف (وَأَقِيمُوا، تَحْتَهَا، لَا تَسْقَى) حروف مدہ کے ساتھ کیا جائے گا۔

محذوف فی الرسم کی مثال: (فَارْهَبُونَ، فَاتَّقُونَ، وَسَوْفَ يُؤْتِي اللَّهُ نِسَاءً فِي (نُنَجِّ الْمُؤْمِنِينَ) سورہ یونس میں (عِتَابٍ، عِقَابٍ) سورہ رعد میں، کہ وقف (نُنَجِّ، مَتَابٍ) بغیر حرف مدہ کے کیا جائے گا، اصل کے مطابق (نُنَجِّ، مَتَابِی) نہیں کیا جائے گا، کہ حرف علت آخر میں محذوف ہے۔ مگر سورہ نمل میں جو (فَمَا اتْنِي اللَّهُ) ہے، اس کی (یاء) باوجودیکہ مصاحف عثمانیہ میں غیر مرسوم ہے، وقف میں جائز ہے اثبات اور حذف، اس

داسطے کہ وصل میں حفصؒ اس کو مفتوح پڑھتے ہیں ((یعنی رسم کے تقاضا کے مطابق تو وقفاً حذف ہوتی ہے، اور وصل میں حفصؒ کے مفتوح پڑھنے کی رعایت میں ثابت رکھنا بھی جائز ہے اور یہ جو الگ (ے) قرآن میں لکھی جاتی ہے، عوام کی سہولت کے لئے))۔ (يَذُعُ الْإِنْسَانُ) سورہ اسراء میں (يَذُعُ الذَّاعِ). سورہ قمر میں (وَيَمْنَعُ اللَّهُ الْبَاطِلَ) سورہ شوریٰ میں (سَنَدَعُ الزَّبَانِيَّةَ) سورہ علق میں (أَيُّهَا الْمُؤْمِنُونَ) سورہ مومنون میں (آيَةُ السَّاجِدِ) سورہ زخرف میں (آيَةُ الثَّقَلَانِ) سورہ رحمن میں ان تمام کلمات میں حروف علت محذوف ہیں، لہذا وقف میں بھی محذوف ہوں گے۔ اساتذہ کرام عملاً سمجھا دیں۔

تماثل فی الرسم کا غیر مرسوم ثابت فی الوقف ہوگا

البتہ اگر تماثل فی الرسم کی وجہ سے غیر مرسوم ہوگا، تو اس قسم کا محذوف وقف میں ثابت ہوگا، اس کی مثال (يُحْيِي) کہ اصل میں (يُحْيِي) دو یاء ہیں، جو مثلین ہیں، اور رسم کا قاعدہ یہ ہے، کہ آخر کلمہ میں دو (یاء) یا دو (واو) یا دو (الف) جمع ہوں، تو ایک کو لکھا جاتا ہے، دوسرے کو حذف کر دیا جاتا ہے، اور وصل و وقف دونوں میں ان کا پڑھنا ضروری ہے، یعنی وقف (يُحْيِي) ایک (یاء) سے نہیں، بلکہ (يُحْيِي) سے ہوگا، ایسے ہی (يَسْتَحْيِي) ، وَإِنْ تَلَّوْا ، لِيَسْتَوُوا جَاءَ ، سَوَاءً ، تَرَآءَ الْجَمْعِينَ) اساتذہ تمام کلمات میں حروف علت سمجھا دیں، کہ (تَلَّوْا ، لِيَسْتَوُوا) میں دو (واو) ہیں اور (جَاءَ) میں دو الف، ایک جیم کے بعد والا، جو اصل میں جِيَاءَ تھا، یاء کو الف سے بدلا گیا اور دوسرا (یاء) کے بعد والا ہمزہ بشکل الف، مگر لکھا گیا ایک الف ہے، آخر میں رَأْسِ عَيْنِ علامت ہمزہ ہے، ہمزہ کی شکل نہیں، ہمزہ ہمیشہ (الف) یا (واو) یا

(یاء) کی شکل میں لکھا جاتا ہے جہاں محذوف الصوت ہوتا ہے، وہاں رَأْس عین علامت کے طور پر ڈال دیتے ہیں، (مَاءٌ) اور (سَوَاءٌ) اور (تَرَاءٌ) میں تین الف جمع ہوتے ہیں، لہذا ان کلمات پر وقف بھی وصل کی طرح ہوگا (وَإِنْ تَلَوْوْا، لَتَسْتَوُوا، مَاءٌ، سَوَاءٌ، تَرَاءٌ) پڑھیں گے۔

**فائدہ:** (لَا تَأْمَنَّا عَلَىٰ يُوسُفَ) اصل میں (لَا تَأْمَنْنَا) دونوں ہیں، اور پہلا نون مضموم دوسرا مفتوح اور لانا فیہ ہے، اس میں محض اظہار اور محض ادغام جائز نہیں، بلکہ ادغام کے ساتھ اشقام ضروری ہے، اور اظہار کی حالت میں روم ضروری ہے ((اور اس کلمہ میں روایت حفصؒ میں ادغام کبیر جو ابو عمرو بصریؒ صاحب کا مذہب ہے، لیا گیا ہے، اور بصری صاحبؒ ادغام میں روم و اشقام بھی کرتے ہیں، لہذا حفصؒ نے اس کلمہ میں روم و اشقام بھی جمع کیا ہے، ادغام مع الاشقام کے اداء کی صورت یہ ہے کہ نون کی تشدید اور غنہ کے اداء کرتے وقت ہونٹوں کو ضمہ کی طرح گول کیا جاتا ہے، اور اظہار مع الروم کے اداء کرنے کا طریقہ یہ ہے، کہ نون کے ضمہ کو اسی طرح خفی صوت سے اداء کیا جائے جس طرح وقف بالروم میں کرتے ہیں))۔

**فائدہ:** حرف مبدوء اور موقوف کا خیال رکھنا چاہئے ((یعنی جس حرف سے ابتداء کی جائے اور جس پر وقف کیا جائے)) ان کو کامل طور پر اداء کرنا چاہئے، خاص کر کہ جب ہمزہ یا عین موقوف کسی حرف ساکن کے بعد ہو مثل (شَعْبٌ، سَوَاءٌ، جُوعٌ) اکثر خیال نہ کرنے سے ایسے موقع پر حرف بالکل اداء نہیں ہوتا، یا ناقص اداء ہوتا ہے ((اور ابتداء کی مثال جیسے (الْحَمْدُ لِلَّهِ) بعض لوگ پڑھتے ہیں))۔

نون خفیہ قرآن مجید میں تنوین کے ساتھ دو جگہ

فائدہ : نون خفیہ قرآن شریف میں دو جگہ ہے، ایک (وَلَيَكُونَنَّ مِنَ الصَّاعِدِينَ) سورۃ یوسف میں اور دوسرا (لَنَسْفَقًا بِالنَّاصِيَةِ) سورۃ اقرآ میں، یہ نون وقف میں الف سے بدلا جائے گا، اس وجہ سے کہ اس کی رسم الف کے ساتھ ہے، اور وقف رسم خط کے تابع ہوتا ہے۔

### خاتمہ (پہلی فصل)

جاننا چاہئے کہ قاری مقرر کے واسطے چار علموں کا جاننا ضروری ہے

ایک تو علم تجوید: یعنی حروف کے مخارج اور اس کی صفات کا جاننا۔

دوسرا علم اوقاف: یعنی اس بات کو جاننا، کہ اس کلمہ پر وقف کس طرح کرنا چاہئے، اور کس طرح نہیں کرنا چاہئے، یعنی کیفیت وقف، اور کہاں معنی کے اعتبار سے قبیح اور حسن ہے، اور کہاں لازم اور غیر لازم ((ان دونوں علوم کے بارے میں تو اتنی بات کافی ہے، کہ ترتیل کے معنی جو سیدنا علی کرم اللہ وجہہ سے منقول ہیں، (الْتَرْتِيلُ هُوَ تَجْوِيْدُ الْحُرُوفِ وَمَعْرِفَةُ الْوُقُوفِ) اس میں پہلا جزو تجوید الحروف ہے، اور دوسرا معرفۃ الوقوف ہے، اور دونوں کی اہمیت واضح ہے)) اور تجوید کے اکثر مسائل بیان ہو چکے ہیں، جبکہ اوقاف جو قبیل اداء ((کیفیت وقف سے ہیں، یعنی اسکان، اشام، روم، ابدال وغیرہ)) وہ بھی بیان کر دیئے گئے ہیں، اور جو قبیل معانی ((یعنی محل وقف سے ہیں، تام، کافی، حسن، قبیح، وغیرہ)) مختصر طور سے ان کے رموز و علامات وقف کو بھی جو دال علی المعانی ہیں ((یعنی معنی پر دلالت کرنے والی رموز ہیں)) بیان کر دیا ہے، اور بالتفصیل

بیان کرنے سے کتاب طویل ہو جائے گی، اور مقصود اختصار ہے۔

تیسرا علم رسم عثمانی ہے: اس کا بھی جاننا ضروری ہے۔

علم رسم خط عثمانی کی وضاحت: یعنی کس کلمہ کو کہاں پر کس طرح لکھنا چاہئے، اس لئے کہ کہیں تو رسم مطابق تلفظ کے ہے، اور کہیں غیر مطابق ہے ((یعنی کلمہ لکھا ہوا اور طرح سے ہے، اور پڑھا اور طرح سے جاتا ہے)) اب اگر ایسے موقع پر جہاں مطابقت نہیں ہے، وہاں اگر رسم کے مطابق تلفظ کیا، اور پڑھا، تو بڑی بھاری غلطی ہو جائے گی، مثلاً (رَحْمٰن) بے الف لکھا جاتا ہے۔ (بِاٰیٰتِہٖ) سورۃ ذاریات میں دو (یاء) سے لکھا جاتا ہے، اور (لَا اِلٰہَ اِلَّا اللّٰہُ تَخٰشَدُوْنَ) اور (لَا اَوْضَعُوْا) اور (لَا اَذْبَحْنَہٗ) اور (لَا اَنْتُمْ) ان چار جگہوں میں لام تاکید کا ہے، اور لکھنے میں لام الف ہے، اب ان جگہوں میں اگر رسم کے مطابق تلفظ کیا جائے، تو (رَحْمٰن) اور (بِاٰیٰتِہٖ) میں تو تلفظ مہمل و بے معنی، اور باقی چار جگہوں میں مثبت منفی ہو جاتا ہے۔

((فائدہ: (لَا اَنْتُمْ) میں الف کی زیادتی ضعیف ہے، رسم کی معتبر کتب میں اس کا ذکر نہیں (لَا اِلَّا اللّٰہُ، لَا اَوْضَعُوْا) بعض مصاحف عثمانیہ میں زیادتی الف سے، اور بعض میں بلا الف اور (لَا اَذْبَحْنَہٗ) تمام مصاحف میں الف کی زیادتی سے لکھا ہوا ہے بہر حال ان جگہوں میں (لَا) نہیں پڑھنا، بلکہ (ل) پڑھنا ہے، جس کے معنی تاکید کے ہوتے ہیں (از تعلیقات مالکیہ)

رسم عثمانی توقیفی و سماعی ہے، اجتہادی و قیاسی نہیں ہے

یہ رسم توقیفی و سماعی ہے، اس کے خلاف لکھنا جائز نہیں ہے، کہ نبی ﷺ کے بتانے اور واقف کرنے، اور امر و املا سے صحابہ کرام نے اختیار فرمایا ہے ((اس میں کسی کے قیاس، ارادہ و اجتہاد

کا دخل نہیں، بلکہ سماعی طور پر جیسے نبی کریم ﷺ سے سنی، اس طرح لکھ دی، اور حضور ﷺ نے بھی جبرائیل امین علیہ السلام کی توفیق اور بتانے سے اختیار فرمایا ہے (( قرآن مجید کی کتابت و تدوین جناب رسول اللہ ﷺ کے زمانہ میں جس وقت قرآن شریف نازل ہوتا تھا، اسی وقت لکھا جاتا تھا، صحابہ کرام کے پاس متفرق طور سے لکھا بھی تھا، اور حضور ﷺ نے چند صحابہ کرام کو قرآن مجید لکھنے پر بھی مقرر فرمایا تھا، جنہیں کاتبین وحی کہتے ہیں، پھر حضور ﷺ کی رحلت کے بعد حضرت ابوبکر صدیق رضی اللہ عنہ کے زمانہ میں اکٹھا ایک جگہ جمع کیا گیا، پھر حضرت عثمان رضی اللہ عنہ کے زمانہ میں نہایت ہی اہتمام کے ساتھ اور اجماع صحابہ رضی اللہ عنہم سے متعدد قرآن مجید لکھوا کر جا بجا بھیجے گئے، جہاں اول یعنی عہد صدیقی کی جمع اور جمع ثانی عہد عثمانی میں اتنا فرق ہے کہ پہلی دفعہ میں جمع غیر مرتب تھا، یعنی سورتوں کی ترتیب قائم نہیں تھی، اور جمع ثانی میں سورتوں کی ترتیب کا بھی لحاظ رکھا گیا۔

### عہد صدیقی اور عہد عثمانی میں جمع قرآن کا اہتمام

حضرت ابوبکر صدیق رضی اللہ عنہ اور حضرت عثمان رضی اللہ عنہ اس کام کو زید بن ثابت رضی اللہ عنہ کے سپر کیا، کیونکہ یہ کاتب الوحی بھی تھے، اور عرضہ اخیرہ آخری دور کے مشاہد بھی، اور اس آخری دور جو نبی ﷺ نے جبرائیل امین علیہ السلام سے فرمایا، اسی عرضہ کے موافق جناب حضرت رسول مقبول ﷺ کو قرآن سنایا تھا۔ اور باوجود سارے قرآن مجید کے مع سببہ احرف (( یعنی وہ تمام لغات جن میں قرآن مجید نازل ہوا، اور جن میں پڑھنے کی اجازت تھی )) کہ حافظ ہونے کے پھر بھی یہ احتیاط اور اہتمام کیا گیا تھا، کہ تمام صحابہ کرام رضی اللہ عنہم کو حکم تھا، کہ جو کچھ جس کے پاس قرآن شریف لکھا ہوا ہو، وہ لا کر پیش کر دیں، اور کم از کم دو گواہ بھی ساتھ رکھتا ہو، کہ حضرت رسول اللہ ﷺ کے سامنے لکھا

گيا ہے۔

اور جيسا کہ صحابہ کرام ﷺ نے حضرت رسول مقبول ﷺ کے سامنے لکھا تھا، ویسا ہی حضرت ابو بکر صدیق ﷺ اور حضرت عثمان ﷺ نے لکھوایا، بلکہ بعض آئمہ اہل رسم اس کے قائل ہیں، کہ یہ رسم عثمانی حضرت رسول مقبول ﷺ کے امر و املا ((یعنی حکم اور لکھوانے سے ثابت ہوئی ہے، اس طرح پر یہ قرآن شریف باجماع صحابہ کرام ﷺ اس رسم خاص پر غیر معرب و غیر منقط لکھا گیا، یعنی بغیر اعراب و حرکتوں کے اور بغیر نقطوں کے لکھا گیا))۔

اعراب اور نقطے قرن ثانی میں لگائے گئے

اس کے بعد قرن ثانی میں آسانی کی غرض سے اعراب اور نقطے بھی حروف میں دیئے گئے۔ اب معلوم ہونا چاہئے، کہ یہ رسم تو قیفی ہے، ورنہ جس طرح آئمہ دین نے اعراب اور نقطے آسانی کے لئے دیئے ہیں، ایسا ہی رسم غیر مطابق کو تلفظ کے مطابق کر دیتے، اور یہ بات بعید از قیاس ہے کہ حضرت ابو بکر صدیق ﷺ یا حضرت عثمان ﷺ اور جمیع صحابہ کرام اس غیر مطابق اور زوائد کو دیکھتے، اور پھر اصلاح نہ فرماتے، خاص کر قرآن شریف میں، اسی واسطے جمیع خلفاء اور صحابہ ﷺ اور تابعین اور تبع تابعین ﷺ اور آئمہ اربعہ وغیر ہم نے اس رسم کو تسلیم کیا ہے، اور اس کے خلاف کو خلاف کی جگہ جائز نہیں رکھا ((اور تلفظ سے غیر مطابق رسم کو تلفظ کے مطابق کر دینے کی اجازت نہیں دی)) اور بعض اہل کشف ((جن اہل اللہ پر اللہ تعالیٰ بعض دفعہ مخفی چیز ظاہر کر دیتے ہیں)) نے اس رسم خاص میں بڑے بڑے اسرار اور پوشیدہ راز بیان کئے ہیں، جس کا خلاصہ یہ ہے، کہ یہ رسم خاص بمنزلہ حروف مقطعات اور آیات تشابہات کے ہے۔

رسم عثمانی بمنزلہ حروف مقطعات اور آیات متشابہات کے ہے

خلاصہ یہ ہے، کہ یہ رسم بمنزلہ حروف مقطعات اور آیات متشابہات کے ہے (وَمَا يَعْلَمُ تَأْ  
وَيْلَةَ إِلَّا اللَّهُ وَالذَّاكِرُونَ فِي الْعِلْمِ يَقُولُونَ آمَنَّا بِهِ كُلٌّ مِّنْ عِنْدِ رَبِّنَا) ((اس کی  
حقیقت اللہ کے سوا کوئی نہیں جانتا اور جو لوگ علم میں پختہ ہیں، وہ کہتے ہیں کہ ہم ایمان لائے اور  
یہ سب ہمارے پروردگار کی طرف سے ہے، مطلب یہ کہ جس طرح سورتوں کے ابتدائی حروف جیسے  
الْم) کے معنی کو کوئی نہیں جانتا، اور بعض آیات متشابہات کی حقیقی مراد تک مخلوق کی رسائی نہیں، مگر  
ایمان لانا ان پر بھی ضروری ہے، اسی طرح قرآن مجید کے بعض کلمات کی رسم تلفظ کے خلاف ہونے  
کی وجہ بھی ہمیں معلوم نہیں، مگر ایمان و اعتقاد ان کے درمت ہونے کا ضروری ہے))۔

چوتھا علم قرأت: اور چوتھا علم، علم قرأت ہے، اور یہ وہ علم ہے جس سے اختلاف الفاظ وحی  
معلوم ہوتے ہیں ((یعنی قرآن مجید کے بہت سے کلمات کو وحی الہی نے کئی کئی طرح پڑھنے کی  
اجازت دی ہے، جیسے (لَا يُقْبَلُ ، لَا تُقْبَلُ ، الْقُدُسُ ، الْقُدُسُ ، الْبَيْوُثُ ، الْبَيْوُثُ  
وغیرہ)) تو قاری مقری کو اس علم کا جاننا بھی ضروری ہے، کہ اسے معلوم ہو، کہ فلاں کلمہ کو کس  
طرح پڑھنا جائز ہے، اور کس قاری اور کس راوی کی قرأت و روایت میں پڑھ رہا ہے۔

## قرأت کی دو قسمیں ہیں ، متواترہ و شاذہ

قرأت دو قسم پر ہے، ایک تو وہ قرأت جس کا پڑھنا صحیح ہے (( اور صحیح سند و تواتر سے ثابت اور رسم عثمانی کے موافق ہے )) اور اس کی قرآنیت کا اعتقاد کرنا ضروری اور لازمی و فرض ہے، اور انکار اور استہزاء گناہ اور کفر ہے، یہ وہ قرأت ہیں جو قرأ عشرہ سے بطریق شہرت ثابت ہیں، اور قرأ عشرہ یہ ہیں۔

- (۱) امام نافع مدنی (۲) امام ابن کثیر مکی (۳) امام ابو عمرو بصری (۴) امام ابن عامر شامی  
 (۵) امام عاصم کوئی (۶) امام حمزہ کوفی (۷) امام کسائی کوئی (۸) امام ابو جعفر مدنی  
 (۹) امام یعقوب حضرمی (۱۰) امام خلف کوئی۔

اور ان حضرات کو صاحب اختیار آئمہ بھی کہتے ہیں، ان حضرات کی قرأتیں مسلسل اور لگاتار نقل سے پہنچی ہے، کہ جن میں غلط بیانی کا امکان بالکل نہیں، اور ان کو قرأت متواترہ اور مشہورہ کہتے ہیں، کہ ان سے نقل کرنے والے ہر زمانے میں اتنی کثرت سے ہوئے ہیں کہ ان کا غلطی پر جمع ہونا عقلاً محال ہے۔

قرأت شاذہ: اور جو قرأت ان آئمہ سے بطریق تواتر اور شہرت ثابت نہیں ہوئیں یا ان کے ماسوا سے مروی ہیں (( اور ان میں صحت کی شرائط نہیں پائی جاتیں )) وہ سب شاذہ ہیں، اور شاذہ کا حکم یہ ہے، کہ اس کا پڑھنا قرأت کے اعتقاد سے یا اس طرح کہ سامع کو قرآن شریف پڑھے جانے کا وہم ہو، حرام اور ناجائز ہے، (( البتہ علمی فائدہ کے طور پر پڑھی پڑھائی جانا جائز ہیں )) آج کل یہ بلا و مصیبت بہت ہو رہی ہے، کہ کوئی قرأت متواتر پڑھے تو مسخر اپن کرتے ہیں

(( اور اس سے ہنستے اور مذاق اڑاتے ہیں )) اور ٹیڑھی بانگی قرأت سے تعبیر کرتے ہیں، اور یوں ہی بعض حفاظ قاری صاحب بننے و کہلانے کی غرض سے تفسیر وغیرہ دیکھ کر اختلاف قرأت سے پڑھنے لگتے ہیں، اور یہ تمیز اور فرق نہیں کر سکتے، کہ یہ کون سی قرأت ہے، آیا پڑھنا صحیح ہے یا نہیں اور شاذہ ہے یا متواتر، اختلاف مرتب میں خلط تو نہیں ہو رہا، دونوں حضرات کا حکم ماسبق سے معلوم ہو چکا ہے، کہ کس درجہ بُرا کرتے ہیں (( یعنی جو علم قرأت کو حاصل کئے بغیر سن سنا کر اپنے آپ کو قاری جتلانے کی غرض سے اختلافات قرأت سے پڑھتے ہیں، اور یہ تمیز نہیں ہوتی کہ کس قاری کی قرأت ہے وہ بھی بہت برا کرتے ہیں، کہ کہیں اختلاف مرتب میں خلط سے حرام کا ارتکاب ہوتا ہے، اور کہیں کذب فی الروایت کا، لہذا علم تجوید کے بعد ان قرأت کو باضابطہ طلباء کو حاصل کرنا چاہئے ))۔

## دوسری فصل

قرآن شریف کو الحان (لہجہ) اور نغمہ (ترنم) کے ساتھ پڑھنے میں اختلاف ہے، بعض حرام، بعض مکروہ، بعض مباح، اور بعض مستحب کہتے ہیں۔ پھر اطلاق و تقید میں بھی اختلاف ہے (( کہ بعض لوگ بغیر کسی پابندی اور قید کے مطلقاً حرام، مکروہ، مباح، یا مستحب کہتے ہیں )) مگر قول محقق اور معتبر یہ ہے، کہ قواعد موسیقیہ (( گانے بجانے کے اصول )) کے لحاظ سے قواعد تجوید کے بگڑ جائیں، (( اور لحن خفی لازم آجائے )) تب تو مکروہ، اور اگر لحن جلی کا ارتکاب ہو جائے، تو پھر حرام، اور اگر ایسا نہ ہو، تو مباح ہے یا مستحب ہے، مگر مطلقاً تحسین صوت اور خوش آوازی سے پڑھنا (( کہ موسیقی کے قواعد کا خیال کئے بغیر )) مع رعایت قواعد تجوید کے مستحب اور مستحسن ہے،

جیسا کہ اہل عرب عموماً خوش آوازی سے بلا تکلف بلاریا بیت قواعد موسیقیہ کے پڑھتے ہیں، بلکہ اکثر تو قواعد موسیقیہ سے ذرہ بھر بھی واقف نہیں ہوتے، اور نہایت خوش آوازی سے پڑھتے ہیں، اور یہ خوش آوازی ان کی طبعی اور جبلی ہے، (( اور ان کی عادت مزاج اور وجدان میں پائی جاتی ہے )) اس واسطے ہر ایک کا لہجہ الگ الگ اور ایک دوسرے سے ممتاز ہوتا ہے، ہر ایک اپنے لہجے کو ہر وقت پڑھ سکتا ہے، بخلاف انعام (( اور گانے بجانے کے راگ )) کے، کہ ان کے اوقات مقرر ہوتے ہیں، جو دوسرے وقت میں نہیں بنتے، اور نہ اچھے معلوم ہوتے ہیں (( ساون و برسات کے الگ، بہار کے الگ، رات کے الگ انداز کے راگ ہوتے ہیں )) یہاں سے معلوم ہو گیا، کہ نغمہ اور لہجہ میں کیا فرق ہے۔

الحان اور انعام کا فرق: الحان کی تعریف، طرز طبعی کو لہجہ کہتے ہیں، (( اور یہ وجدانی اور ذوقی طرز انداز خالص عربوں کا بغیر کسی سبب اور قواعد کے ہے، البتہ غیر عربوں کو جیسے عربی تلفظ سیکھنا ضروری ہے، ایسے ہی ماہر مشاق مجودین سے عربی لہجہ سیکھنا پڑے گا، اور اس کے لئے کوئی باضابطہ علم قرأ کے ہاں مدون نہیں، بلکہ ذوقی اور وجدانی طور پر مشق سے عجم بھی بالکل عربوں کی طرز طبعی کے مطابق پڑھنے لگتے ہیں )) بخلاف نغم کے، اب یہ بھی معلوم ہونا ضروری ہے، کہ انعام کسے کہتے ہیں۔

انعام کی تعریف: وہ یہ ہے، کہ تحسین صوت کے واسطے جو خاص قواعد مقرر کئے گئے ہیں، ان کا لحاظ کر کے پڑھنا یعنی کہیں گھٹانا، کہیں بڑھانا، کہیں جلدی کرنا، کہیں نہ کرنا، کہیں آواز کو پست کرنا، کہیں بلند کرنا، کسی کلمہ کو سختی سے اداء کرنا، کسی کو نرمی سے، کہیں رونے کی سی آواز نکالنا، کہیں

کچھ، کہیں کچھ، جو کوئی جتنا جانتا ہو کرنا۔

**فائدہ:** قرآن مجید کی تلاوت کرتے ہوئے اللہ کے خوف یا عذاب کی آیات پر آخرت کی فکر وغیرہ کی بناء پر بغیر ریا کاری کے رونے کی آواز مذموم نہیں، بلکہ محمود ہے۔

**فائدہ:** فن موسیقی کے جو بڑے بڑے ماہر لوگ ہیں، ان کے قول سننے گئے ہیں، کہ اس سے کوئی آواز خالی نہیں ہوتی، ضرور بالضرور کوئی نہ کوئی قاعدہ موسیقی کا پایا جائے گا، خصوصاً جب انسان ذوق و شوق سے کوئی چیز پڑھے گا، باوجودیکہ وہ کچھ بھی اس فن سے واقف نہ ہو، مگر کوئی نہ کوئی نغم سرزد ہوگا، اسی واسطے بعض محتاط لوگوں نے اس طرح پڑھنا شروع کیا، کہ تحسین صوت کا ذرہ بھر بھی نام نہ آوے، کیونکہ تحسین صوت کو لازم ہے نغم، اور اس سے احتیاط ہے، اور یہی بعض اہل احتیاط اہل عرب کو کہتے ہیں، کہ وہ لوگ تو گا کے پڑھتے ہیں، حالانکہ یہ تحسین کسی طرح بھی ممنوع نہیں، اور نہ ہی اس سے مفر خلاصی ہے ((اس لئے کہ خود حدیث شریف میں ہے، کہ اِقْرَءِ الْقُرْآنَ بِلُحُونِ الْعَرَبِ وَاصْوَاتِهَا (قرآن مجید کو عربوں کے لہجوں اور آوازوں میں پڑھو۔ زَيِّنُوا الْقُرْآنَ بِأَصْوَاتِكُمْ فَإِنَّ الصَّوْتِ الْحَسَنَ يَزِيدُ الْقُرْآنَ حُسْنًا (قرآن مجید کو اپنی آوازوں سے زینت دو، بے شک اچھی آواز قرآن کے حسن کو دو بالا کرتی ہے))۔

**خلاصہ اور ما حاصل:** خلاصہ اور ما حاصل ہمارا یہ ہے، کہ قرآن مجید کو تجوید سے پڑھنا اور فی الجملہ خوش آوازی سے پڑھے، اور قواعد موسیقیہ کا خیال نہ کرے، کہ موافق ہے یا مخالف، اور صحت حروف اور معانی کا خیال کرے، اور اگر معانی نہ جانتا ہو، تو اتنا ہی کافی ہے، کہ مالک الملک عزوجل کے کلام کو پڑھ رہا ہوں، اور وہ سن رہا ہے، اور پڑھنے کے جو آداب مشہور ہیں، ان

پر عمل کیا جائے، تمت بالخیر۔

الفہ عبدالرحمن بن بشیر خان عفی اللہ عنہ وعن الوالدیہ

آج یوم عرفہ بعد از نماز مغرب کتاب فوائد مکیہ مع تسہیلات علویہ، تکمیل پذیر ہوئی، اللہ تعالیٰ اس کے مؤلف اور شارحین و محشی حضرات اور اساتذہ کرام کی جملہ مساعی جمیلہ کو شرف قبول سے نوازیں، اور انہیں کروٹ کروٹ جنت نصیب فرمائیں، اور بندہ ناچیز کی اس ادنیٰ سعی کو داریں کی سعادت کا ذریعہ بنائیں، اور طلباء کے لئے نافع بنائیں، آمین۔

## مرتب و تسہیلات

الاستاذ المقری فیاض الرحمن علوی بن محمد دین مرحوم ہزاروی

استاذ تجوید و قرأت و حدیث

و مدیر مدرسہ مرکزی دارالقرآنک منڈی پشاور

کمپوزنگ: قاری سید جمال الدین الترنڈی

## جدول تعویذ، بسمہ تا رب العلمین فصل کل کی اثرتالیس وجوہ

### سولہ وجوہ

نمبر شمار	اعوذ باللہ من الشیطن الرجیم	بسم اللہ الرحمن الرحیم
۱ تا ۴	الرجیم، طول مع الاسکان	الرحیم - طول، توسط، قصر مع الاسکان، وقصر مع الروم
۵ تا ۸	الرجیم - توسط، مع الاسکان	الرحیم - طول، توسط، قصر مع الاسکان وقصر مع الروم
۹ تا ۱۲	الرجیم - قصر مع الاسکان	الرحیم - طول، توسط، قصر مع الاسکان وقصر مع الروم
۱۳ تا ۱۶	الرجیم - قصر مع الروم	الرحیم - طول، توسط، قصر مع الاسکان وقصر مع الروم

### اثرتالیس وجوہ

اعوذ باللہ من الشیطن الرجیم ○ بسم اللہ الرحمن الرحیم ○ الحمد لله رب العلمین

نمبر شمار	الرجیم	الرحیم	العلمین
۱ تا ۴	طول مع الاسکان	طول، توسط، قصر مع الاسکان وقصر مع الروم	طول مع الاسکان
۵ تا ۸	توسط مع الاسکان	طول، توسط، قصر مع الاسکان وقصر مع الروم	"
۹ تا ۱۲	قصر مع الاسکان	طول، توسط، قصر مع الاسکان وقصر مع الروم	"
۱۳ تا ۱۶	قصر مع الروم	طول، توسط، قصر مع الاسکان وقصر مع الروم	"
۱۷ تا ۲۰	طول مع الاسکان	" " "	توسط مع الاسکان
۲۱ تا ۲۴	توسط مع الاسکان	" " "	"

"	"	"	"	قصر مع الاسکان	۲۸۶۲۵
"	"	"	"	قصر مع الروم	۳۲۶۲۹
قصر مع الاسکان	"	"	"	طول مع الاسکان	۳۶۶۳۵
"	"	"	"	توسط مع الاسکان	۴۰۶۳۷
"	"	"	"	قصر مع الاسکان	۴۴۶۴۱
"	"	"	"	قصر مع الروم	۴۸۶۴۵

نوٹ: ان اڑتالیس وجوہ میں سے چار مساوات کی جائز ہیں

- (۱) طول مع الطول مع الطول مع الاسکان (۲) توسط مع التوسط مع التوسط مع الاسکان۔  
 (۳) قصر مع القصر مع القصر مع الاسکان (۴) قصر مع الروم مع القصر مع الروم مع القصر مع الاسکان۔

اور دو مختلف فیہ ہیں

- (۱) قصر مع الروم مع القصر مع الاسکان مع التوسط مع الاسکان (۲) قصر مع الروم مع القصر مع الاسکان مع الطول مع الاسکان۔

### التتمہ و التکملہ

مصنف نے تین حواشی ایک بسم اللہ کے بارے میں اور دوسرا غنہ اور نون مخفاة کے بارے میں اور تیسرا حرف ضاد کی صحیح اداء سے متعلق باب کے آخر میں اساتذہ اور معلمین تجوید و قرأت اور ذہین طلباء کے افادہ کی غرض سے جمع کئے گئے ہیں، جو عام طلباء کی استعداد سے بالاتر ہیں، اس لئے اپنے اپنے مقام پر ان کو نہیں لکھا گیا۔

پہلا حاشیہ جو بسم اللہ کے بارے میں ہے

حضرت ابن خزیمہ رحمۃ اللہ علیہ سے مروی ہے، کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے پڑھا ہے، بسم اللہ الرحمن الرحیم کو سورۃ فاتحہ کے شروع میں، اور اس کو ایک آیت بھی شمار کیا ہے، پس یہ ایک مستقل آیت ہے سورۃ فاتحہ کی بعض قراتوں میں جن کے تواتر پر اتفاق ہے، اور قرآن سبعہ میں سے تین قاری ابن کثیر، عاصم اور کسائی اسی پر ہیں، اور تینوں اس کے الحمد سے ایک آیت ہونے کا اعتقاد رکھتے ہیں بلکہ قرآن شریف کی ہر سورۃ کے شروع کی ایک آیت مانتے ہیں (الاتحاف)

اور کہا گیا ہے، کہ ایک آیت تامہ ہے ہر سورۃ سے، یہ ابن عباس اور ابن عمر اور سعید ابن جبیر اور زہری اور عطاء اور عبد اللہ ابن مبارک رحمۃ اللہ علیہ کا قول ہے، اور اسی قول پر قرآن مکہ اور کوفہ اور وہاں کے فقہاء ہیں، اور امام شافعی کا قول جدید بھی یہی ہے (منار الہدی فی الوقف والابتداء)

حاصل یہ ہے، کہ بسم اللہ نہ پڑھنے والوں نے عمل کیا ہے، شروع زمانہ پر، اور پڑھنے والوں نے عمل کیا ہے، اخیر زمانہ پر، جو معتد ہے، اور بسم اللہ پڑھنے والوں کی دلیل کی قوت مخفی نہیں، خاص کر جب کہ بسم اللہ ہر سورت کے شروع میں اجماع صحابہ رضی اللہ عنہم سے لکھی گئی ہے (شرح شاطبیہ ملا علی قاری) پھر بسم اللہ پڑھنے والے بعض اس کو ہر سورۃ سے سوائے برآة کے ایک آیت شمار کرتے ہیں، اور وہ بعض علاوہ قالون کے ہیں۔ (کنز المعانی شرح حرز الامانی)

سخاوی شاگرد امام شاطبی فرماتے ہیں، کہ قراء نے اس کے جزء فاتحہ ہونے پر اتفاق کیا ہے، مثل ابن کثیر اور عاصم اور کسائی اس کو سورۃ فاتحہ اور ہر سورۃ سے جزء مانتے ہیں، اور صواب یہ ہے، کہ دونوں کا قول حق ہیں، اور وہ ایک آیت ہے، قرآن سے بعض قراتوں میں اور وہ قرأت ان لوگوں

کی ہے، جو درمیان دوسورتوں کے بسم اللہ سے فصل کرتے ہیں، اور جو لوگ اس کے ساتھ فصل نہیں کرتے، ان کی قرأت میں یہ آیت نہیں۔ (نشر حواشی مرضیہ)

دوسرا حاشیہ جو غنہ اور نون مخفاة کے بارے میں ہے

غنہ صوت خیشومی کا نام ہے، اور یہ سب حرفوں میں ممکن الاداء ہے، مگر نون میم میں یہ صفت لازمہ کے طور سے ہے، اور جب یہ دونوں حرف مشدد یا مخفی یا مدغم بالغنہ ہوں، تو اس وقت یہ صفت علی وجہ الکمال پائی جاتی ہے، اور ان حالتوں میں خیشوم کو ایسا دخل ہے، کہ بغیر اس صفت کے (ن، م) بالکل اداء نہ ہوں گے، یا نہایت ناقص اداء ہونگے، لہذا قرآن نے لکھا ہے، کہ (ن، م) کا مخرج ان حالتوں میں خیشوم ہے، اب کئی اعتراض ہوتے ہیں، کہ اول یہ سب صفات لازمہ میں یہ بات پائی جاتی ہے، کہ بغیر ان کے حرف اداء نہیں ہوتا، تو سب کا مخرج بیان کرنا چاہئے، اور مخرج بدلنا چاہئے یا دو مخرج لکھنا چاہئے، جواب یہ ہے، کہ چونکہ صفت غنہ کا مخرج سب مخرج سے علیحدہ ہے اس واسطے بیان کرنے کی حاجت ہوئی، بخلاف اور صفات کے کہ انہی مخرج سے تعلق رکھتی ہیں جہاں سے حروف نکلتے ہیں، دوسرا شبہ یہ ہوتا ہے، کہ (ن) مشدد اور مدغم بالغنہ (م) مطلقاً خواہ مشدد ہو، یا مخفی ان صورتوں میں اصلی مخرج سے نکلنے میں تبدیل مخرج تو نہیں معلوم ہوتا ہے، تو اس کا جواب یہ ہے، کہ مخرج اصلی کو بھی دخل ہے، اور خیشوم کو بھی، تاکہ علی وجہ الکمال اداء ہوں، تیسرا شبہ یہ ہے، کہ نون مخفی کو بعض قرآن زمانہ لکھتے ہیں، کہ اس میں لسان کو ذرہ بھر دخل نہیں، اور کتب تجوید کی بعض عبارات سے اس کی تائید ہوتی ہے، مگر جب غور و خوض کیا جائے اور سب کے اقوال مختلفہ پر نظر کی جائے تو یہ امر واضح ہو جاتا ہے، کہ (ن) مخفی میں لسان کو بھی دخل

ہے، مگر ضعیف، اسی وجہ سے کالعدم سمجھا گیا، جیسا کہ حروف مدہ میں اعتماد ضعیف سے قلع نظر کر کے خلیلؒ وغیرہ نے ان کا مخرج جوف بیان کیا ہے، ایسا ہی نون مخفی کا حال ہے، کہ اس تعریف یہ کی جاتی ہے **حَرْفٌ خَفِيٌّ يَخْرُجُ مِنَ الْخَيْشُومِ لَا عَمَلَ لِلسَّانِ فِيهِ** (ایک مخفی حرف ہے جو ناک کے بانسہ سے نکلتا ہے، اور اس کی ادائیگی میں زبان کو کچھ کام نہیں کرنا پڑتا) اب (لا عمل للسان) دیکھ کر خیال پیدا ہوتا ہے، کہ لسان کو ذرہ بھر دخل نہیں، کیونکہ نکرہ منفی عموم کا فائدہ دیتا ہے، اگر یہ صحیح مانا جائے تو حرف کا اطلاق صحیح نہیں، اس واسطے کہ حرف کی تعریف ملا علی قاریؒ وغیرہ نے لکھی ہے، صوت يعتمد على متقطع محقق او مقدر (یعنی وہ آواز جو کسی مخرج محقق یا مقدر پر نکلے) متقطع محقق اجزاء حلق لسان و شفت کو بیان کیا، اور متقطع مقدر جوف کو بیان کیا، لہذا (لا عمل للسان) میں عمل خاص کی نفی کی ہے، جیسا کہ آگے عبارات سے معلوم ہو جائے گا۔

ثانیاً ملا علی قاریؒ کی عبارت سے بھی عمل لسان ثابت ہے، وہ لکھتے ہیں، **وَأَنَّ النُّونَ الْمُخْفَاةَ مُرَكَّبَةٌ بَيْنَ مَخْرَجِ الذَّاتِ وَمِنْ تَحَقُّقِ الصِّفَةِ فِي تَحْصِيلِ الْكَمَالَاتِ** (یعنی نون مخفاة مرکب ہے، ذات حرف اور تحقق الصفت سے کمالات کے حاصل ہونے کے لئے) تحقق الصفت کے معنی وجود غنہ اور اس کا مخرج خیشوم ہے، **فَتَبَّتْ مَا قُلْنَا**۔

ثالثاً امام جزری النثر فی القراءات العشر میں لکھتے ہیں۔ **الْمَخْرَجُ السَّابِعُ عَشَرَ الْخَيْشُومُ وَهُوَ الْغَنَّةُ وَهِيَ تَكُونُ فِي النُّونِ وَالْمِيمِ السَّاكِنَيْنِ حَالَةَ الْإِخْفَاءِ أَوْ مَا فِي حُكْمِهِ مِنَ الْإِلْدَغَامِ بِالْغَنَّةِ فَإِنَّ مَخْرَجَ هَذَيْنِ الْحَرْفَيْنِ يَتَحَوَّلُ فِي هَذِهِ الْحَالَةِ عَنِ**

مَخْرَجَهَا الْأَصْلِيَّ عَلَى الْقَوْلِ الصَّحِيحِ كَمَا يَتَحَوَّلُ مَخْرَجُ حُرُوفِ الْمَدِّ مِنْ  
 مَخْرَجِهَا إِلَى الْجَوْفِ عَلَى الصَّوَابِ (یعنی سترہواں مخرج خیشوم ہے، اور وہ غنہ کا مخرج ہے  
 جو کہ نون ساکن میں اخفاء یا ادغام بالغنہ کی حالت میں ہوتا ہے، اس لئے کہ ان دونوں حرفوں کا  
 مخرج اس حالت میں قول صحیح کی بناء پر اپنے اصلی مخرج سے پلٹ جاتا ہے، جیسا کہ حروف مدہ کا  
 مخرج صحیح قول کی بناء پر ان کے مخرج سے جوف کی طرف پلٹ جاتا ہے، پھر آگے احکام  
 النون الساكنة والتنوين کی تشبیہات میں لکھتے ہیں، الاول مخرج النون والتنوين  
 مع حروف اخفاء الخمس عشر من الخيشوم فقط ولا حظ لهما معهن في الفم  
 لانه لا عمل للسان فيهما كعمله فيهما مع ما يظهر ان اويد غمان بغنة .

(پہلی تشبیہ نون اور تنوین کے پندرہ حروف اخفاء کے ساتھ اداء ہونے کی حالت میں ان کا مخرج  
 صرف خیشوم ہے، اور ان حرفوں کے ساتھ اداء ہونے کی حالت میں یعنی بحالت اخفاء ان دونوں  
 کی ادائیگی کے لئے زبان کو منہ میں کوئی کام نہیں کرنا پڑتا، اس لئے کہ اس حالت میں ان دونوں  
 کی ادائیگی میں زبان کو اس قسم کا دخل نہیں ہوتا، جس قسم کا دخل ان کے حروف اظہار اور حروف  
 ادغام بالغنہ کے ساتھ اداء ہونے کی حالت میں ہوتا ہے) اس سے معلوم ہوا کہ نفی قید کی ہے مطلق  
 عمل کی نہیں یعنی اظہار اور ادغام بالغنہ میں جو عمل ہے، یہ نون مخفی میں نہیں، اب اگر تحول کے معنی  
 انتقال اور تبدل کے مراد ہوں، تو (لا عمل كعمله مع ما يد غمان بغنة) اس کے معارض  
 ہوگا، لہذا مراد تحول سے توجہ و میلان ہے، اس طرح پر کہ محول عنہ و محول الیہ دونوں کو دخل ہے۔  
 مگر نون خفیہ میں لسان کو بہت کم دخل ہے، بخلاف نون مشدد و مدغم بالغنہ و میم مشدد و مخفاة کے کہ

ان میں لسان و شفٹ کو زیادہ دخل و عمل ہے، ایک بات اور یہاں سے ظاہر ہوتی ہے، کہ نون مخفی میں لسان کو ایسا عمل بھی نہ ہو، جیسا کہ نون میم مشدد میں ہوتا ہے، اور نہ مابعد کے حرف کے مخرج پر اعتماد ہو، جیسا کہ ( د ، ی ، م ، ن ) میں بحالت ادغام بالغنہ اعتماد ہوتا ہے، کیونکہ ان حرفوں میں ادغام بالغنہ کی صورت یہ ہے، کہ نون کو مابعد کے حرف سے بدل کر اول حرف کو اس کے مخرج سے مع صوت خیشومی کے اداء کریں، اسی وجہ سے اس نون کو جو ( و ، ی ، م ، ن ) میں مدغم بالغنہ ہوتا ہے، اس کو حرف کے ساتھ کسی نے تعبیر نہیں کیا، کیونکہ یہاں ذات نون بالکل منعدم ہوگئی ہے اور نہ اصلی مخرج سے کچھ تعلق رہا ہے، صرف غنہ باقی ہے جس کا محل خیشوم ہے بخلاف نون مخفی کہ اس کی تعریف یہ کی جاتی ہے۔

(حرف خفی یخرج من الخیشوم ولا عمل للسان فیہ ولا شائبة حرف اخر فیہ) اب امام جزریؒ کے قول سے بھی ثابت ہو گیا، کہ نون مخفی میں لسان کو بھی کچھ دخل ہے نہایت القول المفید میں نشر سے زیادہ صاف مطلب نکلتا ہے، پہلے لکھا ہے کہ خیشوم مخرج ہے نون میم غیر مظہرہ کا۔ پھر لکھتے ہیں کہ لا یقال لابد من عمل اللسان فی النون والشففتین فی المیم مطلقاً حتی فی حالة الاخفاء والادغام بغنة وكذا اللخیشوم عمل حتی فی حالة الاظهار والتحريك فلم هذا التخصیص لانهم نظر والاعلب فحكموا له بانہ المخرج فلما كان الاعلب فی حالة اخفائهما وادغامهما بغنة عمل الخیشوم جعلوه مخرجهما حينئذ وان عمل اللسان والشففتین ایضاً ولما كان الاعلب فی حالة التحرك والاظهار عمل اللسان والشففتین جعلوهما المخرج

وان عمل الخيشوم حينئذ ايضاً... الخ - (خلاصہ ترجمہ یہ ہے کہ اہل اداء نے نون اور میم متحرک اور مظہرہ کا مخرج لسان اور شفت کو اور نون مخفاة اور مدغمہ بالغنہ کا مخرج خيشوم کو جو قرار دیا ہے، تو اس کی وجہ یہ ہے کہ انہوں نے اس بارے میں عمل غالب کو مد نظر رکھا ہے، یعنی نون و میم متحرک اور مظہرہ میں گو خيشوم کو بھی دخل ہوتا ہے، مگر ان حالتوں میں چونکہ لسان و شفت کو زیادہ دخل ہوتا ہے، اس لئے ان کا مخرج لسان و شفتین کو قرار دیا، اور انخفاء ادغام بالغنہ کی حالت میں گو لسان و شفت کو بھی دخل ہوتا ہے، مگر چونکہ ان حالتوں میں خيشوم کو زیادہ دخل ہوتا ہے، اس لئے ان حالتوں میں ان کا مخرج خيشوم کو قرار دیا۔ (انتہی) فافہم وتامل - رابعاً غنہ اور انخفاء سے غرض تھمیں لفظ اور جو ثقل ترکیب حروف سے پیدا ہو، اس کی تخفیف مقصود ہوتی ہے، اور ایسے انخفاء سے کہ جس میں لسان کو ذرہ بھر تعلق نہ ہو محال نہیں، تو معذور ضرور ہے اور صوت بھی کر یہہ ہو جاتی ہے، اور اگر کچھ بنا کر تکلف سے اداء کیا بھی جائے، کہ نون مخفاة کے اداء کرتے وقت زبان حک سے قریب متصل ہوگی، مگر اتصال نہایت خفیف ہوگا۔

حرف ضاد کے بارے میں خود مؤلف کے قلم سے ایک مقالہ

**فائدہ:** حرف ضاد ضعیف کو ابن الحاجب نے جو کہ امام شاطبی کے شاگرد ہیں، شافیہ میں حروف مستحجنہ سے لکھا ہے، اور امام رضیؒ اس کی شرح لکھتے ہیں۔

قال السيرافي انها في لغة قوم ليس في لغتهم ضاد فاذا احتاجوا الى التكلم بها في العربية اعتاصت عليهم فرما اخرجوها ظاء لاخراجهم اياها من طرف اللسان واطراف الثنايا وربما تكلفوا اخراجهم اياها من طرف اللسان واطراف الثنايا وربما تكلفوا اخراجها من مخرج الضاد فلم يتأت لهم فخرجت بين الضاد والظاء. (یعنی کہا سیرافی نے ضاد مستحجنہ ان لوگوں کی لغت ہے، جن کی زبان میں ضاد نہیں، پس جب انہیں اس کے عربی میں تلفظ کرنے کی ضرورت پیش آتی ہے، تو انہیں اس کا تلفظ دشوار معلوم ہوتا ہے پھر کبھی تو وہ اس کو خالص ظاء اداء کرتے ہیں، بوجہ اس کے نکالنے کے زبان کی نوک اور ثنايا علیا کے کناروں سے، اور کبھی اس کو مخرج اصلی سے بہ تکلف اداء کرنے کی کوشش کرتے ہیں، لیکن ان سے بن نہیں پڑتا، اس لئے وہ ضاد صحیحہ اور خالص ظاء کے مخرجوں کے درمیان یعنی رباعی، انیاب اور ضوا حک سے اداء ہو جاتا ہے، (انتہی) شافیہ اور اس کی شرح سے بنفس متاخرین نیز روافض کی تردید ہوگئی جو کہ قائل ہیں، کہ ظاء و ضاد میں اشتراک صفات ذاتیہ کی وجہ سے حرف ضاد مثل ظاء کے مسموع ہوتا ہے، بلکہ ان میں فرق کرنا نہایت دشوار ہے، لہذا اگر ضاد کی جگہ ظاء پڑھی جائے، تو کچھ حرج نہیں، حالانکہ اشتراک کو تشابہ لازم نہیں، اس واسطے کہ جیم و دال بھی جمیع صفات میں مشترک ہیں، مگر مخالف مخرج کی وجہ سے دونوں کی صوت

میں بالکل بتاؤں ہے، اصل تشابہ نہیں اور ضاد و ظاء میں مخالف مخرج موجود ہے، مگر چونکہ مخرج ضاد کا اکثر حافہ لسان مع اضراس اور مخرج ظاء کا طرف لسان مع طرف ثنایا علیا ہے، اور پھر ان دونوں حرفوں میں استعلاء اطباق ہے، اس وجہ سے ان میں تقارب ہو گیا پھر صفت رخاوت کی وجہ سے ان میں تشابہ صوتی پیدا ہو گیا، یہ وجہ ہے تشابہ کی بخلاف جیم و دال کے، کہ ان میں یہ وجہ نہیں اب تشابہ ضاد و ظاء میں ثابت ہو گیا، مگر ایسا تشابہ کہ حرف ضاد قریب حرف ظاء کے مسموع ہو، اس طرح کا تشابہ ممنوع ہے، اسی کو ابن حاجب اور رضی نے مستحسن لکھا ہے، کیونکہ باعث تشابہ صفت رخوت ہے، اور یہ صفت ضاد میں بہ نسبت ظاء کے ضعیف ہو گئی ہے، اس واسطے کہ ضاد میں صفت اطباق کی بہ نسبت ظاء کے قوی ہے، اور لامحالہ جتنی صفت اطباق قوی ہوگی اتنی ہی صفت رخاوت میں ضعیف پیدا ہوگا۔ کیونکہ اطباق محکم منافی رخاوت ہے، دوسری وجہ ضعیف رخاوت یہ ہے، کہ ضاد کا مخرج مجرای صوت ہو اسے ایک کنارے واقع ہوا ہے، بخلاف مخرج ظاء کے کہ وہ محاذات میں واقع ہے، اسی وجہ سے ظاء میں رخاوت قوی ہے، اور جب رخاوت قوی ہو تو لامحالہ اطباق ضعیف ہوگا۔

ماحصل یہ: کہ جب ضاد کو اپنے مخرج سے مع جمیع صفات اداء کیا جائے گا، تو اس وقت اس کی صوت اہل عرب کے ضاد کی صوت سے جو آج کل مردوج ہے، مشابہ ہوگی، اور ظاء کے ساتھ بھی تشابہ ہوگا، مگر کم درجہ میں، اس واسطے کہ ضاد میں اطباق و خم بہ نسبت ظاء کے زیادہ ہے، کیونکہ رخاوت ظاء کی بہ نسبت ضاد کے قوی ہے، اور رخاوت و اطباق میں تقابل ہے، ایک قوی ہوگی دوسری ضعیف ہوگی، اب اگر ضاد میں صفت رخاوت زیادہ ہو جائے گی، تو اشبہ بالظاء ہو جائے گا

اور اسی کو صاحب شافیہ اور رضیؒ نے مستحسن لکھا ہے، اور اگر اطباق قوی اداء کیا جائے گا مع رخاوت کے تو اشبہ بالفیض مردج بین العرب اداء ہوگا، اور کسی قدر ظاء کے ساتھ بھی مشابہ ہوگا۔

بعض کتب تفسیر و تجوید میں جو ضاد و ظاء کو متشابہ الصوت لکھا ہے اس سے یہی مراد ہے، نہ یہ کہ ظاء مسموع ہو، اور اب تعارض بھی نہیں رہا، اب یہ سوال پیدا ہوتا ہے، کہ بعض قرآن مجسم اہل عرب کو کہتے ہیں، کہ ظاء کی جگہ دال منخم پڑھتے ہیں، جو اب یہ ہے، کہ دال منخم کوئی حرف ہی نہیں، اسی واسطے کہ دال کی صفت ذاتی استقلال، انفتاح اور مخرج طرف لسان اور جڑ ثنایا علیا ہے، اور اہل عرب ضاد کو اپنے مخرج مع استعلاء اطباق کے عموماً اداء کرتے ہیں، اور ایک حرف دوسرے مخرج مابین سے اداء ہی نہیں ہوتا، اور جب صفات ذاتیہ بھی بدل گئیں تو دال اسے نہیں کہہ سکتے، اصل میں وہ ضاد ہے، مگر صفت رخاوت جو قوت اور ضعف کے ساتھ اس میں پائی جاتی تھی، وہ اکثر عرب سے شاید اداء نہ ہوتی ہو، غایہ مانی الباب یہ لحن خفی ہوگا، اور ظاء خالص پڑھنا اور دال خالص یا دال کو اپنے مخرج سے پُر کر کے پڑھنا یہ لحن جلی ہے، کیونکہ پہلی صورت میں صرف ایک صفت جو کہ نہایت کمزور درجہ میں تھی، اس کا ابدال یا انعدام ہوا ہے، باقی صورتوں میں ابدال حرف بہ حرف آخر لازم

آتا ہے۔ واللہ اعلم بالصواب

مرتب و تسھیلات

الاستاذ المقری فیاض الرحمن علوی بن محمد دین مرحوم ہزاروی

استاذ تجوید و قرأت و حدیث و مدیر مدرسہ مرکزی دارالقرآن پشاور

کمپوزنگ: قاری سید جمال الدین الترمذی